

Buenos Aires, martes 10 de noviembre de 1998

ENCUESTA EXCLUSIVA

El 41 por ciento de los asalariados cree que probable o muy probablemente perderá su empleo en los próximos meses

El salario del miedo

La mayoría trabaja horas extras sin cobrarlas "para conservar el empleo". El 35 por ciento trabaja más que hace tres años y un 20 se lleva trabajo a la casa Páginas/4/5

Página/18
el país a diario

Año 12-Nº 3572 - Precio de este ejemplar: \$1,20 Recargo venta interior: \$0,20 En Uruguay: \$20 CD L. Gieco opcional: \$6

El Gobierno vuelve a la carga en su intento de separar al fiscal Stornelli de la investigación de la venta ilegal de armas. Ahora el defensor oficial reclama que la causa pase a manos de un juez que fue secretario de César Arias

EL ENNASCARADO NO SE RINDE



DIVERTIDO

"El valor supremo es ahora divertirse, entretenerse (...), olvidarse de las cosas serias, profundas, inquietantes y difíciles, y abandonarse, en un devaneo ligero, amable, superficial, alegre y sanamente estúpido. ¿Y hay algo más divertido que espiar la intimidad del prójimo, sorprender al vecino en calzoncillos, averiguar los descarríos de fulana, comprobar el chapoteo en el lodo de quienes pasaban por respetables y modélicos?"

(De Mario Vargas Llosa en El País, de Madrid.)

CHOCARON DOS HELICOPTEROS EN EL AIRE Acostumbramiento, por

Antonio Dal 7

Dal Masetto 36

Después de ser procesado como cómplice del atentado a la AMIA

Telleldín dice que mintió por \$ 400.000

Página/16

Secretario de Seguridad, Miguel Angel Toma.

"Es indispensable una nueva ley de inteligencia."

"Hay muchos videos sobre personas y 600 camiones con armas cruzaron la frontera y la SIDE no supo nada", dijo el senador Berhongaray. Toma es partidario de mayor centralización.



Disolver la SIDE sería "suicida" para unos y solución para otros

Por Victoria Ginzberg

El secretario de Seguridad, Miguel Angel Toma, calificó ayer como "suicida" la idea de disolver la Secretaria de Inteligencia del Estado (SIDE) planteada por el senador radical Antonio Berhongaray. El secretario admitió que "es indispensable una nueva Ley de Inteligencia" pero, a diferencia de varios especialistas de la Alianza, Toma aseguró que hay que impulsar una mayor centralización. Ricardo Natale, ex secretario de la SIDE durante el gobierno de Alfonsín, afirmó que "todo el sistema de inteligencia está en crisis" y Marcelo Sain y Eduardo Estévez, asesores de la Alianza en temas de seguridad –el primero del Frepaso y el segundo de la Unión Cívica Radical–alabaronel proyecto de Berhongaray.

"Hay una preocupación general sobre este tema. La gente se da cuenta que hay muchos videos sobre personas y pocos sobre armas, y hubo 6500 toneladas de armas, más de 600 camiones, que cruzaron el país y la SIDE no supo nada", afirmó Berhongaray. Página/12 informó ayer que el senador radical presentó un proyecto en el que se establece la disolución de la SIDE y separa la inteligencia interior de la exterior y la militar. Para ello propone la creación de subsecretarías que dependan de los ministerios de Defensa, Interior y Relaciones Exteriores. La propuesta pretende imponer un control ministerial y parlamentario al sistema de inteligencia y a los fondos reservados con que cuenta el área.

vados con que cuenta el área.

"No conozco los detalles del proyecto pero la tendencia mundial es hacia la centralización", dijo Toma. Estévez en cambio opinó que "la centralización demostró no ser útil y la descentralización asegura un mayor control político". El asesor radical aseguró que "pensar que con una ley basta es muy simplista. Debe existir una política de inteligencia". En el mismo sentido, Natale aseguró que "la reestructuración no debe alcanzar solamente a la SIDE sino al sistema nacional de inteligencia". Por su parte, Toma afirmó que "es

indispensable una nueva Ley de Inteligencia que coordine y dé coherencia a los órganos del área y los vuelva más eficaces y económicos".

El proyecto de Berhongaray todavía no tiene acuerdo de comisión. El senador afirmó que se siente "medianamente optimista" sobre la posibilidad de que su propuesta se convierta en ley. Sin embargo, dentro de la Alianza aseguran que ciertos sectores se resisten a la propuesta porque pretenden, de convertirse en gobierno, mantener la actual estructura para conservar los fondos reservados a los que pueden dárseles múltiples usos. Sain, redactor de un proyecto similar presentado por el Frente Grande en 1994 afirmó que "es necesario mantener ciertos fondos perotienen que tener un control, porque ahora no se cumplen los requisitos establecidos". De hecho –aseguró—"está probado que para lo único que sirvió la SIDE en estos años fue para hacer espionaje político". Según Sain, existe la posibilidad de que el presidente Carlos Menem saque los fondos reservados antes de 1999 y entonces "va a ser inviable sostener la actual estructura".

Si bien Natale afirmó que comparte la iniciativa de dotar de mayor eficiencia y control parlamentario a la SIDE, no estuvo de acuerdo con la disolución del organismo. "No es solución la disolución, sino por el contrario su profunda transformación y racionalización para que sea una hetramienta eficiente al servicio del Estado". El ex director de la SIDE propuso que las autoridades de los organismos de Inteligencia sean nominadas por acuerdo del Senado y en audiencia pública. El proyecto de Berhongaray cose-

El proyecto de Berhongaray cosechó disimiles opiniones pero reabrió
el debate sobre el funcionamiento de
los organismos de inteligencia. En
este sentido, todos opinaron que es
necesaria una transformación. Incluso Toma reconoció que existe una
"multiplicidad de organismos superpuestos que deben ser coordinados".
"La gente piensa que el sistema de
inteligencia no funciona, no hay que
hacer como el avestruz. Queremos
modificar larealidad y para eso ponemos sobre la mesa esta propuesta", aseguró Berhongaray.

CAUSA POR LA MUERTE DE SOFIA FIJMAN

Juicio a un agente de los servicios

Por Romina Calderaro

Ricardo Dátoli tendrá que sentarse al banquillo de los acusados. Este hombre es ex custodio de la Escuela Nacional de Inteligencia de la SIDE y en febrero de este año mató a Sofia Fijman al accionar el portón de ese edificio mientras la mujer alimentaba a unos gatos. Marcelo Socolosky, hijo de la víctima, informó ayer a este diario que el juicio oral será aproximadamente dentro de cuarenta días. Dátoli sigue detenido: en agosto, la Cámara Nacional de Apelaciones consideró que la mujer había sido asesinada y ordenó su captura. La Legislatura, en tanto, tratará un proyecto de resolución presentado por Eugenio Zaffaroni que propone la colocación de una placa recordatoria en el lugar en que murió Fijman.

"El juicio oral contra Dátoli es inminente", explicó Socolosky a este diario. También contó que cambió de abogados. El penalista Eduardo Barcesat reemplazará a Hugo Wortman Yofre, del estudio de Luis Moreno Ocampo. "Es la primera vez que la SIDE se va a sentar al banquillo de los acusados. Dátoli y su institución, refugio y aguantadero de asesinos, tienen muchas cosas que explicar", dijo uno de los hijos de la víctima. En el juicio, además de Dátoli, estarán presentes él, su hermano, su abogado y dos testigos del hecho. Uno era conserje del hotel contiguo a la Escuela de Inteli-

Captura: "La defensa apeló ante la Cámara Nacional de Apelaciones, ese cuerpo consideró que Fijman fue asesinada y ordenó la captura de Dátoli".

gencia. En la comisaría, ofició de traductor de una pareja de australianos que presenció el crimen. El otro vio la escena porque en ese momento llevaba la comida para los empleados de la Escuela.

Fijman murió la noche del 26 de febrero. Se acercó al jardín de la Escuela de Inteligencia, como todos los días, y a través de las rejas alimentó a los gatos. Dátoli -considerado un "pesado" de la SIDE- accionó el portón hasta matarla. Mientras lo hacía, podía ver todo lo que pasaba a través de los monitores del cuarto de guardia, pero no pulsó el botón destinado a detener la maniobra. Meses atrás había amenazado a la mujer con la siguiente frase: "Te

vamos a matar a vos y a los gatos".

En primera instancia, el juez Vicente Cisneros calificó el hecho como "homicidio simple". Se detuvo a Dátoli, pero luego recaratuló la causa como "homicidio doloso". Es decir, que fue un accidente: el acusado alega que se tropezó con el cordón de sus zapatos. La defensa de Socolosky apeló ante la Cámara Nacional de Apelaciones y finalmente ese cuerpo consideró que Fijman fue ascsinada, y ordenó nuevamente la captura de Dátoli.

En estos días, la Legislatura tra-

En estos días, la Legislatura tratará un proyecto presentado por el ex juez Zaffaroni para colocar una placa en el colegio contiguo a la escuela de inteligencia con la siguiente inscripción: "Sofía Fijman, muerta cruelmente en Libertad 1235, el 26/2/1998. Manos crispadas le quitaron su vida. Su alma descansa en paz". EL DEFENSOR

Todo

Por Susana Viau y Eduardo Tagliaferro

Ganaron quienes apostaron a que el intento oficial por frenar la causa de la venta ilegal de armas no terminaba con el fallido intento de investigar al fis-cal Carlos Stornelli. La tarea, de la que se sustrajo a tiempo el procurador Nicolás Becerra, la asu-mió la otra cabeza del Ministerio Público: el defensor general Miguel Angel Romero, quien dio vía libre a sus subordinados, los defensores del ex interventor en Fabricaciones Militares, Luis Sar-lenga, para que soliciten al juez Marcelo Aguinsky la unificación de las causas y coloque a Sarlen-ga bajo su exclusiva jurisdicción. Si eso ocurriera, prácticamente todo el expediente pasaría al fue-ro penal económico y con él las situaciones más que comprometi-das de los ministros Erman González y Guido Di Tella y del jefe del Ejército, general Martín Balza quedarían a salvo de la persistencia de Stornelli. Esta nueva maniobra de ingeniería judicial ofrece al Ejecutivo un doble reasegúro: por un lado, Romero es riojano y amigo de Sarlenga; por otro, Aguinsky fue secretario del ultramenemista César Arias. Eso podría explicar el hecho insólito de que sean los propios defensores de Sarlenga quienes pidan la competencia del tribunal que ordenó la detención de su cliente y, según ellos mismos dicen, juzga el delito más grave.

Cuando, a última hora de la tarde, se conoció el escrito de los defensores oficiales Jorge Goyeneche y Sandra Yapur, fueron muchos los que pensaron que la proximidad en el tiempo de esta solicitud con la orden de detención librada por Aguinsky contra Sarlenga no había sido una casualidad. Precisamente sobre ese hecho pivotea el recurso de inhibitoria presentado. "En el inciso 3 -artículo 42 del Código Procesal Penal- (...) se alude a la prioridad por la detención del imputado. Esto, si se aplica a todos los supuestos posibles y no sólo a la detención en casos de flagrancia, permite que sea el juzgado en lo penal económico número 6 (Aguinsky) quien investigue, ya que la detención de Sarlenga fue ordenada por Vuestra Señora", sostienen los defensores.

Otro de los fundamentos de la defensa de Sarlenga para pedir la uni-

Linaje: El defensor oficial Romero es riojano, amigo de Menem, de Ramón Hernández (su padrino político, según se asegura) y de Sarlenga.

ficación de las causas se basa en el criterio de la mayor pena: "Aquí es evidente que V.S. resulta competente—reiteran—, toda vez que el delito más grave es el de contrabando agravado (...) que resulta sancionado con una escala penal de 4 a 12 años de prisión". El último se refiere a "la mejor y más pronta administración de justicia". Llamativa estrategia de defensa que hace que

OFICIAL QUIERE APARTAR A STORNELLI DE LA CAUSA DE LAS ARMAS

vale para bajar al fiscal

El defensor oficial, menemista de la primera hora, pidió que la causa pasara al juez Aguinsky. La medida no conviene a su defendido Luis Sarlenga, pero tendría como efecto desprenderse del fiscal Stornelli.

Goyeneche y Yapur no sólo piden la competencia del juez que ordenó la detención de su cliente y lo juzga por el delito más grave sino que, en beneficio de la "prontitud", lo instalan en la órbita de un juzgado que deberá abocarse por primera vez a la lectura de 48 cuerpos y más de 150 anexos acumulados a lo largo de tres años y medio de instruc-

Prontitud: Romero pide el cambio en beneficio de la "prontitud" pero lo instala en un juzgado que deberá abocarse por primera vez a la lectura de 48 cuerpos y más de 150 anexos.

ción en el fuero federal.

Al presentar este recurso de inhibitoria el defensor Romero no habría reparado en ciertos detalles. Por ejemplo, recordaron fuentes federales, la acusación de Stornelli prevé penas de 25 años, dato que haría caer el argumento de la defensa y, por si fuera poco, en 1996 el defensor de Diego Palleros, el ex juez fe-

deral Néstor Blondi, había hecho un planteo similar pero en dirección opuesta, es decir, para que la causa fuera unificada en el fuero federal. En esa oportunidad, dicen en Comodoro Py, Aguinsky reafirmó su competencia en lo relativo al contrabando, pero tanto él como el fiscal Roberto Leanza y la misma Cámara en lo Penal Económico ratificaron la jurisdicción federal en lo concerniente al resto de los delitos investigados. Las mismas fuentes deducen que, en función de estos antecedentes, la petición de los subordinados de Romero es inviable y, en todo caso, en el conflicto de competencia tiene su última palabra la Cámara Federal, fuero donde se presentó la primera denuncia con la firma del abogado Ricardo Monner Sans. Los voceros de la Defensoría, en cambio, adelantan que si estalla un conflicto de competencia, debería ser la Corte Suprema quien resolviera. Lo cierto es que, por encima de la polémica jurídica, lo que pesa es lo candente de la cau-sa, la envergadura de los involucrados y la maraña de relaciones políticas que vinculan al Poder Ejecu-tivo con la administración de Justicia. Y en ese sentido, todos intuían que la verónica que permitió a Be-cerra zafar de las presiones de Carlos Menem para investigar al fiscal Stornelli llegaba, necesariamente, con un plan de recambio bajo el brazo. Y el toro de la fidelidad a los designios presidenciales embistió a Romero, un fusible de menor importancia, traído a Buenos Aires para ocupar una vacante en el fuero penal económico y luego transportado a la Defensoría General, cuando ésta quedó descubierta al pasar Becerra a la Procuración. Romero es riojano, amigo de Menem, de Ramón Hernández (su padrino político, según se asegura) y de Sarlenga. Entre sus asesores en la Defensoría se encuentra el ex secretario de Aguinsky, Mario Villar, quien instruyó parte de la investigación que compromete al interventor en Fabricaciones Militares. Aguinsky, por su lado, fue secretario de César Arias, ex ministro de Justicia, actual presidente de la comisión de juicio Político de la Cámara de Diputados y, por sobre todo, un incon-dicional del jefe de Estado.



Carlos Stornelli, el fiscal en la causa de las armas al que Menem atacó en público la semana pasada Los fiscales cerraron filas alrededor de él. Ahora el menemismo busca un modo más sutil de apartarlo.

UNA MANIOBRA DEL SEGUNDO DE NICOLAS BECERRA

Otro apriete en Comodoro Py

La semana anterior, un grupo selecto de 8 fiscales federales recibió la visita inesperada de Eduardo Miragaya, fiscal general adjunto de la Procuración. Miragaya, segundo de Nicolás Becerra, llevaba una misión delicada: solicitarles que firmaran la nota, antedatada y supuestamente remitida por ellos a la Procuración, en la que debían pedir el relevo del fiscal de Cámara Carlos Racedo por "falta de antecedentes profesionales".

En realidad, la sugerencia de Miragaya buscaba justificar uno de los recientes pasos en falso de su jefe: el apartamiento injustificado de Racedo del cargo y su sustitución por el riojano y menemista Joaquín Gasset Waidatt. La negativa de los fiscales a convalidar la nota tensó las relaciones, ya de por sí enturbiadas por la ofensiva del presidente Carlos Menem sobre el fiscal Carlos Stornelli. Ayer, esos mismos fiscales fueron citados por Becerra a sus oficinas, tal vez para atemperar los ánimos y ratificar las buenas intenciones que quiso mostrar el jueves pasado en Parque Norte, cuando puso en el centro de su discurso la independencia del asediado ministerio público.

Los fiscales que recibieron a Mi-

ragaya no podían dar crédito a lo que escuchaban. Por más que algunos de ellos tuvieran una estrecha ligazón con el oficialismo, lo que el fiscal general adjunto les estaba pidiendo era demasiado: que sacaran del fuego las castañas que había puesto Becerra al ordenar el enroque de fiscales. Racedo era, hasta la licencia que por motivos ignorados tomó el fiscal federal de Cámara Germán Moldes, fiscal de Cámara adjunto. La vacante de Moldes, entonces, lo dejaba primero en la línea sucesoria. Todo hubiera discurrido sin problemas si a Becerra no se le hubiera ocurrido indicar a Racedo que no debía apelar en tres cau-

sas que eran de sumo interés para el gobierno. "Yo no puedo hacer eso" fue la respuesta de Racedo, un hombre de bajo perfil pero al que se le adjudica una voluntad independiente. A los pocos días, Racedo encontró sentado muy campante en su escritorio a Joaquín "Chicho" Gasset Waidatt, su par, pero de la justicia ordinaria. También él oyó estupefacto al riojano, ex miembro del estudio Menem, decir a su secretario: "Tráiganme lo que hay que firmar", "¿Cómo lo que hay que firmar preguntó Racedo-si el fiscal de cámara soy yo?". "No-retrucó Gasset—, ahora el fiscal de Cámara soy yo".

El cambio de Racedo por Gasset no podía hacerse sin el acuerdo previo del Procurador General. La noticia corrió como un reguero por el pasillos de Comodoro Py. Los fiscales sintieron entonces, quizás por primera vez, que el agua comenzaba a desbordar el vaso de lo tolerable. No habían acabado todavía de reponerse de la afrenta cuando el presidente Carlos Menem hizo público que había ordenado a Becerra

Fue en medio de esa tormenta de indignación que Miragaya se hizo presente para protagonizar un episodio que, aseguran, tiene pocos an-tecedentes. Es probable que, como es su costumbre, Becerra anoche haya desautorizado la gestión de su adjunto. Pero no puede negar que se trata de una persona de su abso-luta confianza. Por él llegó incluso a movilizar a once fiscales federales para que investigaran el robo perpetrado el 24 de agosto en su caa. A Miragaya le habían robado un Mercedes Benz, una notebook, una lapicera Mont Blanc, joyas y dinero en efectivo. Tanta diligencia se entiende: MIragaya es mendocino, como Becerra, y está prohijado por Eduardo Bauzá. Es, además, el alfil colocado al lado de la ex primera dama Zulema Yoma para vigilar sus intenciones respecto de la causa por la muerte Carlos Jr. Antes de este desliz de la semana que pasó, ya se lo tenía como el funcionario de la Procuración encargado de transmitir a los fiscales los deseos del Poder Ejecutivo.

Daniel Jay



Procurador de la Nación, Nicolás Becerra

Sup Erman niega todo

El actual ministro de Trabajo y ex ministro de Defensa, Antonio Erman González, negó rotundamente haber hecho gestiones para lograr poner en manos de la Corte Suprema de Justicia la causa en que se investiga la venta ilegal de armas a Ecuador y Croacia. Asequró, al mismo tiempo, que no hay ninguna intención del Gobierno en ese sentido. González se defendía así de las versiones según las cuales él mismo habría consultado al juez de la Corte Adolfo Vázquez. Pero no descartó que el plan de que el caso llegue al máximo tribunal (y deba ser abandonado por el juez Jorge Urso) forme parte del libreto de especulaciones de los abogados defensores. El ministro está imputado en la causa por presunta falsedad ideológica de los decretos que posibilitaron el envío-clandestino de armas y, para poder indagarlo. Urso había pedido que fuera despojado de su inmunidad procesal mediante el juicio político, opción que finalmente fue rechazada por la comisión parlamentaria encargada del tema. Precisamente, uno de los temas que el presidente Carlos Menem (a través del ministro de Justicia, Raúl Granillo Ocampo) cuestionó la semana pasada al fiscal Carlos Stornelli fue su avance en la investigación sobre funcionarios de la administración nacional. Lo acusó de perseguir "finalidades políticas". El procurador general, Nicolás Beccerra, respaldó al fiscal. González defendió ayer a Menem: "De ninguna manera creo que el Presidente ha pretendido que se detenga investigación alguna", dijo.



El pago de la cuota pasó a hacerse cuesta arriba para los antes entusiastas consumidores. Las dificultades en la cadena de pagos pegan fuerte sobre las pequeñas y medianas empresas

El corte de la cadena de pagos llegó al consumo

plimiento de pago de créditos para el consumo vienen aumentando significativamente. El mes pasado hubo 9146 presentaciones ante la Justicia por parte de las empresas perjudicadas, elevando a 83.119 las denuncias en lo que va del año. Esto es un 29 por ciento superior a las demandas de febrero (en enero hay feria judicial) a octubre de 1997. El dato refleja las dificultades que existen en la cadena de pagos, algo que también queda en evidencia con el fuerte incremento que se produjo en octubre en los pedidos de concurso preven-tivo: fueron un 31 por ciento mayores a los de setiembre. Las quiebras, en tanto, crecieron un 19,5 por ciento.

Uno de los motivos por el cual son cada vez más las pequeñas y medianas empresas que no pueden

Aumentaron las demandas judiciales por falta de pagos de créditos para el consumo. Hubo más quiebras y concursos.

sostenerse es el ahogo financiero que sufren a causa de la crisis. Los bancos prefieren prestar a grandes compañías, que a su vez tienen dificultades para financiarse en el ex-terior, y esto desplaza a los clientes más chicos. El mes pasado, 134 firmas se presentaron en convocatoria de acreedores, la segunda cifra más alta -detrás de setiembre- de los últimos 23 meses, según el estudio de la Central de Riesgo Crediticio Fidelitas.

Otro dato alarmante es el aumento en el incumplimiento de pago, por parte del público, de los créditos para el consumo. La venta a plazo es fundamental, por ejemplo, para la

industria automotriz. La abrupta caída en la comercialización de vehí-culos de los últimos dos meses se explica, en parte, porque la gente advierte que le cuesta cada vez más pa-

En cuanto a las quiebras decretadas por los tribunales de la Capital Federal, en octubre fueron 129, un 280 mil pesos.

Entre los concursos, se destacan los de la fábrica de electrodomésticos Adzen (con un pasivo de 16,5 millones de pesos), Clínica del Valle (12,1 millones), la mayorista de productos medicinales Daktor (7,7 millones), la productora agropecuaria Unicampos (6,9 millones), la empresa informática Newmax (4,6 millones) y el Sanatorio Cruz Palermo (4,5 millones). Entre febrero y octubre. 898 compañías se presentaron en concurso preventivo, un 8 por ciento más que en igual lapso del año pa-

Por otra parte, los cierres de cuentas corrientes dispuestos por el Ban-co Central sumaron 5081 en octubre, un 3,5 por ciento más que en setiembre. Esto llevó la suma del año a 57.575, lo que representa un incremento de 9,5 por ciento comparado con los de igual período de 1997. Fi-nalmente, los pedidos de quiebra as-cendieron a 902, un 9 por ciento menos que los del mes anterior. Pero en el año ya suman 7191, lo que es un 1 por ciento más que en el período febrero-octubre del '97.

CUATRO DE CADA DIEZ PERSONAS

A la mayoria

Por Maximiliano Montenegro

Cuatro de cada diez personas con empleo creen que lo perderán en los próximos meses, mientras que siete de cada diez asalariados se sienten inseguros económicamente, ya sea por el miedo al desempleo o porque sus ingresos son insuficientes. Los datos surgen de una encuesta realizada a nivel nacional por el So-ciedad de Estudios Laborales (SEL), que refleja con toda crudeza no sólo la incertidumbre reinante en el mercado de trabajo sino también la precarización. La mayoría de los consultados declara trabajar horas extras sin cobrarlas, y casi el 80 por ciento lo hace "para conservar el empleo" El estudio va llegó a manos de los funcionarios del Ministerio de Economía, donde se descuenta que la desocupación aumentó en la última medición del año, efectuada por el INdEC en octubre y que se conocerá el mes próximo.

La encuesta, a la que accedió Página/12, abarcó 1200 casos en todo el país, fue elaborada conjuntamente por el SEL y la consultora Mora y Araujo y Asociados en las últimas dos semanas, y "representa todo el universo laboral argentino". "La gente siente una fuerte inseguridad económica, aunque tenga empleo. A todo el mundo le tiembla el piso", resume el economista Ernesto Kritz, titular del SEL. Mientras que en Europa se discute la reducción de la jornada de trabajo acá la tendencia es la inversa y, encima, la mayoría de las empresas no pagan las horas extras", agrega, "La inestabilidad se ha instalado como un elemento central de las relaciones laborales en Argentina", concluve.

El estudio revela mejor que ningún otro cómo son percibidas por los asalariados las tres tendencias Una encuesta. representativa del universo laboral argentino, revela que la mayoría de los trabajadores hace horas extras sin cobrarlas con un único objetivo: conservar el empleo. Siete de cada diez asalariados se sienten inseguros económicamente.

negativas del mercado laboral de los últimos años: alargamiento de la jornada de trabajo no remunerada, caída de los salarios e incremento de la incertidumbre laboral. Los datos son los siguientes

◆ El 35 por ciento de los encuestados trabaja hoy más que hace tres

◆ La jornada laboral promedio llega hoy a 9,2 horas, durante seis días semanales. Esto representa unas 2200 horas semanales, es decir, un 33 por ciento más que en Francia y un 40 por ciento más que en Ale-

mania.

◆ El 51 por ciento de los consultados trabaja habitualmente más de ocho horas diarias, el 26 por ciento más de diez horas, y el 19 por cien-

MEDIDAS POR SI BRASIL NO CEDE

Seguro para exportadores

tó ayer a la Unión Indus-trial Argentina una idea que, a juicio de los empresarios, constituye al mismo tiempo una buena noticia v una señal inquietante. La propuesta del ministro de Economía es que el Esta-do compense a los exportadores de alimentos que se vean afectados en sus envíos a Brasil. Es-to es, si la aduana del país vecino demora el ingreso de estos productos, aplicando las medi-das de control que dispuso a principios de octubre, y las mercaderías se ponen en mal esta-do, un seguro cubrirá la pérdi-

da del empresario. El presidente de la central fa-bril, Alberto Alvarez Gaiani, se mostró satisfecho con ese gesto. Pero a los industriales les preocu-pa que esta propuesta esté anticipando, de algún modo, que el Gobierno considera improbable que el principal socio del Mercosur levante las restricciones para las importaciones. Por ahora, la UIA pretende que sea Roque Fernández quien asuma la responsabilidad de las negociaciones con Brasil. Pero si sus gestiones fracasan pedirán la intervención de Carlos Me-

Alvarez Gaiani le planteó el problema al jefe de Estado en Londres, cuando integró la comitiva de empresarios que viajó a Ingla-terra hace dos semanas. En esa oportunidad, Menem se comprometió a trasladar el tema a su par brasileño, Fernando Henrique Cardoso, si el conflicto no se resuelve a la brevedad.

El secretario de Relaciones Económicas Internacionales de la Cancillería, Jorge Campbell, explicó el motivo de tanto apuro. El funcionario, quien participó de la reunión de ayer en el Palacio de Hacienda, dijo que si bien por ahora Brasil no aplicó las medidas pa-raarancelarias, su sola existencia genera incertidumbre entre los productores y eso desalienta las exportaciones

En cuanto al término de las negociaciones, señaló que una alter-nativa es que se cree el "Canal Mercosur", que contemplaría que las licencias de calidad otorgadas en cada país sean reconocidas por sus socios, con lo que se desactivaría la exigencia de Brasil de realizar ese control.

gar las cuotas.

19,5 por ciento superiores a las del mes anterior. También es la segunda cifra más alta del año, detrás de las 138 de marzo. Entre febrero y octubre, las quiebras ascendieron a 1046, un 4 por ciento por encima a las de período de 1997. Los pasivos más importantes del mes pasado co-rrespondieron a la metalúrgica Florcalde (4 millones de pesos), la auto-partista Estirpe (1,4 millón), el con-cesionario Slutzky (690 mil) y la química Cientiquímica (275 mil). También se le decretó la quiebra al empresario Daniel Lalín, que cerró la revista La Maga, sumando su segunda caída en el año, si se considera la del club que presidía: Racing Club. Lalín no pudo responder a un pasivo de

LA EXTENSION HORARIA SE IMPONE BAJO

hacés horas extras o te

Por Eduardo Videla

"O te quedás a hacer horas extras, o te echamos", fue el ultimátum. Walter Spinelli (23) ya llevaba casi dos años de turnos laborales extendidos y había de-cidido que ya era tiempo de cumplir el horario y aprovechar el tiempo para estudiar. Aprendiz de joyero en una fábrica de bijouterie en el barrio de La Paternal, Spinelli fue despedido sin indem-nización, en octubre de este año. Fue un escarmiento que pegó fuerte en el resto del personal: po-cos se animaron a partir de entonces a abandonar la planta cuando terminaba su horario de trabajo.

La tendencia a incrementar las jornadas de trabajo se sustenta en el artículo 25 de la Ley de Empleo, que autoriza la firma de convenios con promedio de horas anuales de tra-bajo, eludiendo el límite tradicional de 8 horas diarias o 48 semanales. 'Así, algunos convenios llegan hasta 2400 horas anuales, lo que equi-vale a 220 por mes, cuando tradicionalmente se trabajaron 185", dijo a Página/12 el abogado Héctor Recalde, titular de la cátedra de Derecho Laboral en la UBA.

"Esto les permite a las empresas aprovechar al máximo a la gente en épocas de mucho trabajo sin pagar horas extra y mandarlas a la casa cuando la actividad es menor". agregó Recalde. Algunos de los sindicatos que han firmado este tipo de convenio son la Unión Ferroviaria, petroleros, mineros y trabajadores

La extensión descontrolada del horario de trabajo incrementa el riesgo de accidentes laborales. "El operario no está en condiciones para responder a una situación de peligro" Recalde, quien recordó el caso de un apuntador marítimo del puerto de Buenos Aires que, en mayo último, murió aplastado por un container. "Era un joven de 22 años que trabajaba todos los días de 7 a 23'

El caso típico de abuso es el de las cajeras de hipermercados, que no pueden ir al baño sin autorización de su supervisora. El rector de la Universidad de Quilmes, Julio Villar, relató el caso de empleadas de supermercados que usaban pañales descartables para adultos.

El de las cajeras no es el único caso en esta nueva modalidad labo-ral que impusieron los grandes cencomerciales. Los repositores

CREEN QUE PUEDEN PERDER EL TRABAJO

le tiembla el empleo

to se lleva trabajo a la casa.

◆ El 78 por ciento lo hace "para conservar el empleo" y sólo un 13 por ciento trabaja de más "por voluntad propia".

◆ El 45 por ciento de los que trabajan más de ocho horas diarias no obtiene ninguna compensación a cambio del sobretiempo laborado. Al 10 por ciento le pagan tarifa normal por esas horas extra. Sólo el 19 por ciento las cobra, dentro de la ley, como horas extra. Y apenas el 5 por ciento recibe francos compensatorios.

◆ En cuanto a las expectativas laborales, el 41 por ciento de los consultados considera "probable" o "muy probable" perder el empleo en los próximos 12 meses.

◆ En línea con esa sensación personal, el 45 por ciento dice que "ha-

Bajón: El 45 por ciento de los consultados dice que "habrá menos empleo en los próximos seis meses". Y uno de cada cuatro cree que los ingresos de su familia disminuirán.

brá menos empleo en los próximos seis meses". Y el 90 por ciento de la gente estima que "hay pocos empleos disponibles".

◆ La encuesta también tiene un

La encuesta también tiene un apartado especial que sondeó la inseguridad económica de la gente. Desde esta perspectiva, resulta evidente que los temores no sólo están alimentados por la posibilidad de perder el empleo sino también por las expectativas de ajuste o estancamiento en los salarios.

 Uno de cada cuatro consultados espera menores ingresos familiares en los próximos seis meses, un 61 por ciento no prevé cambios y sólo un 6 por ciento augura mejoras.

◆ Así, el 70 por ciento de los trabajadores no se siente seguro eco-

AMENAZA

echamos"

externos trabajan entre 11 y 12 horas diarias promedio y están sometidos a una insólita presión. "Tenemos tres patrones a la vez: la agencia que nos contrata, el fabricante de los productos y la cadena de hipermercados. Uno de ellos nos paga el sueldo, pero cualquiera de los tres nos puede echar", relató Oreste Altamiranda, repositor de una empresa alimentaria.

Los repositores son un sector virtualmente desclasado: son unos 42.000 en Capital y Gran Buenos Aires y recién ahora se están organizando en el Sindicato de Empleados de Comercio para tener un convenio que los contemple. "Tenemos que reponer mercadería pero además conseguir espacios en las góndolas y baldear los depósitos. Todo por un sueldo de 450 pesos". En algunos híper deben cumplir el horario de 14 a 2 de la madrugada, sin cobrar extras.

Según Recalde, las consecuencias de este régimen laboral se ven plasmadas en el resultado de una encuesta realizada meses atrás por el Consejo Empresario Argentino: "El 59 por ciento de la gente dijo que estaba dispuesta a hacer cualquier cosa para no perder la fuente de trabajo". nómicamente. Para ser más exactos: el 42 por ciento se siente "pocoseguro económicamente" mientras que el otro 28 por ciento dice estar "nada seguro económicamente".

Sobre la base de datos como los anteriores Kritz piensa publicar a partir de noviembre un "indicador de confianza laboral" que sintetice percepciones y expectativas de la gente sobre sus empleos e ingresos. Los resultados de la encuesta que publica hoy Página/12, efectuada a fines de octubre, ya reflejan un deterioro importante en casi todos los indicadores con relación a agosto, cuando el termómetro de la desocupación marcó 13,2 por ciento, al igual que en mayo último.

Desempleados al por mayor

Ernesto Kritz estuvo a cargo en los últimos años del indicador mensual laboral que publica el Ministerio de Trabajo. La semana próxima difundirá el índice de conyuntura laboral de la SEL, que suele anticipar el informe oficial que sigue elaborando Trabajo. Los datos confirmarán que la ocupación pasó del estancamiento a una leve caída. Un alto funcionario del Ministerio de Economía reflexionó ante este diario: "No hace falta ser demasiado imaginativo para pensar que la desocupación aumentará en octubre, por lo menos, entre 0,5 y 1 punto. Todo depende de cómo se comporte la tasa de actividad (la participación de la gente en el mercado de trabajo), pero este es el escenario más probable", afirmó. Con la tasa de actividad constante, esto supone entre 60 y 120 mil nuevos desocupados. Los resultados de la encuesta permanente de hogares, relevada el mes pasado, se conocerán en la primera semana de diciembre. Otro que pronostica una suba del índice es el consultor Miguel Angel Broda: "En el mejor de los casos, la desocupación saltará arriba del 15 por ciento el año próximo", sostiene.

SOLICITADA

COMPITAMOS

A nuestros clientes y al público en general:

La CARTA DOCUMENTO OCA y el TELEGRAMA OCA, son servicios de comunicación fehaciente.

Las notificaciones de esta naturaleza cursadas a través de OCA tienen valor legal en virtud de que brindan certeza respecto de la imposición, contenido y recepción de la comunicación.

No existe en la República Argentina ningún monopolio en materia de servicios postales, ni servicios exclusivos, ni franjas reservadas de mercado en favor de una determinada empresa.

No deje que nadie, frente al temor a la competencia, intente mantenerlo cautivo privándolo de su derecho a elegir el prestador del servicio por su calidad y eficiencia.

Ante cualquier duda, consulte a la Comisión Nacional de Comunicaciones (C.N.C.), Gerencia de servicios postales, Perú 103 piso 11 (1067) Buenos Aires - Tel.: 347-9303 / 347-9501



El primer correo privado. Y el primero en llegar.

Brasil firma con el FMI

Brasil terminará de definir hoy con el Fondo Monetario Internacional los términos del programa de asistencia financiera que encabezará esa entidad, cuyo monto supera-rá los 40 mil millones de dólares. La principal preocupación del organismo multila-teral consiste en sostener a la economía más grande de Latinoamérica e impedir que un eventual derrumbe de ella colapse a toda la región. programa tendrá la posibili-dad de evitar una crisis mayor en este país y de ponerlo en el camino de la recuperación", comentó ayer Michel Camdessus, director gerente del FMI. La mitad del importe comprometido será aportado nor el Fondo el BID y el Banco Mundial, mientras que el resto provendría de líneas de crédito especiales a otorgar por las naciones más desarrolladas. Gustavo Franco. presidente del Banco Central de Brasil, se reunió ayer en Suiza con sus pares de los diez países más ricos para ultimar detalles sobre esos cré-

Salvavidas del BID

El Banco Interamericano de Desarrollo tiene previsto desembolsar hasta 9000 mi-llones de dólares en créditos de emergencia para que los países de América latina solucionen sus problemas de liquidez sin tener que recurrir al mercado internacional. Esta asistencia será adicional a la que esa entidad otorga a los países para costear programas sociales. "La idea es ayudar a los países a encarar la actual falta de liquidez global sin tener que recortar el gasto en asistencia social", comentó el esorero del BID, Carlos Santistevan.

Visión de las cooperativas

Carlos Heller, gerente general del Banco Credicoop, dictará mañana una conferencia sobre "Situación económica actual y perspectivas, la visión de la banca cooperativa". La misma se desarrollará en la Sala Pablo Neruda del Complejo La Plaza de la Ciudad de Buenos Aires, ubicado en avenida Corrientes 1660, con entrada libre.

Caen las exportaciones y sigue aumentando el déficit externo

El desequilibrio alcanzó a u\$s 5810 millones en doce meses. El deterioro de los precios afectó al país en 1281 millones en 9 meses.

Por Raúl Dellatorre

El valor de las exportaciones volvió a caer en setiembre pasado, al igual que en agosto, en un anterior. Pese a que también comenzaron a declinar las importaciones, el déficit comercial se sigue ampliando: en los últimos doce meses, según los cómputos oficiales, alcanzó a 5810 millones de dólares.

Los 20.144 millones de dólares exportados en los primeros nueve meses del año resultaron apenas superiores en un uno por ciento a los casi 20 mil millones vendidos en igual período de 1997. En cambio, las importaciones aumentaron en un 9 por ciento, habiendo alcanzado este año a 24.100 millones de dólares hasta setiembre.

El valor de las importaciones descendió en setiembre un tres por ciento con respecto al mismo mes del año anterior. Es la primera vez en más de dos años que las estadísticas registran un descenso interanual en las compras al exterior.

El efecto de la crisis asiática sobre las ventas argentinas al exterior se evidenció en una caída del 24 por ciento en el valor de los envíos a la Asociación de Naciones del Sudeste Asiático, Corea, China y Japón. Las exportaciones a dichos países orien-tales totalizaron 1544 millones, en tanto que las importaciones que tuvieron a los mismos países como su origen aumentaron a 3055 millones dólares. Las compras a Japón (1139 millones) crecieron en un 38 por ciento con respecto al año pasado, siendo el país de origen que más aumentó su participación en las importaciones argentinas entre ambos períodos. Mientras que entre las exportaciones al Asia predominaron las manufacturas de origen agropecuario (dentro de las cuales el aceite es el rubro principal), entre las importaciones se destacaron las de bienes de capital.

Argentina también pagó tributo a la crisis a través del deterioro de sus términos de intercambio. Esto es, el efecto de la deflación sobre los precios de los productos que compra y que vende el país en el exterior. Mientras el precio de sus exportaciones se deterioraron en un 10 por ciento en los primeros nueve meses del año en relación a 1997, mientras que el be-

neficio que recibió por el abaratamiento de sus compras fue tan sólo del 4 por ciento.

Exclusivamente por el efecto precios, Argentina dejó de recibir entre enero y setiembre 2189 millones de dólares por los volúmenes exportados. En cambio, sólo se ahorró 908 millones de dólares por el menor precio de los productos importados. El efecto neto negativo alcanzó a los 1281 millones de dólares, como resultado de la especialización argentina en productos de baja elaboración.

Esta diferenciación en el valor agregado que el país exporta e importa se reflejó también en el saldo comercial con distintos bloques de naciones. Con el Mercosur, Argentina mantiene un comercio superavitario, mientras exhibe déficit en el intercambio con el NAFTA (América del Norte) y con la Unión Europea.

Los productos primarios, los combustibles y las manufacturas de origen agropecuario representan, en conjunto, el 67 por ciento de las exportaciones argentinas. De las manufacturas de origen industrial, que constituyen el resto de las ventas externas, casi las dos terceras partes (4127 millones de dólares) fueron colocadas en los tres países socios del Mercosur. Y entreellas, el rubro principal es el automotor, cuyas ventas van en más de un 95 por ciento a Brasil por convenios intraempresa de las terminales multinacionales que dominan en este sector.



En setiembre de este año se importó por menor valor que en 1997. Pero la crisis impactó más en los precios de las exportaciones.

La Bolsa mira al puerto

Las perspectivas de menores exportaciones hacia Brasil, debido a la desaceleración económica en la que caerá el país vecino tras el ajuste fiscal, golpeó en la Bolsa. El índice de acciones líderes Mer-Val cayó ayer 4,5 por ciento, la mitad de lo que había avanzado la semana pasada. Además, los operadores están atentos a si finalmente Brasil impone trabas comerciales a la Argentina, perjudicando aún más a las compañías locales. Los papeles de las empresas exportadoras, como las siderúrgicas, fueron las más castigadas por los financistas. Acindar cayó 10 por ciento, Siderar derrapó 8,1 y Siderca bajó 7,9. Pérez Companc, en tanto, cedió 8,5 por ciento debido a que sus resultados trimestrales dejaron disconformes a los inversores. Ayer se pactaron negocios por 32,1 millones de pesos, un 20 por ciento menos que el viernes. En tanto, los bonos Brady terminaron perdiendo entre 0,4 y 0,6 por ciento. A la expectativa de que hoy el gobierno brasileño firme el acuerdo con el FMI, la bolsa de San Pablo ganó 0,3 por ciento. Wall Street, por su parte, cayó 0,9 por ciento.

EL AFILIADO PAGA HASTA LA MITAD DE SUS APORTES

Las AFJP no bajan la comisión

La pelea entre las AFJP por captar la adhesión de los contribuyentes sigue sin hacer eje en las comisiones que cobran. Pese a que en los últimos meses sólo tuvieron malas noticias para dar a los afiliados, con rentabilidades negativas en medio de la crisis bursátil, las administradoras se abstuvieron de bajar las comisiones. Algunas de ellas, incluson, llegan a quedarse con la mitad del aporte del trabajador. El Gobierno difunde el ranking de costos de las AFJP desde julio pasado.

El ranking de comisiones que mensualmente elabora la Secretaría de Industria, Comercio y Minería, ratificó en octubre que está bien parcelado el perfil de clientes al que apela cada AFJP. Mientras un grupo va en búsqueda de los de mayores ingresos, otras apuntan a aquellos con salarios bajos y medios.

larios bajos y medios.

Así, mientras Arauca Bit les cobra
un 54 por ciento del aporte (equivalente al 11 por ciento del sueldo) a
sus afiliados con salarios de hasta 240
pesos, Profesión + Auge y Futura cobran el 27,3 por ciento. De esta manera, para un mismo salario, la dispersión de las comisiones entre las
distintas administradoras llega al 98
por ciento.

Pero la tabla se da vuelta cuando se repasan los costos que las AFJP cobran a los asalariados de mayores ingresos. Esto empieza a notarse con los sueldos de 800 pesos para arriba. En el caso de un safario de 3200 pesos, las administradoras más baratas son Generar, que cobra el 21,4 por ciento del aporte), Arauca Bit (22,5) y Ethika (24,1). Justamente, estas AFJP son las más caras para los trabajadores con menores ingresos. Esta dispersión se da porque un grupo de AFJP compone su comisión con un monto fijo y otro variable. Para

un asalariado de bajos o medianos ingresos, el monto fijo puede llevarse gran parte de su aporte. Pero en uno de ingresos altos, aquel monto fijo se diluye y hace a la comisión más barata. Los afiliados pueden cambiar hasta dos veces por año de administradora, siempre que acumulen cuatro aportes a la AFJP que deciden abandonar. El trámite para mudarse debe realizarse en una filial de la AFJP elegida.

Multas a Diners y el Francés

La tarjeta de crédito Diners y el BBV Banco Francés fueron sancionados por el Gobierno en aplicación de la ley de Defensa del Consumidor. A Diners se le aplicó una multa de 20.000 pesos, y al banco una de 5000. En ambos casos, la Secretaría de Industria, Comercio y Minería detectó la realización de publicidad engañosa. El Francés apeló la medida.

En el caso de Diners, la denuncia había partido de un particular que fue perjudicado por un incumplimiento de la agencia de viajes Sol Jet. La secretaría corroboró que la emisora de plásticos actuó como intermediaria a través de su publicidad de Sol Jet avalando los servicios que ésta ofrecía. Pero, ante elincumplimiento de la agencia turística, Diners no se hizo responsable ante el particular que había contratado la prestación. Según el dictamen oficial, Diners "no informó anticipadamente, en su publicidad, que no se hacía responsable por los servicios de terceros que sus anuncios ofrecían".

A su vez, el Francés fue sancionado por haber otorgado un préstamo por un monto menor al acordado y con cuotas más altas a las originalmente pactadas. "El banco no pudo demostrar fehacientemente haber informado al cliente de que las condiciones del crédito eran diferentes a las publicitadas". Una fuente de la entidad le aseguró a este diario que la sanción fue apelada ante la Justicia y que, hasta que ésta no se expida, "la multa no está en firme y por eso no pagaremos".



GUSTAVO HORACIO LAFLEUR

Desaparecido el 10/11/1976

No te olvidamos, ni olvidamos los ideales que te animaron. Seguimos pensando que vale la pena luchar por un mundo mejor y más justo para todos. Tu esposa Helena, tus hijos Lala y Lautaro,

tus amigos y compañeros.

DEMORA GREMIAL PARA LA VENTA DEL MAYO

Donde poner la gente

Por Pablo Ferreira

La transferencia del Mayo al Citibank quedará definida en las próximas horas. Si fuera por el titular del Banco Central, Pedro Pou, la venta va estaría firmada. En la entidad monetaria justificaron la demora en la necesidad de dar los últimos retoques al contrato de traspaso. Pero, en realidad, la traba la interpuso el gremio y un grupo de legisladores, que lograron arrancarle a Pou, en una ríspida reunión, una tregua de 48 horas. Los parlamentarios y sindicalistas volverán a reunirse hoy en el Central con ejecutivos del banco estadounidense para intentar avanzar en una salida integral para los trabajadores. En tanto, trascendió que la consultora Saint Thomas International, designada por el Citi para se-leccionar al personal del Mayo, había entrevistado ayer a cerca de 500

Sin duda, la principal fuente de dolores de cabeza para Pou sigue ubicada en el terreno laboral. No es para menos. La operación dejará en la calle, desde el vamos, a cerca de 1500 trabajadores de los más de 3000 que tiene el grupo económico integrado por el Mayo. De no conseguir un acuerdo inmediato con los gremialistas, deberá prorrogar -a su pe sar- la suspensión del Mayo, que vence precisamente hoy

Ayer, pasado el mediodía, se reunieron con el mandamás del Central Susana Zaldúa y Oscar Leguizamón, delegados generales de la entidad cooperativa, y el cacique de La Bancaria, Juan José Zanola. Además, estuvieron presentes los legisladores del Frepaso Jorge Rivas y Héctor Polos justicialistas Mario Cafie ro y Alfredo Atanasof. La agenda de encuentro, que había sido previsto originalmente para el viernes pasado, se centró en reclamar a las auto-ridades que aseguren el trabajo de todo el personal del Mayo. Además, repudiaron la discriminación de la banca oficial y privada nacional por parte del directorio del Central en esta operación.

La alergia que les producen a Pou los trabajadores quedó en evidencia en la entrevista, en la que apuntó todos sus cañones contra la comisión gremial. Según graficó uno de los participantes, "sólo le faltó que les imputara la caída del Mayo". El diputado opositor, Rivas, dijo a este diario que era manifiesta "la poca disposición del Central a buscar una salida integral al tema de los empleados'

De todas maneras, hoy volverán a reunirse -y sería la última oportunidad antes del cambio de dueños- en el Central con funcionarios del Citi. Con el mismo objetivo Erman González, titular de la cartera laboral, anticipó ayer que convocará hoy a las partes en conflicto. Y recordó que la conciliación obligatoria, prorrogada hasta el viernes próximo, "no ha ter-

"Denunciamos al Citibank porque dicha "invitación" es violatoria de la legislación laboral, por desconocer el período de conciliación obligatoria," acusó la gremial aludiendo a la decisión de la entidad estadounidense de comenzar la selección de los bancarios que incorporarán a su plantel. "El Citi no es propietario del Banco Mayo y, además, aceptar esa invitación a seleccionar personal significa aceptar el despido anticipado de miles de

El conflicto está centrado en que el Citi sólo absorbe la mitad del personal. Si no se resuelve hoy, deberían prorrogar la suspensión.

trabajadores", escribieron en un documento los sindicalistas.

Pese a que el domingo a la noche se había resuelto en una asamblea no concurrir ayer a la convocatoria de la consultora Saint Thomas In-

ternational del Citibank, fuentes cercanas a esta entidad aseguraron que 480 empleados decidieron ayer someterse a los tests de selección. La fuente también aseguró que más del 90 por ciento de los trabajadores te nía el perfil establecido. La entidad que preside Carlos Fedrigotti convocó en los últimos días a los empleados de las 54 sucursales que decidieron incorporar a su red para que se presentaran en forma voluntaria.



El personal cuestionó la convocatoria del Citi a una preselección. "No es el propietario del banco y anticipa despidos", denunciaron.

Telefónica

Las escuelas-charter estan acida en Monate para la compensa izar la pate. Side and the second of t

burocra mient forma de di legios público para seguir gentina, las charte

Assistent and a convertified and

Samiento: El anciamiento público es una de las claves para garantizar el éxito de estas escuelas que se caracterizan por desarrollar provectos innovadores.

pedagógicos innovadores, atender a poblaciones de distintas culturas hasta ensayar experiencias inc ditas como las de educar a través de Internet. En Arizona, uno de los estados que dio más impolso a las charters, la inversión por alamno es de 4500 dólares y en California roma los 5000 en Argentina el

firse en charters o adoptar

eada grupo impulsor de estos co-legios a medida Desde que a comienzos de los '80 el gobierno de Estados Unidos de tres años, luego del cual n optar". Las relaciones laboales también quedan a cruerio de cada grupo impulsor de estos co-legios a medida.

Desde que a comienzos de los '80 el gobierno de Estados Unidos advirtió sobre la crisis de su siste-ma educativo a través del docu-mento "Una Nación en riesgo". las sucesivas administraciones han tratado de incidir sobre la calidad de ese monumental proceso de enseñanza-aprendizaje. Las charters apuntan a dos temas centrales: la diversidad cultural y la necesidad de lograr cierta equidad. El puper de Cicioni que circuló en un semi-nario organizado por el Grupo So-fia (financiado por el Banco de Boston) detalla que "aproximada-mente la mitad de las chartees fueron creadas para atender a grupos de riesgo, es decir publiaciones con problemas de aprendizaje de co

"Las escuelas charter son on Eso no quiere decir que no se e crasia y la tradición norteamer traria a la nuestra. Es positivo participación aplicables a nues ón. Las escuelas charter urgen del movimiento progr clamo de participación comunitaria frente al Estado. Representan otra manera de usar los recursos del Estado: darle la plata a la como nidad para que la comunidad o los docentes la administren. Teórica-mente, la ventaja está en que tendrán la plata en la medida que obtengan inejor calidad de educación, en el caso de que no sea superior a las públicas comunes retiran el apoyo. No pueden seleccionar a la población. Conceptualmente es distinto del voncher (los bonos que

de Argentina

USTED SE PREGUNTARA POR QUE LE CARECEMOS UN SERVICIO CONTESTADOR COMO MEMOTACIA, ABSOLUTAMENTE GRATIS. Y NOSOTROS, COMO BUENA EMPRESA DE COMUNICACIÓN, LE CONTESTAMOS. EN PELETONICA QUENEARS DARLE CHOA VER MAS BENEFICIOS. SAMPLENENTE COMO UNA FORMA BE MERADECEREE QUE SEN CLIENTE WESTED. POR ELO CREMINOS MEMORICIL. UN SERVICIO GUE ATIENDE SUS CLAMADAS Y LE GUARDA COS MENSASES CUANDO ESTA HABLANDO, O CUANDO NO ESTA EN CASA. FARA SOLICITADIO, MANE (TANBIÉN GATIS) AL 0-800-3-NEMO (6366).

Telefónica

Arrivederci Carlos

El presidente Carlos Menem partirá mañana rumbo a Italia para encontrarse nuevamente con el papa Juan Pablo II, con quien se reunirá en una audiencia privada en la misa que celebrará el Pontífice en la Iglesia Nacional Argentina en Roma, que cumple un nuevo aniversario. Paralelamente viajará una delegación de 17 obispos encabezada por el car-denal Raúl Primatesta y por el titular de la Conferencia Episcopal argentina, monseñor Estanislao Karlic, quienes decidieron no sumarse a la comitiva oficial en desacuerdo con la forma en que el embajador argentino en el Vaticano, Esteban Caselli, organizó la visita. Menem estará acompañado por el canciller Guido Di Tella, el secretario general de la Pre-sidencia, Alberto Kohan, su hija Zulemita y el precandidato presidencial del justi-cialismo, Ramón "Palito Or-

La JP pide la bendición

El titular de la Juventud Peronista, Hernán Corach, se reunió ayer en Entre Ríos con el presidente de la Conferencia Episcopal Argentina, Esteban Estanislao Karlic, para coordinar "tareas de asistencia social con la Iglesia". Karlic se comprometió a derivar la coordinación de tareas sociales en sectores carenciados entre la JP y la Iglesia a la Pastoral Social Juvenil.

Estudiantes que se ponen

Estudiantes de Córdoba decidieron ayer pagar con dinero de su bolsillo la deuda que tiene la casa de estudios con una empresa de suministro eléctrico. "Quiero manifestar mi profundo agradecimiento a alumnos, padres y docentes que se ofrecieron a poner la plata para colaborar con la facultad", dijo el rector de la Universidad Tecnológica de Córdoba, Rubén Soro Martínez.

Decibe y Puiggrós se tiraron tizas por el sistema educativo

"Se hacen desear como todas las estrellas." El comentario en boca de un asesor radical no era una ironía. El auditorio, desbordante de pedagogos, gremialistas, estudiantes y funcionarios estaba ansioso por escuchar el debate sobre "Nuevas Tendencias sobre Políticas Educativas" entre la ministra Susana Decibe, la diputada frepasista Adriana Puiggrós, el funcionario de la Unesco Juan Carlos Tedesco y el investigador Mariano Narodowski, que comenzó con cierto atraso. "La reforma educativa es tal vez muy ambiciosa y, quizás, al cambiar-se los niveles, los ciclos, los contenidos, las formas de enseñar, los 600 mil docentes pierden el sentido. No desconocemos que se genera desorden, pero antes todo venía muy ordenado pero no servía para nada", dijo Decibe como defensa a una de las críticas de Puiggrós por "la fragmentación e inequidad" que provocó la aplicación de la transformación.

Puiggrós dio por hecho el triunfo de la Alianza en las próximas elecciones y la ministra cruzó mira-das cómplices con sus asesores. El diplomático duelo entre las dos muieres cruzó el encuentro en el que Decibe reconoció que "el ajuste va a demorar obras de infraestructura"

La Fundación Gobierno y Sociedad, presidida por el economista Miguel Angel Broda, y la Universidad Nacional de Quilmes (UN-QUI) fueron los organizadores del panel que mezcló a las distintas tribus del mundillo educativo. Alumnos de Filosofía y Letras de la UBA, de la maestría en Educación de Flacso y de Quilmes, el rector del Colegio Carlos Pellegrini, Abraham Gak y Catalina Nosiglia, una de las responsables de la monumental organización del Congreso Pedagógico, se mezclaban con Jorge Cardelli v Deolidia Martínez de CTERA. En la primeras filas se concentró gran parte del gabinete de Decibe

El titular del Departamento de Ciencias Sociales de la UNQUI, el pedagogo Mariano Narodowski, calificó como "logros" la sanción de las leyes Federal de Educación y de Educación Superior y rescató los mecanismos de evaluación y de

La ministra contestó la crítica de la diputada frepasista de que la reforma de la educación provocó fragmentación e inequidad afirmando que el plan anterior era ordenado pero no servía para nada.



Susana Decibe y Adriana Puiggrós se sentaron lado a lado en el debate sobre políticas educativas "Esta reforma no se asienta sobre pactos sociales que el nuevo gobierno tiene que establecer

información desarrollados desde la cartera educativa. El otro platillo del planteo lo usó para remarcar los déficit de las políticas de capacitación docente y "la necesidad de transparentar la forma de adjudicación de los fondos públicos destinados a subsidiar la educación privada que implican entre un 15 y un 18 por ciento de los recursos estatales". Narodowski llamó la atención sobre la necesidad de "desburocratizar" el funcionamiento de la institución escolar" y se pronunció por elaborar "algún mecanismo que dinamice las condiciones de trabajo docente sin precarizarlo":

Después de reivindicarse como funcionario de la Unesco pero aclarar que sus opiniones eran a título personal, Tedesco alertó sobre "el resurgimiento del neodarwinismo social que basándose en factores ge-néticos elabora una teoría justificatoria de la desigualdad". El pedagogo señaló que "si la lógica social se deja librada al mercado, se construirá una sociedad dual, donde habrá incluidos y excluidos porque esta economía no tiene capacidad para incorporar a todos. El tema es que la construcción de una sociedad democrática necesita incorporar a todos como ciudadanos y para for-marlos se requieren las mismas calificaciones que para formar para el trabajo". Tedesco rescató el esqueleto de la reforma educativa, abogó por "idear políticas destinadas a atraer a los jóvenes talentosos a la docencia porque son los que ten-drán en sus manos la educación has-ta el 2030, el 2040" y destacó la necesidad de "asociar el desempeño con los salarios y salir de la trampa de la antigüedad como única variable para incrementar los sueldos"

Puiggrós optó por un discurso político y Decibe, a su lado, sólo miraba al auditorio. La diputada, una de las candidatas que más suena como ministra de Educación de un po-sible gobierno de la Alianza, dijo: "Estoy en profundo desacuerdo en aspectos fundamentales de la reforma, pero haypuntos de no retorno y que salir hacia adelante. Esta reforma no se asienta sobre pactos sociales fundamentales y el nuevo gobierno tiene que establecer esos pactos". Puiggrós pidió la suspen-sión de la aplicación de la nueva estructura del sistema educativo, exhortó al empresariado a hacer un esfuerzo para garantizar la formación y capacitación adecuada y le pidió al Gobierno que admita que se revea el decreto 1276 que pone como tope el 2000 para aplicar la nueva estructura de Educación General

Básica (EGB) y Polimodal. Decibe defendió el tercer ciclo de la EGB obligatorio (de séptimo grado a segundo año) porque "en esos años se nos caía el 50 por ciento de la matrícula", explicó que "el desafío es cómo asegurar continuidad en el financiamiento porque hay provincias como Jujuy, en donde desde hace dos meses que no se pagan los sueldos. Por eso creemos que en la coparticipación se debería fijar un porcentaje mínimo para la educación". Cuando todo parecía ter-minar, las repreguntas obligaron a la ministra a recoger el guante del demorado proyecto de Incentivo Salarial Docente (ver aparte).

Una disputa que se coló

Imaginense Roque (Fernández) tan suelto... me costó la vida para que saque seis alternativas de impuestos para garantizar el Fondo de Incenti-vo Salarial Docente, y eso es lo que estamos discutiendo ahora. Los diputados votaron que el Tesoro Nacional garantice los 700 millones de pesos pero esa plata no existía", dijo la ministra de Educación y desde las butacas se escuchó:

Sáquenla de los gastos reservados.

-Esos gastos existen por ley. Demos la discusión. Otros quieren que se saque de los Aportes del Tesoro Nacional (ATN) que los gobernadores defienden con uñas y dientes. Acá los evasores, sobre todo los que más tienen, tienen qu pagar --se embaló Decibe. Ma-ñana, los docentes de CTERA cumplirán el octavo paro na cional del año a la espera del aumento prometido por el presidente Carlos Menem.



Problemas con el spanglish

Como anfitrión del encuentro, el economista Miguel Angel Broda hizo una presentación corta pero contundente. Destacó que de tres seminarios organizados por la Fundación Gobierno y Sociedad "este es el más numeroso" y dijo que "hay que mejo-rar la administración y eficiencia de la educación". El hombre que fue tentado por Menem como reemplazante de Domingo Cavallo, hizo una lectura que contrastó con los reclamos del panel: "Ninguna investigación es más fácil de 'fondear' que las que se ocupan de educación", aseguró.

De las palabras de Broda se desprendió el interés de los empresarios que financian su entidad por invertir sobre diagnósticos del sistema educativo. Claro que a la hora de destinar recursos para actuar sobre la realidad, los fondos para 'fondear' no aparecen con tanta

Sólo le vas a pedir a Dios que sea domingo.



1. Plegaria a un labrador (León Gieco) 2. Cuando llegue el alba (León Gieco) 3. La filosófica (León Gieco con Elpidio Herrera) 4. Maturana (León Gieco) 5. Cien caballos (León Gieco) 6. Cola de amor (León Gieco) 7. La chicharra cantora (León Gieco) 8. Puentecito de mi río (León Gieco con Antonio Tormo) 9. El canto del tero (León Gieco con Sixto Palavecino) 10. Chacarera del encuentro (León Gieco con Sixto Palavecino) 11. Cambalache (León Gieco) 12. Guantanamera (León Gieco con Coro de Olavarría) 13. Bajo el sol de Bogotá (León Gieco) 14. Soy un pobre agujero (León Gieco) 15. Casamiento de negros (León Gieco con Milton Nascimento) 16. En el camino perdido (León Gieco) 17. Te recuerdo Amanda (León Gieco con Ivan Lins) 18. Somos cinco mil (León Gieco con Pete Seeger)

No sólo te informa. También te deja pensando.

OPINION

Por James Neilson

De regreso a los 40

Mientras se creyeron dueños de la mayoría de los votos, los peronistas intentaron hacer pensar que se habían transformado en buenos demócratas, pero ya que no tienen demasiadas ilusiones en cuanto a los resultados de las próximas elecciones, los jefes han decidido que es hora de regresar a las fuentes. Es por eso, sin duda, que los que tienen motivos de sobra para temer que el electorado esté preparándoles un castigo ejemplar se apropiaron de dos bancas del Senado que correspondían a otros partidos. Por ser miembros de un movimiento congénitamente 'transgresor'' que nunca ha disimulado su desprecio por la insulsa democracia burguesa. sistema propio de tibios a los que, según la Biblia, suele vomitar el Señor, los atropellos de las semanas últimas no les han ocasionado muchos problemas de conciencia. Además, descuentan que, como ocurrió con frecuencia en otras épocas, el resto del país aceptará que sólo a un gorila sanguinario se le ocurriría criticarlos por su prepotencia.

Pero los tiempos han cambiado. En el pasado, muchos independientes estaban dispuestos a pasar por alto la proclividad peronista a mofarse de las reglas ya por miedo a la desestabilización, ya por suponer que, a pesar de todo, representaban la parte más golpeada del "pueblo". Sin embargo, en la y ni siquiera el peronista más imaginativo podría atribuir el intento de hacer del Senado una unidad básica al afán de defender los derechos de los trabajadores: los más entienden muy bien que a esta altura lo único que les interesa es cerrar filas en torno de los denunciados por corrupción, cofradía cuyo integrante más destacado es. huelga decirlo, el presidente Carlos Menem.

Si todos los peronistas compartieran la misma actitud, obligarlos a devolver los bienes mal habidos, trátese de dinero o de escaños senatoriales, no sería nada fácil a menos que en 1999 la Alianza lograra una mayoría realmente aplastante. Pero todavía hay algunos peronistas que sienten nostalgia por los días en los que era posible justificar las transgresiones aludiendo a ideales un tanto más honorables que el planteado por la defensa a ultranza de los intereses personales de ciertos políticos con nombre y apellido. Es de esperar que estos peronistas rompan con los malhechores aunque sólo fuera por razones electorales. Si no lo hacen, su movimiento se colocará nuevamente más allá de las fronteras de la democracia, si bien por motivos totalmente distintos de los reivindicados en épocas rremediablemente idas

Los "intérpretes" del Presidente bajaron el tono con De la Rúa

Por Diego Schurman

Eduardo Menem solía "salvar" los deslices de su hermano con una frase que terminó convirtiéndose en muletilla: "Carlo" no dijo lo que dijo." Ayer Carlos Corach fue quien asumió el rol de intérprete del Presidente. El ministro del Interior no sólo negó que Carlos Menem haya promovido investigar a Fernando de la Rúa sino que se animó a vaticinar que tampoco lo hará en el futuro. El abrupto cambio de discurso fue ordenado por el mandatario y en la Casa Rosada lo explican con un argumento que en estos días se ha vuelto recurrente: el actual jefe de Go-bierno porteño es el candidato que genera mayor confianza y el que le permitiría a Menem cumplir con sus aspiraciones políticas después de las elecciones de

El Presidente decidió bajar el tono de la disputa con De la Rúa luego de un fin de semana de cruces verbales

◆ El radical sorprendió el sábado pidiendo que se investigue a Menem por "presunta corrupción". De la Rúa nunca había elevado tanto el tono contra el gobierno. Habitualmente ese trabajo quedaba en manos de otros dirigentes

◆ Menem contraatacó el domingo desde Anillaco. "También habría que investigarlo porque las coimas en la Jefatura de Gobierno porteño son interminables", dijo.

◆ Pero Corach inició la semana explicando la frase presidencial co-mo si Menem hubiese hablado en inglés. "Lo que ha dicho es que le sorprende que el doctor De la Rúa afirme tan livianamente estas cosas cuando en el seno de su propio gobierno ocurrieron una seguidilla de hechos de corrupción", tradujo.

El ministro de Interior no fue más que la voz cantante del Gobierno. Én la Casa Rosada son mayoría los que piensan que el candidato del menemismo es De la Rúa. Y algunos hasta se dedicaron a sumar argumentos en ese sentido al denostar la figura de Graciela Fernández Meijide, la competidora interna del radical en la Alianza.

En los últimos días aparecieron carteles que muestran a la dirigen-te frepasista ante un micrófono

ALFOMBRA

ALTO TRANSITO

SOLICITE PRESUPUESTO

SIN CARGO

COLOCACION INCLUSIVE

DOM. Y FERIADO

TARJETAS DE CREDITO

ALFOMBRAMIENTOS LAVALLE

Lavalle 2902 - Cap. Fed.

Tel/Fax: 864-5705

6 90 x m²

COLOCADO

TODO

INCLUIDO

950

DOBLE

Carlos Corach negó que Menem promueva la investigación de Fernando de la Rúa y aseguró que tampoco lo hará en el futuro. En la Casa Rosada, las cartas están echadas a favor del precandidato radical.



Carlos Corach y Fernando de la Rúa, entre aclaraciones y especulaciones por el futuro electoral. "A Menem le sorprende lo que dijo tan livianamente De la Rúa", afirmó el ministro del Interior

mientras que a su espalda se ve un chico drogándose. "De frente a los medios, de espaldas a la realidad" decía el letrero firmado por la Ju-ventud Peronista. Meijide acusó por la pegatina a Hernán Corach, hijo del ministro.

Campaña:

"Aparecieron carteles que muestran a la dirigente frepasista ante un micrófono mientras que a su espalda se ve un chico drogándose".

Pocos días después, la ofensiva contra Meijide se redobló. Fue a través de un comunicado del Consejo Nacional Justicialista titulado "El gorilismo en acción". Con al-gunos trazos barrocos, el texto habla del discurso antiperonista de la dirigente del Frepaso.

EDICTO
El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº 64, Secretaría Unica, cita y emplaza por treinta días Unica, cita y empiaza por treinta dias a herederos y acreedores de Don Martín Adolfo GARAT. Publiquese por tres días. Buenos Aires, 3 de No-viembre de 1998. Liliana Abreut de Begher, Secretaria.

-De la Rúa a lo sumo dice "Menem esto", "Corach aquello". En cambio, a Meijide le brota el gorilismo y siempre que levanta el de-do acusador dice "los peronistas son" -justifican por qué en la Casa Rosada va se tomó posición a favor del radical.

La explicación no parece completa. Menem aspira a convertirse en jefe de la oposición ante un eventual triunfo de la Alianza. Y así allanar el camino para su soñado retorno en el 2003. Pero el Presidente también augura un futuro tranquilo y sin persecuciones judiciales si, como vaticinan todas las encuestas, el próximo gobierno cambia de color político.

Meijide se presenta para Menem como una figura inflexible y al mismo tiempo casi despreciable. En su entorno, en el mejor de los casos, la llaman "la vieja". El Frepaso es motor de varias denuncias contra el menemismo. Como botón de muestra toman la demanda iniciada por Nilda Garré por pre-sunto "enriquecimiento ilícito" del

De la Rúa no es precisamente un amor correspondido. Menos desde que se dice que dejaría un virtual Ministerio de Justicia en manos del Frepaso. Pero los radicales son los hombres que generan mayor confianza al Presidente. Creen que así como se logró hacer un Pacto de Olivos con Raúl Alfonsín, se podrá hacer un pacto de convivencia con De la Rúa. Adiferencia de Meijide, algunos se animan a llamarlo "socio" por su vocación componedora

Diferencias: De la Rúa dice "Menem esto" "Corach aquello". En cambio, Meijide siempre que levanta el dedo acusador dice "los peronistas son".

El radical aseguró ayer que "no hay ningún pacto de impunidad" con el Gobierno. La frase se leyó de la misma manera que el pedido de investigación de Menem por "presunta corrupción": por un la do la necesidad de eliminar cualquier sospecha de connivencia con el Presidente y por otro busca po-sicionarse en la interna con un discurso tan confrontativo como el de Meijide.

Si bien los voceros oficiales cre en que la nueva letra de De la Rúa es producto de la campaña, por las dudas continúan elaborando estrategias para salvar a Menem de un atosigamiento jurídico. Una de las que ya se hicieron públicas es la posibilidad de un desembarco en el Se nado, en reemplazo de Jorge Yoma

El legislador riojano es uno de los principales operadores mene-mistas. A tal punto es su compromiso con el Presidente que en un reportaje a La Nación dijo que su tarea es más compleja que la de Eduardo Menem. "A él le toca interpretar" a su hermano, en cam-bio "a mí me corresponde decir lo que Carlos Menem no puede de

INFORMES: 373-8314

DISTINTAS REACCIONES POR LAS CONVERSACIONES SOBRE LAS ISLAS

Política de Estado por Malvinas

Di Tella confirmó que existen diálogos reservados entre el Gobierno y la oposición sobre una política común respecto del archipiélago. La Alianza esquivó corroborar la información.

La publicidad de las conversaciones informales que el Gobierno vendría manteniendo con algunos dirigentes de la oposición para consensuar una política común por Malvinas provocó reacciones bien diferenciadas. Avido de encontrar un rápido rédito al viaje del presidente Carlos Menem al Reino Unido, el canciller Guido Di Tella se apresuró a confirmar los contactos, "Es un problema de fondo, que es muy complicado y requiere una unidad nacional", evaluó el canciller. Su segundo, Andrés Cisneros, fue un poco más específico. Dijo que venía manteniendo conversaciones con el ex vicecanciller radical, Raúl Alconada Sempé, y, en alguna oportunidad, también con el propio Raúl Alfonsín. Como contra-partida, en la Alianza, sumergida en su mes de internas, no hubo una única posición. Por un lado, nadie quiso aparecer manteniendo diálogos reservados con el Gobierno, pero tampoco se animaron a oponerse a lo que ya denominan una "política de Estado" por las islas, más allá de las banderías políticas.

Alconada Sempé fue quien confirmó los encuentros por el lado de la coalición y dijo que hasta ahora

Conversaciones:

Voceros de Alfonsín reconocieron haber mantenido "una esporádica reunión" con Di Tella, pero negaban cualquier encuentro con Menem.

están discutiendo sólo el marco en que se realizará un diálogo posterior más profundo. "Si es conveniente con estructura de los partidos políticos, si es con parlamentarios o con personas designadas al efecto", ejemplificó. Cisneros incluso dio algunos detalles. Si bien admitió que no se trataba de "negociaciones", aseguró que existieron conversaciones "serias, con papeles". Y que alguna de esas entrevistas había incluido a Alfonsín. "O sea, hemos hablado al más alto nivel", evaluó el funcionario.

Las versiones tuvieron su embrión en un artículo que Alfonsín y Carlos "Chacho" Alvarez publicaron juntos la semana pasada reclamando una consensuada política de Estado para negociar con Gran Bretaña la situación del archipiélago. La nota dio pie para que la Rosada mostrara algún resultado concreto de la excursión inglesa del Presidente. Voceros de Alfonsín reconocían haber mantenido "una esporádica reunión" con Di Tella, pero negaban cualquier encuentro reservado con Menem. "No se ven desde el acto por el padre Mario", remarcaban. Hasta desmentían que las segundas líneas estuvieran abocadas a algún trabajo sobre las islas.

Cerca de Chacho Alvarez preferían derivar las consultas hacia el excanciller Dante Caputo, a quien señalaban como el escritor fantasma del artículo firmado a dúo con el ex presidente. Y Caputo, supuesto integrante de la "línea dura" de la Alianza en política exterior, aseguró que "no había nada" sobre el tema Malvinas. "A mí no me llegó ningún mensaje", reiteró. Además, agregó que si la Rosada pretendía



Di Tella confirmó los diálogos con la oposición sobre Malvinas. "Es un problema de fondo que requiere una unidad nacional."

quitar del diálogo la cuestión de la soberanía, la pesca y la explotación de hidrocarburos en las islas no sabía muy bien acerca de qué podían sentarse a hablar.

En lo que sí todos se unieron fue en remarcar la necesidad de una política común en la cuestión Malvinas que exceda el marco de los partidos. Temprano lo dijo Di Tella, aunque reconoció que lo complicado que sería llegar a un acuerdo. "Es muy difícil concretar una política de Estado donde pongamos a un costado las banderías políticas y enfoque-

mos el problema de fondo", sostuvo. La candidata presidencial del Frepaso, Graciela Fernández Meijide, también se manifestó por las bondades de sostener una política de Estado en Malvinas que incluya a todos los partidos con representación parlamentaria. El radical Fernando de la Rúa, en cambio, se preocupó en remarcar que no hay en marcha iniguna negociación. "Lo único que hay es un pedido de informe para que el Gobierno dé cuenta de los resultados del viaje de Menem a Inglaterra", sostuvo.

EN NOVIEMBRE PAGINA/30 PRESENTA



La confesión

Yves Montand y Simone Signoret en un film de Costa Gavras



CONFESAR HOY

- · Birmajer · Boido · Feinmann
- Fischerman Fresán Graña
- Grieco y Bavio Hojman Mendívil
- Monteagudo Pauls Pinedo Rep
- Rial Saccomanno
- Sasturain Uriarte

La revista que se puede leer, ver, escuchar, rebobinar y volver a leer.

El bloque justicialista de Diputados discutirá hoy la viabilidad parlamentaria de cinco temas, entre los que se encuentran los proyectos de resolución para devolver al Poder Ejecutivo Nacional la primera poligonal trazada en la zona de los Hielos Continentales. El segundo proyecto propone al Eje cutivo una nueva poligonal, lí-nea que según el presidente de teriores de la Cámara baja, Fernando Maurette (PJ), se definirá "antes de fin de año"

Rechazo en Santa Cruz

La Convención Constituyente de Santa Cruz, encargada de reformar la Carta Magna local, comenzó ayer a sesionar única-mente con la presencia del bloque justicialista, ya que los diez convencionales de la Alianza santacruceña abandonaron las deliberaciones. "No vamos a avalar esta nueva reforma constitucional porque siempre hemos sostenido que es contraria a la misma Constitución cuando establece claramente que necesita dos tercios para el Îlama-, señaló el constituyente Alfredo Martínez.

Eduardo se tiene fe

El senador nacional Eduardo Menem no descartó ayer su postulación como precandidato a la presidencia por el justicialis-mo para el '99, aunque subra-yó que su futuro político será decidido cuando "lo aconsejen las circunstancias porque hoy por hoy no he tomado ninguna decisión al respecto". Aclaró que la gira que está realizando con sus colegas Antonio Cafiero v Carlos Reutemann "no tiene nada que ver con las especulaciones" y que "hay quienes me insisten en una candidatura y hasta pegan afiches sin que se los haya pedido".

Se vota en el **PJ Capital**

El justicialismo porteño podría ir a las urnas en marzo de 1999 para elegir, en comicios internos, los candidatos a ocuparcargos electivos en las elecciones generales. En ese mes, los afiliados al PJ de Capital podrían definir quiénes serán los aspitantes a diputados nacionales y legisladores de la ciudad, así como también quién estará al frente de la Jefatura de Gobierno que actualmente ocupa el precandidato presidencial de la Alianza por el radicalismo, Fernando de la Rúa.

Los gobernadores peronistas ya buscan su lugarcito en el mundo

"En 1999 me vuelvo a Anillaco", suele decir el Presidente. Carlos Menem nunca es muy creíble en sus promesas pero es real que la perspectiva de una derrota electoral le cambiará la vida a él y a muchos poderosos del peronismo. Desde luego el Presidente y muchos de sus compañeros están dispuestos a moverse para evitar que su vida -y su poder-cambien mucho. Algunos, los que se tienen más fe, buscan la reelección. Es el caso de Néstor Kirchner, Rubén Marín, Jorge Escobar. Otros, cuyo primer anhelo es la impunidad, prefieren esquivar las urnas y reca-lar en el desprestigiado Senado nacional. Es el caso del santiagueño Carlos Juárez y del puntano Adolfo Rodríguez Saa. En un punto intermedio se ubican quienes -como el mendocino Arturo Lafalla y el entrerriano Jorge Busti-buscan revalidarse electoralmente pero no van en pos de la gobernación sino de una banca de diputado. Hay dos colegas que van por más: un gobernador, Eduardo Duhalde, y un ex, Ra-món "Palito" Ortega que disputan la candidatura a presidente.

Van al Senado: Adolfo Rodríguez Saa, un recordman que es go-bernador de San Luis desde 1983,

Táctica: Eduardo Bauzá viene amenazando con postularse candidato a gobernador con la intención de hacer desistir a la mayor cantidad de precandidatos posibles.

prefirió esta vez asegurarse una banca como senador nacional titular por el justicialismo. Para no perder el timón de la provincia es bien posible que su hermano Alberto sea elegido candidato a sucederlo en la gobernación.

Otro histórico del peronismo que el 10 de diciembre buscará impuni-dad vía un despacho en el Senado es el santiagueño Carlos Juárez, quien renunciará a la gobernación. Pero fuentes del PJ santiagueño señalaron a Página/12 que jo' (por Juárez) le propondrá al ac-tual titular del Tribunal Supremo provincial, Ernesto Kozaméh, que renuncie a su cargo para ocupar la Jefatura de Gabinete con el fin de testearlo como candidato para gobernador. Si Kozaméh no mide bien, Juárez va a volver a ser can-didato a pesar de sus 80 y pico

◆ Van a diputados: en Entre Rí-os, Jorge Busti parece haber deja-do definida su línea sucesoria. Al no conseguir la reelección, Busti se

Senado. Los que se tienen más fe buscan la reelección. Otros aspiran a ser diputados.

Los que buscan asilo



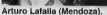


Adolfo Rodríguez Saa (San Luis).

Carlos Juárez (Sgo. del Estero).

Los que van a Diputados







Los que quieren gobernar



Néstor Kirchner (Santa Cruz).

aseguró el primer lugar de la lista de candidatos a diputados nacionales y apadrina la fórmula que encabeza el senador Héctor Maya, acompañado por el actual ministro de Gobierno Faustino Schiavonni.

En Mendoza, no hay reelección de gobernador. El ya olvidado José Octavio Bordón intentó modificar la Constitución para lograrlo pero fracasó. El gobernador Arturo La-



Carlos Reutemann (Santa Fe).

falla intentará ser candidato a primer diputado nacional. Mientras. impulsa una fórmula encabezada por el diputado nacional Francisco García acompañado del intendente de San Rafael, Vicente Russo. La negociación es ardua pues coexisten, al menos, ocho precandidatos. Y la muñequea una primera espada del gobierno nacional, el senador Eduardo Bauzá quien está desde la doza. El ex jefe de Gabinete viene amenazando desde hace rato con la posibilidad de postularse para candidato a gobernador con la intención de asustar a la mayor cantidad de precandidatos posibles y así fa-

cilitar la llegada a un consenso. El ex gobernador y actual diputado Rodolfo Gabrielli ya anunció su precandidatura. Gabrielli es el hombre que más le gusta a Bauzá para enfrentar al diputado demócra-ta Carlos Balter, a quien las encuestas lo dan como el hombre que podría ponerle fin a doce años de gobierno peronista.

◆ Van por la reelección: el que ya está decidido es el santacruceño Néstor Kirchner, quien logró que se aprobara una reforma de la Constitución provincial. El sanjuanino Jorge Escobar está tratando de unificar al justicialismo en esa provincia. En la búsqueda de un tercer mandato por parte del pampeano Rubén Marín, se le complicó el panorama dentro las filas mismas del justicialismo cuando el senador na-cional Carlos Verna decidió retacearle su apoyo.

En Santa Fe el panorama no es muy claro aún ya que Reutemann dijo que recién en enero anunciará si se postula o no a la gobernación. Unlanzamiento del "Lole" pondría al PJ en una situación ventajosa en relación con la Alianza. Aunque el

Regreso: Si Menem le pidiera su banca de senador nacional a Jorge Yoma, éste podría salir del Senado e ir a pelear la gobernación de su provincia.

gobernador Jorge Obeid, cuyas relaciones con el senador se habrían enfriado, impulsa la candidatura de su ministro de Gobierno, Roberto Rosúa, que también recibió el apovo del concejal rosarino Oscar "Rabanito" Barrionuevo, alineado con el orteguismo. Fuentes cercanas a Reutemann señalaron a Página/12 que el senador "va a buscar un candidato a vice de pura sangre pero-nista y del sur de la provincia". En pocas palabras: un hombre de Rosario. Pero esta afirmación le hace perder puntos al socialista Héctor Cavallero que tiene una alianza po-lítica con el "Lole" que aún no se plasmó en el plano electoral.

En La Rioja, por ahora Angel Maza va por la reelección. Sólo podría interponerse en su camino, su padrino, el Presidente de la Nación. Si Menem le pidiera su banca de senador nacional a Jorge Yoma, éste podría hacer el camino inverso de Juárez y Rodríguez Saa: salir del Senado e ir a pelear la gobernación

MEDICINA PRIVADA









topes. Sin límites. Sin bonos. Sin Cargo. Sin autorizaciones.

ASOCIESE 573-1347



Maipú 566 - 1º piso - Cap Fed



JORNADA DE APORTES PARA LA CONSTRUCCION DEL "NUEVO MODELO"

Duhalde busca su segundo Calafate

Por Felipe Yapur

Los duhaldistas lanzan hoy su segundo Calafate, aunque es ta vez las reuniones no tendrán como marco las nevadas montañas de los Andes sino un coqueto salón de un hotel de la zona de la Recoleta porteña. La intención es bus-car ideas y estrategias que le permitan captar a los niveles medios de la esquiva Capital Federal y convocar a dirigentes que no comulgan con el duhaldismo. Será por eso que participarán menemistas como el secretario de Planeamiento Estratégico Jorge Castro, el gobernador entrerriano Jorge Busti y algunos dirigentes extranjeros. Gustavo Beliz a último mo-mento anunció que no participará. Por su puesto, el cierre del encuentro estará a cargo de Eduardo Duhalde.

La jornada, que intenta realizar aportes para la construcción del nuevo modelo que tanto pregona Duhalde, tiene algunas características especiales. El anuncio de la participación de dirigentes como Castro de Jorge Busti y del ex asesor del Ministerio de Trabajo y de Asuntos Sociales de Francia, Jerome Faure, muestra que los hombres de Duhalde buscan ampliar el espectro de convocatoria que tuvo en su momento el encuentro realizado en las tierras del gobernador santacruceño, Néstor Kirchner. En la reunión de Calafate la participación estuvo prácticamente restringida a sectores relacionados con la militancia de los años setenta y hoy quieren que eso cambie: "Busacercamos a algunos sectores que alguna vez estuvieron dentro de peronismo y fueron excluidos por el menemismo", aseguró el responsa-ble de la jornada, Jorge Argüello.

Argüello: "Buscamos acercarnos a algunos sectores que alguna vez estuvieron dentro del peronismo y fueron excluidos por el menemismo".

Hasta el momento la única baja entre los panelistas es el líder de Nueva Dirigencia, Gustavo Beliz, que justificó su ausencia diciendo que cambió la razón de la jornada porque "primero era un encuentro académico y ahora se transformó en un acto netamente político". Cuando uno de los hombres de Duhalde se enteró de la caída, sólo atinó a decir que "él se lo pierde".

Pero más allá de esta deserción, la jornada tiene los objetivos bien definidos, uno hacia adentro del peronismo y otro hacia un distrito electoral históricamente adverso para el partido de Perón como lo es la ciudad de Buenos Aires. Obviamente que am-bos objetivos tienen puntos en común. Por un lado, la gente de Duhalde que viene manteniendo conversaciones con dirigentes como Beliz, y que por ahora se deben haber enfria-do, la razón es más que clara: seducir a aquellos sectores de la clase media porteña que todavía tiene una fuerte resistencia a todo lo que significa peronismo. Y por otra parte, hacer confluir a referentes y sectores que en algún momento participaron del gobierno de Menem o están en la actualidad, como Castro y que tienen un perfil más cercano al "modelo de El gobernador realiza un nuevo encuentro para generar ideas que le permitan captar a los niveles medios de la esquiva Capital. Convocó a menemistas y a última hora desertó Beliz.



Eduardo Duhalde hace hoy su segundo encuentro para buscar ideas de campaña en un hotel de Recoleta.

Participarán menemistas como el secretario Jorge Castro y el gobernador entrerriano Jorge Busti.

Duhalde", "Castro es uno de ellos, es un hombre con el que se puede hablar y con el cual tenemos coincidencias desde lo filosófico", confió un hombre del precandidato. Esta puede ser la razón por la cual gente cercana a Castro dice que invitaron al funcionario menemista porque en realidad "las diferencias entre Menem y Duhalde son más de matices que de fondo y de semántica que de contenido".

La jornada de hoy será intensa, los participantes podrán escuchar además a los duhaldistas Carlos Ruckauf, Julio Bárbaro, Cristina Kirchner y Alberto Iribarne. Al mediodía los panelistas almorzarán con Duhal-

de. Luego de la comida, el bonaerense se instalará en la suite 218 desde donde escuchará las exposiciones hasta que llegue el momento de bajar a cerrar la jornada. Los organizadores insisten en que el precandidato escuche a los panelistas y así su discurso estará al tono de las discusiones.

"Es culpa del Pacto"

La elección del senador correntino Rubén Pruyas todavía sigue dando que hablar. El gobernador y precandidato Eduardo Duhalde decidió romper el silencio sobre la polémica elección y dijo que "lo que ocurrió es culpa del Pacto de Olivos".

El bonaerense, que en un primer momento decidió guardar un estratégico silencio ante las numerosas críticas que se realizaron tras la decisión de la Cámara alta y que todos los senadores que responden a él votaron junto a los menemistas, aseguró que lo de Pruyas es fruto de "la prepotencia de los dos partidos mayoritarios, la UCR y el PJ, que no dejaron espacio para la participación de minorías tras la firma de lo que se conoció como el Pacto de Olivos".

Un hombre del riñón duhaldista quiso ir más allá y dijo que "todo pasó por culpa de esa bochornosa cláusula transitoria que está en la Constitución y que facilita la realización de algunas picardías". Pero más allá de las críticas a lo que sucedió con Pruyas y a la cláusula que surgió del Pacto de Olivos, tanto el gobernador bonaerense como sus hombres juran que "no volverá a pasar", al tiempo que reconocen que la próxima elección de senadores será de forma directa.



Premio	Apellido y Nombre	Tipo	Nº de Doc.	Premio	Apellido y Nombre	Tipo	Nº de Doc.	Premio	Apellido y Nombre	Tipo	Nº de Doc.
Walkman	Rodero de Spatola, Norma	LC	3.945.840	Walkman	Ruiz Diaz, Hugo Manuel	DNI	16.829.192	Radiograbador	Ruiz Diaz, Anibal	DNI	6.114 206
Walkman	Merlo, Marcelo	DNI	13.406.718	Walkman	Verd, Lidia	DNI	26.928.124	Radiograbador	Resio, Raul	DNI	12.943.793
Walkman	Vimo, María	DNI	6.101.874	Walkman	Tejery, Hortencia	DNI	5.043.736	Radiograbador	Carbone, Martha	DNI	4.201.993
Walkman	Mc Laughlin, Ana María	LC :	6.038.816	Walkman	Insua, Claudia	DNI	17.316.194	Radiograbador	Mancuso, Esther	DNI	5.252.406
Walkman	Mikucki, Regina	LC	2.974.058	Walkman	Ibañez, Marcela	DNI	29.046.251	Radiograbador	Fridman, Leon	LE	4.124.994
Walkman	Graziani, Alina	DNI	27.309.853	Walkman	Blanco, María	DNI	3.331.940	Radiograbador	Pellegrino, Elsa	DNI	13.935.865
Walkman	Mule, Alfredo	CI	5.454.320	Walkman	Alvarez, Monica	DNI	17.957.266	Radiograbador	Alvarez, Daniela	DNI	25.154.423
Walkman	Carrano, Marina	DNI	22.679.934	Walkman	Maldonado, Vilma	DNI	29.948.961	Radiograbador	Avala, Juan	DNI	22.272.755
Walkman	Cinalli, Emilia Rosa	DNI	0.285.848	Walkman	Tsai, Wen Shu	DNI	92.736.340	Radiograbador	Alvarado, Luisa	DNI	6.517.143
Walkman	Vilela Gomez, Mariano	DNI	22,704,291	Walkman	Sica, Carlos	CI	5.277.870	"Televisor 20"	Casalus, Edgardo	CI	4.959.786
Walkman	Garibotti, Nahir	DNI	30.158.480	Walkman	Briñas, Raul	DNI	21.002.447	"Televisor 20"	Rivas, Graciela	DNI	13.927.470
Walkman	Pozzi, Gerardo	DNI	29.904.236	Walkman	Gangone, María	CI	5.464.357	"Televisor 20"	Guevara, Rosaura	CI	7.909.182
Walkman	Serran, Maximo	DNI	17.740.673	Radiograbador	Fernandez, Cintla	DNI	27.659.033	Viale at Interior	Dasilva, Alejandro	DNI	23.704.499
Walkman	Esteves, Carlos Andres	DNI	12.602.548	Radiograbador	Posca, María Cristina	DNI	5.945.642	Viaje at Interior	Barcena, Claudia	DNI	16.976.479
Walkman	Develkis, Daniel	DNI	30.859.520	Radiograbador	Matera, Maria Teresa	DNI	6.509.377	Viaje al Interior	Constantino, Andrea	DNI	23.010 688
Walkman	Rapela, Fernando	CI	5.795.188	Radiograbador	Gianini, Natalia	DNI	27.258.194			-	
Walkman	Pinto, Myriam	DNI	16.765.855	Radiograbador	Laterza, José	DNI	22.386.925	Viaje al Interior	Bandleri, Onesto	LE	4.323.408
Walkman	Veliz, Rosa	DNI	9.989.252	Radiograbador	Guembe, Veronica	DNI	24.235.851	Viaje al Interior	Lucero, Gregorio	CI	3.361 850

Sorteo realizado el 04/11/98 ante la Escribana Liliana Rubio titular del registro 194 de Capital Federal

CENTRO DE ATENCION AL CLIENTE 0800-31970

Si fue

Página/12 en Gran Bretaña

Por Marcelo Justo

La DINA dependía del general Pinochet?", preguntó el "law lord". "Sf", contestó Clare Montgomery, abogada defensora del ex dictador. "Por lo tanto, el general Pinochet le daba órdenes a la DINA, de manera que la DINA actuaba bajo las órde-nes de Pinochet", insistió el "law lord". "Sî", volvió a responder la abogada de pelo negro, anteojos y aspecto sombrío, quien poco después fundamentó la línea maestra de su defensa. "Es necesa-rio reconocer que aunque los actos cometidos fueran desagradables y hasta repugnantes los co-metió como jefe de Estado, y en tanto tal, goza de inmunidad por

todos sus actos."
El ex dictador siempre negó que la DINA dependiera directamente de él, a diferencia de lo que decía el jefe mismo de la policía secreta, general Manuel Contreras. En una ocasión, con una frase megalómana que todo chileno recuerda "no hay una hoja que se mueva en este país sin que yo lo sepa"-, Pi-nochet pareció admitir su responsabilidad. Ahora, a miles de kilómetros de distancia, en los interiores góticos del Parlamento británico, su defensa, la exclusivísima firma legal Kingsley & Napley, no tuvo re-paros en aceptar que el ex dictador estaba a la cabeza misma del ana-



El general Ricardo Izurieta asumió como jefe del Ejército cuando Pinochet fue designado senador vitalicio. Según Sohr, la composición actual de las Fuerzas Armadas defiende "totalmente" al gobierno

"El Ejército chileno quiere dar vuelta la página sobre Pinochet"

Por Pablo Rodríguez

En una entrevista

con Página/12, el

analista militar Raúl

Sohr descartó que

ejército deriven en

las recientes

reuniones del

un movimiento

militar.

'Se está concertando una limpieza dentro de las Fuer-zas Armadas", dice Raúl Sohr, experto en temas militares chilenos y actual jefe de prensa de Te-levisión Nacional de Chile. En diálogo con Página/12, Sohr estimó que las recientes noticias so-bre la posibilidad de un acuartelamiento de las Fuerzas Armadas chilenas en protesta contra la detención de Pinochet son "sólo versiones", y que el ejército actual-mente dirigido por el general Ri-cardo Izurieta "está totalmente alineado con el gobierno". También analizó cómo quedará la cadena de mandos después de que en 1999 se retiren varios oficiales vinculados a la dictadura y alertó de que, más allá de la ins-titución castrense, la derecha política pretendería formar con la Democracia Cristiana un "gobierno de unidad nacional" en caso de que Pinochet sea juzgado en España. En esta jugada se rompería la coalición gobernante a través de la expulsión de los socialistas.

¿Qué significa el "estado de alerta" declarado por el ejérci-

-El llamado al "estado de alerta" está por confirmarse. Por ahora, se trata de trascendidos interesados para crear un clima de temor en la población. El "estado de alersólo implica que los responsables de las unidades militares tienen que estar al alcance de cualquier teléfono.

-O sea, que hay que descartar cualquier movimiento de tropas o acuartelamientos que intenten presionar en favor de Pinochet. como ocurrió en años anteriores con el "boinazo" o el "enlace".

Desde el comienzo de este asunto, las Fuerzas Armadas se alinearon completamente con el gobierno. Por lo tanto, lo único que se conseguiría con cualquier intento de insubordinación o sedición es debilitar la posición que los mismos militares están apoyando.

-Sin embargo, el descontento

en el ejército existe.

Por supuesto, pero el malestar

lenguaje codificado que es necesario comprender. Los oficiales generalmente usan su uniforme y su tenida como manifestación de su grado de disconformidad con algún asunto. Cuando se reunieron el viernes pasado, tanto los generales de la guarnición de Santiago como los jefes de las tres Fuerzas Armadas llevaban sus uniformes normales, lo cual manifiesta un volumen bajo de protesta. En ocasiones donde realmente quieren mostrar una amenaza van con traje de fajina y hasta con sus pistolas

-¿Qué implica el hecho de que tanto los militares como la dere-cha convoquen al Consejo de Seguridad Nacional (Cosena)?

 La convocatoria al Cosena aún no se produjo, sólo se trata de versiones. Pero a nivel práctico, no im-plica nada. El Cosena es un organismo consultivo y realiza una política de asesoría.

El vocero del ejército dijo que en la reunión del viernes se trató el tema de los pases a retiro pa-ra 1999. Entre quienes se retirarían, estarían todos los oficiales en actividad que fueron colabo-radores directos de Pinochet durante la dictadura. ¿Esto es así?

 Sí. En el ejército se está produciendo un cambio generacional importante. La lista de los oficiales que pasarán a retiro será dada hoy (por ayer), y aunque no se conozca en su totalidad se puede decir que una cantidad importante de militares implicados en violaciones a los de-rechos humanos será dada de baja.

-¿Se trata de un retiro estrictamente ligado a los años de servicio cumplidos o existen razones políticas detrás de esta decisión?

-Bueno, hay una cuestión política. Hay generales, coroneles y brigadieres que están implicados en acusaciones serias pero que podrían continuar en servicio activo. Lo que se está concertando es una limpieza de las Fuerzas Armadas y una vuelta de página de la época de Pi-

Esta vuelta de página, ¿puede correr peligro si Pinochet es retenido en Londres y juzgado posteriormente en España?

-Bueno, ante esta perspectiva

hay un grupo de políticos derechistas que están buscando acordar con la Democracia Cristiana un "go bierno de unidad nacional". Esto implica expulsar a los socialistas y al Partido por laDemocracia (PPD) de la Concertación que actualmen-te gobierna el país. En ese contexto, los militares no necesitarían pronunciarse sobre Pinochet.

-Pero este "gobierno de uni-dad nacional" puede generar un quiebre dentro de la misma Democracia Cristiana y llevaría a pa político chileno.

Sin duda. Esto podría ser muy traumático, sobre todo a la luz de que en los próximos días debe definirse el candidato de la Concertación para las elecciones presiden-ciales de 1999. Si Pinochet sigue en Europa, la derecha va a insistir en "la defensa de la soberanía nacio-nal", que no está tan lejos de la política del gobierno, y en presionar a los socialistas hasta hacerlos apare-cer como "enemigos de Chile".

LA SORPRESA DE LETELIER ANTE LA DEFENSA

"Con esta lógica, a Hitler no lo

Junto a Isabel Allende, es uno de los más claros símbolos del trágico final del gobierno de la Unidad Popular en 1973. Al igual que ella, el diputado so-cialista Juan Pablo Letelier no ha dejado de luchar por esclarecer el atentado que terminó con la vida de su padre, el ex canciller chileno Orlando Letelier, en Washington en 1976. En diálogo con Página/12 a la salida de la tercera audiencia en la Cámara de los Lores. Letelier analizó la marcha de la apelación que podría culminar con la extradición de Pinochet a España.

-¿Cómo interpreta la estrate gia que adoptó la defensa hoy en su primer día de alegato?

Me resultó asombroso que para la defensa todo acto de tortura. de desaparición, de crimen contra la humanidad, se convirtieran en un hecho legal por haber sido una función de gobierno. Esta es una afirmación bastante extrema, bastante brutal. Con esta lógica, de haberse enjuiciado a Hitler, podría haberse afirmado que no importa-ba que hubiera asesinado a seis millones de judíos, porque como esa era la política oficial del estado pozaba de inmunidad. Me parece que esta es un política extrema pero que es coherente con la que ha adoptado la defensa de Pinochet,



Isabel Allende v Juan Pablo Letelier. Quizás los dos hijos más famosos de dos victimas de Pinochet

que es escudarse, esconderse en la inmunidad planteándolo como una

-¿Qué repercusiones podría tener un pedido de extradición de Estados Unidos?

opción absoluta. Como preceden-

te sería extremadamente peligro-

-Yo creo que primero hay que ver si el gobierno de Estados Unidos se suma a las peticiones de otros países. Evidentemente hay bases para pensar que el gobierno

estadounidense está analizando seriamente esto porque al menos tres de sus ciudadanos murieron como consecuencia de la política del gobierno de Pinochet. Sería coherente que un gobierno que proclama una política antiterrorista pida la extradición de Pinochet. Más cuando hoy en día un colaborador de Pinochet, el general Manuel Contreras, dice que Pinochet era el jefe de la DINA

-En caso de que Estados Uni-

PINOCHET ADMITIO EN LONDRES QUE LA DINA DEPENDIA DE SU CLIENTE

jefe de Estado, vale todo

Los abogados de
Pinochet
reconocieron lo que
siempre se negó: que
la policía secreta
chilena estaba
subordinada al ex
dictador. Pero
aclararon que esto no
impide sostener su
inmunidad.

rato represivo chileno.

En la segunda semana de la apelación ante la Cámara de los Lores, última instancia judicial en Inglaterra, la defensa se concentró a rajatabla en la línea de la "inmunidad soberana" que le valió el fallo favorable del Real Tribunal Superior de Londres el pasado 28 de octubre. "Los actos oficiales realizados como jefe de Estado siguen amparados por la inmunidad y son por lo tanto no enjuiciables. Esta es la posición en la que nos encontramos", indicó Montgomery.

La defensa inició su alegato hacia el mediodía y en las casi cuatro horas siguientes no dudó en utilizar argumentos netamente políticos co-

DEL DICTADOR

juzgarían"

dos tomara esta decisión, ¿qué impacto tendría?

-Mire, sobre este juicio ningún impacto. Aquí está en discusión la inmunidad del jefe de Estado. La de Estados Unidos se sumaría a una petición más de las que ya hay y por tanto hay que situarla en ese contexto.

-¿Qué piensa de la declaración que dio a conocer el general Pinochet este fin de semana?

-Creo que lo que llama la atención es precisamente que no hay ningún arrepentimiento de su parte. Es más, él justifica los hechos ocurridos. Y esto es lo que hace tan difícil la reconciliación en Chile. A diferencia de otros países como Sudáfrica, donde el gobierno mismo busca crear una instancia en la que todos reconozcan su responsabilidad, en Chile nadie se hace cargo de lo que ocurrió.

-¿Cómo ve la evolución del caso?

-Todo indica que los lores quieren resolver lo que va a ser la doctrina de este país en el tema de la immunidad del jefe de Estado. En la decisión que van a tomar se tendrán en cuenta todos los elementos en juego por la trascendencia que va a tener. En este sentido me parece alentador que hayan escuchado el testimonio que se dio en representación de Amnistía Internacional.

mery adujo que el dictamen que al-cancen los cinco "law lords" que entienden en la causa, podría afectar gravemente la relación bilateral entre Gran Bretaña y Chile. La abogada señaló que la misma transición chilena quedaría gravemente dañada si los lores favorecían la apelación y, por consiguiente, el pedido de extradición formulado por España. Subrayando que cuando un país como Chile sustituye un gobierno autoritario por un sistema democrático hay tensiones inevitables entre los que desean una investigación de derechos humanos y la necesidad de alcanzar la reconciliación, la abogada indicó que el punto crucial era "si la Corte debía interferir con el delicado equilibrio que se necesita entre los intereses de la Justicia y la estabilidad del Estado'

Una y otra vez los dos parlamentarios pinochetistas presentes en la sala asentían con la cabeza a estas palabras que debían sonar a la única música que habían escuchado en días. Jobino Novoa, de la Unión Democrática Independiente (UDI), Alberto Espina, de Renovación Nacional, vienen realizando una feroz campaña de lobby en Inglaterra que por el momento sólo tuvo discretos resultados con el apoyo que les dio ayer el líder de la oposición, el conservador William Hague. "Chile ha realizado una tran-sición pacífica de la dictadura a la democracia. Esta transición debe ser apoyada, no socavada", dijo Ha-gue. La línea argumental de la defensa, que continúa mañana su alegato, fue duramente criticada afuera del Parlamento por Juan Pablo Letelier (ver entrevista aparte) y el abogado Hernán Montealegre, que asesora a la delegación de diputados socialistas chilenos que se en-cuentran en Inglaterra. "Defender que es lícito para unjefe de Estado ordenar torturas, organizar un apa-rato sangriento como la DINA, y asesinar en nombre del Estado, es contrario no sólo al derecho internacional sino al derecho chileno previo al golpe y hasta a la Consti-tución de 1980", indicó Montealegre a la prensa.

El abogado chileno añadió que, más allá del resultado de la apelación en la Cámara de los Lores, la situación legal de Pinochet en Chi-le cambia por las mismas admisiones que ha realizado su defensa. "Si el señor Pinochet es dejado en li-bertad, las admisiones que están haciendo sus abogados van a generar una verdadera bomba en Chile. puesto que se están aceptando acá cosas que se están negando siste-máticamente en Chile", señaló Montealegre. Mientras tanto, todo parece indicar que la apelación durará cuanto menos hasta el jueves y que quizá se necesite como mínimo una semana más para que los cinco "law lords" lleguen al veredicto. En fuentes de la fiscalía consultadas por Página/12 se comentaba con especial satisfacción el hecho de que Amnistía Internacional y otras or-ganizaciones de derechos humanos hubieran dado su testimonio a los lores como parte de la causa. "Los lores tienen el derecho a decidir si estos testimonios son relevantes o no. Dadas las preguntas que hicieron durante el alegato de Amnistía es obvio que lo consideran relevante", señalaron a este diario.



Más procesos en Europa

El gobierno chileno está cada vez bajo más presión por las reacciones que la detención del ex dictador Augusto Pinochet genera en su país. Ayer el gobierno tuvo que desestimar como "absurdos" los llamados de la derecha chilena para que el país rompa relaciones con España, agregando que en cualquier caso "no ayudaría en absoluto". Asimismo, el gobierno se enfrenta a movimientos amenazadores de unidades del ejército chileno, los cuales, el gobierno explicó, decidieron abandonar "su posición de mero observador y dar una muestra de su malestar". Este "malestar" seguramente se incrementó por las nuevas querellas contra el ex dictador que surgen desde todo el mundo. Ayer Dinamarca se sumó a la larga lista de países europeos que recibieron pedi-

dos de enjuiciamiento para Pinochet, mientras que Estados Unidos admitió que el Departamento de Justicia estaba estudiando un eventual pedido de extradición para el ex dictador. El vocero del Departamento de Estado norteamericano, James Rubin, aclaró que dicho caso no se estudia a "nivel político", pero que "a nivel interior" está presente el tema del "horrible período" de la dictadura. Con esto ya se suman nueve países desde donde se llama al enjuiciamiento de Pinochet, a los cuales se podría sumar Estados Unidos en los próximos días. Todo esto llevó al canciller chileno José Miguel Insulza a quejarse de que su gobierno está cada vez más amenazado por las acciones de "personas que no conocen ni se interesan por nuestra realidad nacional".



Carpa blanca

A partir de hoy, comenzará a funcionar una carpa blanca en el Hospital Israelita, en Gaona y Terrada. El reclamo de los trabajadores de ese nosocomio es la reincorporación de varios despedidos, entre ellos los doctores Cohen y Pachamé, representantes de los médicos, y el rechazo a un plan de racionalización que puede significar una considerable reducción de personal. Desde hace más de un año, el Hospital Israelita afronta enormes dificultades.

Escrache en La Plata

La agrupación HIJOS, regional La Plata, anunció ayer que el próximo jueves 19 de noviembre, día en que se celebra la fundación de la capital provincial, realizará un "escrache" frente al domicilio de Carlos Emesto Castillo Novara, alias "El Indio", uno de los represores de la última dictadura militar. A las 20 realizarán un acto en la Plaza Moreno para commemorar el aniversario de la ciudad.

Asesinato en Foz

La policía paraguaya montó ayer un amplio operativo para encontrar al hombre que mató a balazos al titular de la Cámara de Comercio ArabeParaguaya de Ciudad del Este, Hussein Taiyn. Los restos del empresario fueron inhumados en el cementerio árabe de Foz de Iguazú. Autoridades judiciales de Ciudad del Este comenzaron a interrogar a clientes y empleados del comercio de Taiyn que se encontraban allí en el momento del crimen.

Intervención a San Luis

La ex jueza de San Luis Adriana Gallo, recientemente destituida; el abogado Luis Moreno
Ocampo, y el presidente de la Federación Argentina de Colegios
de Abogados, Fermín Garrote,
anunciaron ayer que reclamarán
la intervención federal de esa
provincia y un "control estricto
de los fondos de promoción industrial porque no está garantizada la forma republicana de gobierno".

Telleldín dice ahora que mintió a cambio de 400 mil pesos

Acusado por el juez Galeano de "cómplice necesario", el armador de autos truchos intenta cambiar su declaración ante la Cámara.

Por Raúl Kollmann

Desde la cárcel de Devoto, Carlos Alberto Telleldín le dijo a Página/12 que presentará pruebas de que el juez Juan José Galeano le pagó 400.000 pesos por firmar una declaración en la que confesó -falsamente- haberle entregado a un grupo de policías bonaerenses la Trafic que estalló frente a la AMIA. Telleldín dice que esa versión fue redactada por Galeano y que él sólo puso la firma a cambio de dinero. Por el contrario, el armador de autos truchos sostiene ahora su historia inicial: que le vendió la camioneta a una persona de acento extranjero a la que no puede identificar salvo por su nombre falso: Ramón Martínez. Telleldín va a exponer todo esto ante la Cámara Federal ya que ayer presentó la apelación a su procesamiento como cómplice

del atentado.
"El pacto era el siguiente – señaló Telleldín a este diario—: yo firmaba el escrito imputando a los policías encabezados por Ribelli y él me daba la excarcelación en este mes de octubre que pasó. Además, me entregaron 400.000 pesos en dos cuotas de 200.000. Mientras cerrábamos el trato, Corach estaba en la habitación de al lado".

-¿Y qué pruebas tiene? -insistió Página/12.

-Tengo pruebas, incluso me pueden salir de testigos algunos de los detenidos por una operación de tráfico de drogas. Además está el famoso video en el que justamente estábamos negociando la plata y estoy seguro que él tiene videos de otras negociaciones.

-¿Quiere decir que usted mintió a cambio de dinero en una causa en la que hubo 86 muertos?

-Mire, estoy en la cárcel y quiero salir. Además, necesitaba el dinero. Lo hice por eso: por la excarcelación y por mejorar mi situación aquí.

La realidad es que Telleldín fue

imputado como cómplice del atentado por ser el último poseedor de la Trafic que se usó como coche bomba. Más allá de sus dichos, que fueron cambiando reiteradamente, el armador de autos truchos fue procesado por Galeano por algunas pruebas de peso:

◆ El motor que apareció dentro de la AMIA estaba a su nombre y él lo tuvo hasta ocho días antes del atentado;

◆ En la misma jornada del ataque hay varios testigos que sostienen que escucharon a Telleldín, a su es-

Dinero: "Estoy en la cárcel y quiero salir.
Además, necesitaba el dinero. Lo hice por eso: por la excarcelación y por mejorar mi situación

posa y a sus hijos decir que en el atentado se usó su camioneta. En ese momento, ni siquiera se sabía que los terroristas utilizaron un coche bomba.

◆ Las distintas versiones –contradictorias entre sí– de Telleldín sobre la forma en que entregó el vehículo le quitaron credibilidad. La deducción del magistrado es que si el armador de autos truchos miente es porque formaba parte de la banda y está encubriendo a sus cómplices.

En principio, si Telleldín cumple con lo que adelanta, beneficiará al poderoso ex comisario Juan José Ribelli y a otros policías bonaerenses presos por el atentado. El juez Galeano sostiene que cuenta con pruebas contra ellos —llamadas telefónicas, dos testigos que dicen haber visto el momento en que se llevaron la camioneta desde lo de Telleldín y algunos viajes de Ribelli a la zona de la triple fronteta—, pero perdería una prueba de gran valor que es la confesión del armador de autos truchos

La causa pasará a la Cámara Fe-



Carlos Alberto Telleidín, acusado por el atentado a la AMIA.

"Me ofrecieron 400 mil pesos y la libertad en octubre

deral, que resolverá sobre la apelación de Telleldín y ante la cual el armador de autos truchos piensa presentar las evidencias del arreglo con Galeano. Paralelamente, los familiares agrupados en Memoria Activa, que pugnaron por el procesamiento de Telleldín por considerarlo la pieza clave del caso, piden que también se detenga a su esposa, Ana Boragni, a su hermano, Eduardo, y a un amigo de ambos, Hugo Pérez. Los familiares sostienen que todos ellos estuvieron cuando Telleldín hizo entrega de la camioneta y por lo tanto -dicen-saben a quién se la dio. "Son el segundo o tercer eslabón del atentado ylos están protegiendo", dijeron ayer los integrantes de Memoria Activa en la tradicional concentración de los lunes.

El Mayo y el Israelita

La Asociación Memoria y Realidad, que agrupa a integrantes de la comunidad judía "por la plena vigencia de los derechos humanos", realizó un acto de solidaridad con los trabajadores del Banco Mayo y del Hospital Israelita, afectados por la crisis de ambas instituciones. Hablaron los periodistas Horacio Embón y Herman Schiller, la delegada general de los trabajadores del Mayo, Susana Zaldúa, la integrante de Madres de Plaza de Mayo María Gutman, y el doctor Horacio Iacona, de la Asociación

Médica del Israelita.

lacona señaló que la mayoría de los médicos del hospital ganan 400 pesos, "existe un vaciamiento económico y la dirección prohibió la entrada a los doctores Pachamé y Cohen Arazi, dirigentes de los médicos". Por su parte, Schiller sostuvo que a "la mayor parte de la comunidad judía real no le interesa el destino de los empresarios del Mayo ni el de los que especularon en las mesas de dinero, sino el de los trabajadores, muchos de los cuales corren hoy el peligro de engrosar la lista de desocupados".

VIVA LA LIGA NACIONAL DE BASQUET POR TyC SPORTS.

Hoy 21 hs.

ANDINO (La Rioja)
vs. INDEPENDIENTE (Gral. Pico)

EN VIVO PARA TODO EL PAIS



CUESTIONAN UN PEDIDO DE EXTRADICION A PERU

Un destino peligroso

El diputado socialista Jorge Rivas sostiene que el derecho internacional prohíbe la extradición de personas a países donde existe la posibilidad de que sean torturadas.

Por Adriana Meyer

Un grupo de legisladores de la Alianza presentó un proyecto de declaración para que el Congreso se pronuncie sobre el pedido de extradición de dos ciudadanos peruanos que residen en nuestro país, acusados por el gobierno de Perú de haber pertenecido a la organización Sendero Luminoso. El diputado socialista Jorge Rivas -impulsor de la iniciativa-sostuvo que "el derecho internacional prohíbe la extradición de personas a países donde existe la posibilidad de que sean torturadas, y esto es hoy una práctica genera-lizada en Perú". La causa que instruye el juez Roberto Marquevich irá a juicio oral en quince días, aunque la Cámara Federal de San . Martín podría tomar antes alguna decisión.

Julio César Mera Collazos y María del Rosario Silva Díaz fueron detenidos el 14 de agosto en un gimnasio de la localidad de Tigre por orden del juez Marquevich, a raíz de un pedido de extradición de Perú. Se acusa de "senderistas" y de haber participado de acciones terroristas. Mera Collazos se radicó en Argentina en 1990. Dos años después volvió al Perú para buscar a esposa - Silva Díaz-, que lo acompañó de regre-so. Desde 1992 han permanecido en nuestro país en forma legal. El matrimonio tiene un hijo argentino y espera el segundo. No tuvieron ningún problema para tramitar el pasaporte ni para salir de su país de origen, lo cual parecería indicar que no tienen antecedentes penales. Ambos alegan que nunca estuvieron vinculados con endero. Mera afirma que en Perú dirigía un periódico estudiantil en el que se criticaba tanto las políticas del gobierno como los métodos terroris-

En el texto del pedido legislativo, el diputado Rivas sostiene que "existen numerosas informaciones que permiten suponer que la aplicación de torturas a los acusados de terrorismo es hoy una práctica generalizada en Perú, hasta el extremo de que

ella constituye el principal método empleado para obtener la autoincul-pación de los detenidos". El informe que realizó el año pasado la Comisión Interamericana de Derechos Humanos concluyó que la tortura a los siete mil presos políticos de ese país es sistemática, y también lo ha denunciado el relator sobre la Tortura

Los abogados Héctor Trajtem-

Terrorismo: "Acreditan actividad política en una agrupación estudiantil. pero el requerimiento los acusa de terrorismo dentro de Sendero

berg, Julio Viaggio y Carlos Zamorano, de la Liga Argentina por los Derechos del Hombre, han tomado la defensa del matrimonio y sostienen que la solicitud de extradición adolece de serias fallas: la identificación que aporta de los acusados está lejos de ser precisa, y en algunos casos es errónea. Trajtemberg aseguró a Pá-gina/12 que "ambos acreditan actividad política en Perú en una agrupación estudiantil, pero el requeri-miento los acusa de actos de terrorismo dentro de Sendero Luminoso, sin especificar en qué consistieron. Consideramos que es una venganza política, porque para Fujimori toda oposición es terrorismo". Estos letrados argumentan que la extradición no debe ser otorgada por varios motivos:
-Se invocan causales políticas que

están expresamente excluidas por la Convención Interamericana sobre Extradición de 1989.

-Se estarían violando los tratados sobre derechos humanos que están incluidos en nuestra Constitución. Uno de ellos es la Convención para la Tortura (firmada en Viena en 1984), cuyo artículo 3º prohíbe enviar a una persona a un lugar donde corre riesgo de ser torturado.

-Serían juzgados sin garantías por los "jueces y fiscales sin rostro" que siguen actuando en Perú

Los legisladores aliancistas Alfredo Bravo, Rubén Giustiniani, Héctor Polino y Gustavo Galland, además de la diputada del Frente Grande Marcela Bordenave, suscriben el pedido de Rivas, quien expresó a es-te diario que "Perú no garantiza el debido proceso judicial y un país democrático como el nuestro no puede ceder a un pedido de una semidicta-



La CIDH indicó que la tortura es sistemática en ese país

OPINION

El oratorio laico

os ha sorprendido la capacidad de fino humor del rabino Daniel Goldman en su comentario periodístico sobre la propuesta de dedicar un lugar como oratorio en la Legislatura de Buenos Aires. El comentario tuvo alguna reacción del diputado Agustín Zbar de la cual Página/12 fue

El tema ofrece motivo para una breve reflexión al respecto. Muchísimas veces lo religioso sintoniza en las personas con los valores espirituales que dan fundamento al proceder y la vida de ellas. Lamentablemente otras veces no, hay muchos ejemplos para comprobar que lo religioso estuvo en el lado totalmente opuesto de los valores espirituales (sean judíos, cristianos o de otras fuentes religiosas) que fundamentan la vida, con la distancia años luz que la comparación merece, hemos visto a funestos personajes militares participando devotamente en actos religiosos, mientras instrumentaban la tortura y la desaparición forzada de miles de personas

Un oratorio en la Legislatura sería un espacio religioso. Al respecto hubo mucha discusión, lo verdaderamente importante es que los legisladores sepan incorporar los valores surgidos de una auténtica espiritualidad, la cual tiene que ver con concretos asuntos de esta vida, en defensa de la dignidad humana en cada una de las decisiones a tomar.

No pongo en duda de que algunos lo harán, pero por otro lado hay muchos ejemplos, también en diversos niveles, de manejos políticos y económicos totalmente opuestos a la verdad, la justicia, dignidad humana y equidad. ¿No estarán pensando los lectores en la venta ilegal de armas?

Es un hecho que la corrupción anda suelta y ella opera en base a la seguridad de que el poder del dinero, en muchísimos casos, suele ser más fuerte que el poder de la ética. Ampliando más el espectro, los derechos del dinero suelen ser más fuertes que los derechos humanos y de ello da muestra el sistema económico actual.

Sé muy bien que el rabino Goldman con su testimonio y su vida ha asumido un firme compromiso con esos valores espirituales que son esenciales para la vida, pienso que por allí pasan las cosas.

En la medida en que nuestra democracia busque consolidarse en esos valores fundamentales podremos despejar tanta neblina y oscuridad que nos rodea.





Clausuran el Sarmiento, un parque en decadencia

Tras constatarse todo tipo de irregularidades -agua estancada. locales subarrendados, construcciones prohibidas-, el parque quedó clausurado. Sería el principio del fin de la concesión.

El gobierno porteño le bajó el pulgar a otra de las concesiones irregulares que ocupan espacios públicos de la ciudad. Se trata del polideportivo Parque Sarmiento, que desde ayer permanece clausurado preventiva-mente. Basura y aguas estancadas en el lago artificial, locales de comidas y una concesionaria de autos subarrendados, instalaciones eléctricas precarias con cables sueltos y construcciones prohibis son algunas de las irregularidades detectadas en la inspección municipal realizada el domingo, según relató a Página/12 Virgilio Loiácono, director de Habilitacio-nes y Concesiones. Si bien el contrato ya había sido anulado por un decreto de Jorge Domínguez y revocado por Fernando de la Rúa, los concesionarios todavía tienen a su favor una medida de no innovar dictada hace casi dos años, que impide al gobierno recuperar definitivamente el Parque. La clausura es considerada el empujón previo al tan anunciado y promocionado final.

"Es inverosímil que se levante la medida porque para poner en orden todo ese desastre se necesitan varios millones de dólares", aventuró Loiácono. En tanto, Antonio Cartañá respiró aliviado en la Defensoría de la Ciudad y pronunció un "más vale tarde que nunca". El ombudsman fue uno de los primeros en cuestionar los incumplimientos de la UTE Celia S.A.- Pinatur S.A. "En las inspecciones que hicimos comprobamos que no se practicaba ningún deporte, lo único que tenía era el plantel de las inferiores de Boca Juniors. Las piletas y el gimnasio estaban desactivados y tampoco se cumplían otros requisitos previstos en el contrato", recordó Cartañá.

El polideportivo municipal que-dó inaugurado en la primavera de 1981. Primero fue entregado a la Cooperadora de Acción Social (CO-AS), hasta que en 1990 fue concesionado nuevamente por la gestión de Grosso. A Néstor Acervo, propietario de la firma, le aseguraron la administración del predio hasta el 2010, por un canon mensual de 6100 pesos. A cambio, la Municipalidad correría con los gastos de electricidad, gas, agua corriente y recolección de residuos.

Abandono:

Corroboramos el estado general de abandono, las dos piletas están rajadas, sin nada de agua, con caños oxidados y techos y vidrios rotos".

La empresa desembarcó el 1º de febrero de 1991, aunque nunca rea-lizó la mayor parte de las obras comprometidas. Entre ellas, la construcción de ocho canchas de paddle y dos de squash, un albergue estudiantil y una guardería de kayacs. Tampoco concluyó los trabajos inicia-dos, como el salón de usos múltiples, ni se preocupó por invertir en mantenimiento. "Corroboramos el estado general de abandono, las dos piletas están rajadas, sin nada de agua, con caños rotos y oxidados, con los techos y vidrios rotos", con-firmó ayer Loiácono, tras recordar que siempre se cobró entrada por sas instalaciones que "casi no pueden usarse'

La clausura de ayer fue el desencadenante de una serie de denuncias que usuarios y asociaciones vecinalistas del Barrio Saavedra desparramaron por los medios de comunicación. Durante la inspección previa del domingo, que se prolongó por más de tres horas, se comprobaron las anormalidades. En el operativo intervinieron la Dirección General de Rentas y Empadronamiento, Policía Municipal, Fiscalización de Obras y Catastro, Higiene y Seguridad Alimentaria, Concesiones y Privatizaciones y la Procuración General.

Varias "sorpresas" desconcertaron a los funcionarios: una carpa instalada en el predio donde funcionaba ilegalmente una concesiona ria de autos Renault, un grupo de extranjeros indocumentados viviendo en los vagones del Circo Rodas abandonados en el Parque y la organización de bailantas en la pileta olímpica. Mientras inspeccionaban una hamburguesería instalada en el lugar, que funcionaba con un grupo electrógeno, el resto de los locales cerraron rápidamente para evitar ser molestados con visitas inoportunas. La mayoría de los subconcesionarios registra, además, incumplimientos fiscales. Pero nadie pareció sorprenderse ante una evidencia constatada otras veces. La desnaturalización del Parque con distintos emprendimientos comerciales recordó la época en que el predio alojó un circo y montó la fa-llida muestra de los dinousarios de

Los terrenos se cotizan

Como los caballos ante las gateras están los agentes inmobiliarios de "A partir de mañana se van a largar las ventas", se esperanza na zona: A partir de manana se van a targar has ventas, se esperanza uno de ellos. Es que hasta ahora las operaciones son pocas. Muchos dueños prefirieron esperar para ver hasta cuánto llegaban a subir los precios. La zona privilegiada es la de las tres cuadras de Corrientes frente al Abasto, donde los precios se triplicaron desde que IRSA compró el edificio. En lugares más alejados dentro del barrio, el aumento en las cotizaciones no superó el 20 por ciento.

Según Vicente Palazzo Caputo, que atiende su inmobiliaria frente al Abasto, los valores más elevados se ubican en las tres cuadras de Corrientes que van de Jean Jaures a Gallo: "Están frente al shopping, allí se instalaron los bancos: un terreno puede estar en 3000 pesos el metro cuadrado, pero los dueños prefieren alquilar". Es que tienen la esperanza de sacarse la lotería de "un banco que les pague 20.000 dólares de alquiler", comenta Palazzo Caputo.

Un poco más baratas son las propiedades en las calles que rodean el Abasto: mil a mil quinientos dólares el metro cuadrado de tierra. "En el resto del barrio, la suba de precios no fue superior al 20 por ciento", dice Palazzo Caputo y admite que "hasta ahora no hay muchas ventas: los dueños están esperando para vender, buscando mejores precios, pe ro a partir de hoy, seguro, se van a largar, porque ya se saben los valo-

Según Palazzo Caputo, "la mayoría de las casas las van a tirar abajo pero algunas se refaccionarán porque hay muchos pedidos para restau rantes y casas de comida"

rantes y casas de comida".

En cuanto al precio de los departamentos, "los nuevos, como los de las torres de IRSA, están entre 1100 y 1300 dólares el metro—según Palazzo Caputo—; usados, entre 800 y 900". De todos modos, "con los departamentos no pasa nada". Es que en la zona "es todo chato todatienen que venir inversores para construir

Juan Alberto Toselli, de la inmobiliaria Toselli y Fuentes, coincide en que "la gente está a la expectativa: quiere ver el lanzamiento, cómo va a ser. Creo que será un boom a partir del '99, porque el '98 ya está iugado'

Las cifras que maneja Toselli son: "En 1991, un lote de 8,66 por 45 o 50 metros, sobre Anchorena a una cuadra de Corrientes, valía 80.000 dólares, y ahora está en 300.000"

INAUGURARON EL SHOPPING D

Gardel en el

Por Horacio Cecchi

Por unas horas, el centro neurálgico de la política argentina se ubicó en un shopping. Ocurrió anoche, cuando Carlos Menem, Fernando de la Rúa, y buena parte del jet set político, se reunieron para la inaugura-ción del nuevo mega shopping Abasto Buenos Aires. Hubo gran cantidad de concurrentes, una fiesta con show sorpresa, bellas promotoras, la voz y la imagen tridimensional de Carlos Gardel sonando entre los timbres de los celulares, y bebidas y saladitos

Hasta Menem y De la tridimensional de Gard 200 locales, 12 salas o

para tirar al techo, contra las viejas cúpulas, treinta metros por encima de las cabezas de los presentes. Pero, durante todo el día, los preparativos de la inaugura-ción conmocionaron al barrio, convocaron a una multitud de curiosos que pegaron sus narices a las puertas vidriadas, y desordenaron el ya caótico tránsito de

INAUGURARON UNA PLAYA EN LA 9 DE JULIO

Nuevo estacionamiento bajo tierra

Los autos en el centro ya están bajo tierra. Por lo menos algunos: ayer fue inaugurada una playa de estacionamiento con ca-pacidad para 500 vehículos en la Avenida 9 de julio, entre Belgrano y Venezuela. La idea es que muchos conductores que vienen del conurbano dejen allí sus co ches y se evite la congestión del microcentro.

El jefe del gobierno porteño, Fer-nando de la Rúa, inauguró el esta-cionamiento que cubre una superficie de 15.000 metros cuadrados. distribuidos en dos plantas. La playa cuenta con espacios reservados a automovilistas discapacitados además de baños y ascensores con instalaciones especiales.

En la obra se invirtieron 7.100.000 pesos y la empresa constructora José Chediack S.A. tendrá derecho a la explotación durante 20 años, abonando un canon mensual de 14.500 pesos. Según De la Rúa, el estacionamiento funcionará como "disuasivo", ya que evitará que muchos automóviles ingresen al microcentro, lo que "contribuirá a mejorar el tránsito de la ciudad". La idea -apuntó el secretario de Producción y Servicios de la Co-



De la Rúa inauguró la nueva playa subterránea.

Tiene capacidad para unos 500 vehículos

muna, Nicolás Gallo- es que el usuario deje el coche en una de estas playas y utilice el transporte público o camine hasta su trabajo, pero que no empeore el tránsito." Garo que no empeore el tránsito llo señaló también que aún faltan realizar obras para empalmar la plaa con la Línea C de subterráneos y la construcción de una galería co-

El gobierno porteño ya envió a la Legislatura un proyecto para que se apruebe la construcción de otras 20 playas más, con inversión privada. Queremos ubicarlas cerca de las arterias por las que circulan los porteños o ingresa la gente a la ciudad agregó Gallo-, y es allí hasta donde pensamos extender las líneas de

Menem, De la Rúa, anteojos y sa

A las 20 y 11, con el fondo grandioso de la Vuelta al Mundo del sector infantil, Neverland, el presidente Carlos Menem sonreía junto al jefe de Gobierno Fernan-do de la Rúa, impávido. Aplausó-metro: primero Carlos Gardel, que llegó más tarde; después De la Rúa; para Menem aplausos y silbidos, que fueron unánime para el secretario de la Presiden-cia, Alberto Kohan. También estaba el embajador de Israel, Yitzhak Avirán. Tres mil personas aceptaban saladitos y, bajo los arcos inmensos del edificio, ahora kitsch, admiraban los grandes co-nejos de felpa que lo decoran.

Los actores Enrique Pinti y Susú Pecoraro recordaron las fundaciones anteriores del Abasto, en 1893 y 1934, y exaltaron a los inmigrantes, "hormiguitas laboriosas". Pero la atención general ya era atraída por las caras de Menem y De la Rúa, vistosos con anteojitos tridimensionales: llegaba Carlitos Gardel, en la enorme pantalla de 3 D 'Qué suerte: 1998 y recuperamos el Abasto", manifestó el Morocho del ídem, y volvió al más allá.



El presidente deció a los 13.0 que financiaron cias se transform la Rúa anotó el avenida Corrien ciudad". Menen no de la Ciudad nunca bienamad

Clausuran el Sarmiento. un parque en decadencia

Tras constatarse todo tipo de irregularidades -agua estancada locales subarrendados, construcciones prohibidas-, el parque quedó clausurado. Sería el principio del fin de la concesión.

el pulgar a otra de las conceestanos lirregulares que ocupan escumplían otros requisitos previstos
den usarse". siones irregulares que ocupan espacios públicos de la ciudad. Se en el contrato", recordó Cartañá. trata del polideportivo Parque Sarmiento, que desde ayer permanece clausurado preventivamente. Basura y aguas estancadas en el lago artificial, locales de comidas y una concesionaria de autos subarrendados, instalaciones eléctricas precarias con cables sueltos y construcciones prohibidas son algunas de las irregularidades detectadas en la inspección municipal realizada el domingo, según relató a Página/12 Virgilio Loiácono, director de Habilitaciones y Concesiones. Si bien el contrato ya había sido anulado per un decreto de Jorge Domínguez y revocado por Fernando de la Rúa, los concesionarios todavía tienen a su favor una medida de no innovar dictada hace casi dos años, que impide al gobierno recuperar definitivamente el Parque. La

mocionado final. "Es inverosímil que se levante la medida porque para poner en orden todo ese desastre se necesitan varios millones de dólares", aventuró Loiácono, En tanto, Antonio Cartañá respiró aliviado en la Defensoría de la Ciudad y pronunció un "más vale tarde que nunca". El ombudsman fue uno de los primeros en cuestionar los incumplimientos de la UTE Celia S.A.- Pinatur S.A. "En las inspecciones que hicimos comprobamos que no se practicaba ninel plantel de las inferiores de Boca firmó aver Lojácono, tras recordar

clausura es considerada el empu-

jón previo al tan anunciado y pro-

El polideportivo municipal que-1981 Primero fine entregado a la Cooperadora de Acción Social (CO-AS), hasta que en 1990 fue concesionado nuevamente por la gestión de Grosso. A Néstor Acervo, propietario de la firma, le aseguraron la administración del predio hasta el 2010, por un canon mensual de 6100 pesos. A cambio, la Municipalidad correría con los gastos de electricidad, gas, agua corriente y recolec-

"Corroboramos el estado general de abandono, las dos piletas están rajadas. sin nada de agua, con caños oxidados y techos y vidrios rotos".

La empresa desembarcó el 1º de febrero de 1991, aunque nunca realizó la mayor parte de las obras comprometidas. Entre ellas, la construcción de ocho canchas de paddle y dos de squash un alberone estudiantil v una guardería de kavacs. Tampoco concluyó los trabajos iniciados como el salón de usos múltiples, ni se preocupó por invertir en estado general de abandono, las dos piletas están rajadas, sin nada de agua, con caños rotos y oxidados, gún deporte, lo único que tenía era con los techos y vidrios rotos", con-

El gobierno porteño le bajó Juniors. Las piletas y el gimnasio que siempre se cobró entrada por

La clausura de aver fue el desencadenante de una serie de denuncias listas del Barrio Saavedra desparramaron por los medios de comunicadel domingo, que se prolongó por más de tres horas, se comprobaron las anormalidades. En el operativo intervinieron la Dirección General de Rentas y Empadronamiento, Policía Municipal, Fiscalización de Obras y Catastro, Higiene y Seguridad Alimentaria, Concesiones y Privatizaciones y la Procuración Varias "sorpresas" desconcerta-

ron a los funcionarios: una carpa instalada en el predio donde funcionaba ilegalmente una concesionaria de autos Renault, un grupo de extranjeros indocumentados viviendo en los vagones del Circo Rodas abandonados en el Parque y la organización de bailantas en la pileta olímpica. Mientras inspecci naban una hamburguesería instalada en el lugar, que funcionaba con un grupo electrógeno, el resto de los locales cerraron rápidamente para inoportunas. La mayoría de los subconcesionarios registra, además, in pareció sorprenderse ante una evidencia constatada otrás veces. La desnaturalización del Parque con distintos emprendimientos comerciales recordó la época en que el predio alojó un circo y montó la fallida muestra de los dinousarios de

INAUGURARON UNA PLAYA EN LA 9 DE JULIO

Nuevo estacionamiento bajo tierra

tán bajo tierra. Por lo menos algunos: ayer fue inaugurada una nlava de estacionamiento con capacidad para 500 vehículos en la Avenida 9 de julio, entre Belgrano v Venezuela. La idea es que muchos conductores que vienen del conurbano dejen allí sus co ches y se evite la congestión del

El jefe del gobierno porteño, Fernando de la Rúa, inauguró el estacionamiento que cubre una superficie de 15.000 metros cuadrados. distribuidos en dos plantas. La playa cuenta con espacios reservados a automovilistas discapacitados, además de baños y ascensores con instalaciones especiales.

En la obra se invirtieron De la Rúa inauguró la nueva playa subterránea. 7.100.000 pesos y la empresa consderecho a la explotación durante 20 años, abonando un canon mensual de 14.500 pesos. Según De la Rúa, el estacionamiento funcionará como "disuasivo", ya que evitará que muchos automóviles ingresen al microcentro, lo que "contribuirá a mejorar el tránsito de la ciudad". Producción y Servicios de la Co- mercial

muna, Nicolás Gallo- es que el tas playas y utilice el transporte público o camine hasta su trabajo, pero que no empeore el tránsito." Gaseñaló también que aún faltan realizar obras para empalmar la plava con la Línea C de subterráneos y la construcción de una galería co-

Tiene capacidad para unos 500 vehículo

usuario deje el coche en una de es- Legislatura un proyecto para que se apruebe la construcción de otras 20 "Oueremos ubicarlas cerca de las arterias por las que circulan los porteños o ingresa la gente a la ciudad -agregó Gallo-, y es alif hasta donde pensamos extender las líneas de

Los terrenos se cotizan

Como los caballos ante las gateras están los agentes inmobiliarios de la zona: "A partir de mañana se van a largar las ventas", se esperanza uno de ellos. Es que hasta ahora las operaciones son pocas. Muchos dueños prefirieron esperar para ver hasta cuánto llegaban a subir los precios. La zona privilegiada es la de las tres cuadras de Corrientes frente al Abasto, donde los precios se triplicaron desde que IRSA compró el edificio. En lugares más alejados dentro del barrio, el aumento en las cotizaciones no superó el 20 por ciento.

Según Vicente Palazzo Caputo, que atiende su inmobiliaria frente al Abasto, los valores más elevados se ubican en las tres cuadras de Corrientes que van de Jean Jaures a Gallo: "Están frente al shopping, allí se instalaron los bancos: un terreno puede estar en 3000 pesos el metro cuadrado, pero los dueños prefieren alquilar". Es que tienen la esperan za de sacarse la lotería de "un banco que les pague 20.000 dólares de lquiler", comenta Palazzo Caputo.

Un poco más baratas son las propiedades en las calles que rodean el Abasto: mil a mil quinientos dólares el metro cuadrado de tierra. "En el resto del barrio, la suba de precios no fue superior al 20 por ciento", dice Palazzo Caputo y admite que "hasta ahora no hay muchas ventas: los dueños están esperando para vender, buscando mejores precios, pero a partir de hoy, seguro, se van a largar, porque va se saben los valo

Según Palazzo Caputo, "la mayoría de las casas las van a tirar abajo pero algunas se refaccionarán porque hay muchos pedidos para restaurantes y casas de comida"

En cuanto al precio de los departamentos, "los nuevos, como los de las torres de IRSA, están entre 1100 y 1300 dólares el metro -según Palazzo Caputo-; usados, entre 800 y 900". De todos modos, "con los departamentos no pasa nada". Es que en la zona "es todo chato todavía: tienen que venir inversores para construir".

Juan Alberto Toselli, de la inmobiliaria Toselli y Fuentes, coincide

en que "la gente está a la expectativa: quiere ver el lanzamiento, cómo va a ser. Creo que será un boom a partir del '99, porque el '98 ya está

Las cifras que maneja Toselli son: "En 1991, un lote de 8,66 por 45 o 50 metros, sobre Anchorena a una cuadra de Corrientes, valía 80.000 dólares, y ahora está en 300.000"



El Abasto tiene un parque de diversiones y un patio de comidas con capacidad para 1700 personas. En el barrio esperan ahora el gran salto en el precio de los terrenos, que aún no se vendieron.

INAUGURARON EL SHOPPING DE 120.000 METROS CUADRADOS EN EL VIEJO MERCADO

Gardel en el estreno del Abasto

neurálgico de la política argentina se ubicó en un shopping. Ocurrió anoche, cuando Carlos Menem, Fernando de la Rúa, v buena parte del jet set político, se reunieron para la inauguración del nuevo mega shopping Abasto Buenos Aires. Hubo gran cantidad de concurrentes, una fiesta con show sorpresa, belias promotoras, la voz y la imagen tridimensional de Carlos Gardel sonando entre los timbres de los celulares, y bebidas y saladitos

Por Horacio Cecchi Hasta Menem y De la Rúa se calzaron anteojos para ver la imagen tridimensional de Gardel en la inauguración del Abasto. Hay 200 locales, 12 salas de cine, una plaza y un fast food kosher.

> para tirar al techo, contra las vie- la avenida Corrientes jas cúpulas, treinta metros por encima de las cabezas de los presentes. Pero, durante todo el día. los preparativos de la inauguración conmocionaron al barrio. convocaron a una multitud de curiosos que pegaron sus narices a las puertas vidriadas, y desor-

Por dentro, y más allá de la fiesta de inauguración, el Abasto sigue siendo un mercado. Un monumental mercado de fin de siglo. No más entrar para comprobarlo. El hall principal se abre en dos calles paralelas a Agüero y Anchorena, bordeadas por buena parte de sus denaron el ya caótico tránsito de 200 locales comerciales y adoma-

tura con un techo de 3 mil metros quadrados de vidrio cubre la "Plaza Seca", uno de los orgullos del nuevo Abasto: "Los inversores quisieron respetar el entorno y conservaron la plaza, a espaldas del mercado. Es la plaza cubierta más grande del país", afirmó un vocero de IRSA, la empresa del magnate George Soros en Argentina dueño de este y otros ocho shoppings en el país

das con árboles de papel. Hacia el

fondo, sobre Lavalle, una estruc-

En el nivel 1, al que se accede nor escaleras mecánicas con luces que indican el sentido de circulación, se despliega la principal inversión comercial del shopping: Neverland, un parque de diversiones para niños que ocupa dos pisos con calesitas, autitos, kioscos y una inmensa vuelta al mundo cuyos habitáculos llegan a centíme tros de las cúpulas, "El fuerte del Abasto es el sector infantil", ase-

abre el Patio de Comidas, de 3000 metros cuadrados, con su sector fast food, restaurantes y bares, con capacidad para 1700 personas. Como el resto de los shoppings, cuenta con su correspondiente McDonald's, pero el Abasto Buenos Aires tiene su particularidad: entre sus 200 locales habrá también una hamburguesería para cumplir los rituales judíos, el McDonald's Kosher. "Es el segundo que hay en el mundo -afirma el vocero, sin reprimir su orgullo-. El primero es-

Del lado de Anchorena, también ocupando los niveles 1 y 2, se encuentra el solar donde, en marzo, se inaugurará Urbania, un museo interactivo para niños, donde se pondrán en juego diferentes aspectos de la vida cotidiana: "Habrá un banco, un puerto, una construcción nara que los chicos intervengan directamente en el proceso y sepan cómo se hace un cheque, por eiemservicios, el Abasto abrirá, a partir de hoy, 12 salas de cine con 3400 butaças, tres niveles de estaciona miento con canacidad para 2200 autos v. en los primeros meses del año

apenas cruzando la calle Agijero. un hipermercado Coto, que para seguir la línea, será el más grande que abrirá la firma en el país

El despliegue previo a la inau guración fue, como no podía ser de otra forma, monumental. Un caos descomunal invadió las calles advacentes desde el domingo pasado. "Nunca vi tanta gente, desde que cerró el Abasto", dijo a este diario uno de los pocos vecinos originarios que quedan en los alrededores. Sobre Agüero y Humahua ca, en la puerta que corresponderá de ahora en más a los proveedores, azorada. cientos de celulares, anteojos negros y trajes oscuros con caída recta, se entremezclaban con carretillas de maniquíes, estanterías, enormes macetas de plástico, obreros con sus cascos amarillos car-

gando carretillas nero de arena. y columnas de vigilantes de la empresa Search que cumplían estric tamente con las leves del caos impartidas: impedían el ingreso a todo aquel que no fuera maniquí o no llevara encima un celular o un par de anteojos negros. Alrededor unamultitud de curiosos se congre gó, desde temprano, para observar el despliegue. Una de cada dos per sonas que pasaba por alguna de las puertas del Abasto preguntaba a los vigilantes por la fecha de inauguración. La otra mitad observaba

Entre cierres v

La contracara del remozado

Abasto Buenos Aires es lo que queda fuera. Agüero y Anchorena

Lavalle, Humahuaca, Guardia

Vieja y, especialmente, la cortada Carlos Gardel parecen vestigios

de Saraievo. Casas semiderruidas

puertas tapiadas, terrenos baldios Si la preocupación de los antiguos

inquilinos era la falta de seguridad, la remodelación del Abasto

lev del inversionista exige una

quede en pie alguno de los anti-

guos edificios que rodean al ex-

Mercado, y con ellos, sus inquili-

nos. "Nadie sabe nada, nadie hace

nada, pero vo alquilo hace 45 años

na/12, en El Ideal, un antiguo bar

sobre Anchorena-. No me dijeron

nada, pero no me lo van a renovar

Este terreno ahora vale mucha

plata. El de al lado lo vendieron

hace poco a 300 mil dólares." A la

vuelta, en un taller mecánico so-

bre Lavalle, Ernesto y Martín ase

guran que "casi todos fueron desa

cerrar. Nadie nos dijo nada, pero

la lógica indica que van a subir los

alquileres una barbaridad no más

para que te vayas. Va a haber que

empezar de nuevo en otra parte

En Humahuaca, a pocos metros

de una de las entradas laterales del

Abasto, la peluquería de don Prós

que queda en pie desde los años 20. "A esto todavía le falta mucho

-dice Próspero, ocultando su edad

y refiriéndose a la ola de desalo-

jos-. Para que esto cambie hay

que darle unos 20 años."

pero es uno de los pocos locales

lojados. Los boliches chicos van a

y a fin de año se me termina el

contrato -dice Claudio a Pági-

limpieza completa: difícilmente

promete "limpiar" la zona. Pero la

desalojos

Después de catorce años desde su clausura, y unas cuantas décadas de decadencia, el viejo Mercado volvió a abrir sus puertas, aur que de sus orígenes sólo queden el

Menem, De la Rúa, anteojos y saladitos

A las 20 y 11, con el fondo grandioso de la Vuelta al Mundo del sector infantil, Neverland, el presidente Carlos Menem sonreía unto al iefe de Gobierno Fernando de la Rúa, impávido, Aplausómetro: primero Carlos Gardel. que llegó más tarde; después De la Rúa: nara Menem anlausos v silbidos, que fueron unánimes para el secretario de la Presidencia, Alberto Kohan. También estaba el embajador de Israel, Yitzhak Avirán. Tres mil personas aceptaban saladitos v. bajo los arcos inmensos del edificio, ahora kitsch, admiraban los grandes coneios de felpa que lo decoran.

Los actores Enrique Pinti y Susú Pecoraro recordaron las fundaciones anteriores del Abasto, en 1893 y 1934, y exaltaron a los inmigrantes, "hormiguitas laboriosas". Pero la atención general ya era atraída por las caras de Menem y De la Rúa, vistosos con anteojitos tridimensionales: llegaba Carlitos Gardel, en la enorme pantalla de 3 D. "Qué suerte: 1998 y recuperamos el Abasto", ma-nifestó el Morocho del ídem, y volvió al más allá.



El presidente de IRSA, Eduardo Elsztain, agradeció a los 13.000 ahorristas de El Hogar Obrero, que financiaron la obra al aceptar que sus acreen-cias se transformaran en acciones del shopping. De la Rúa anotó el Abasto en el proyecto de que "la avenida Corrientes sea eie de desarrollo para la ciudad". Menem felicitó a la empresa y al Gobierno de la Ciudad y recordó -textual- "a nuestro nunca bienamado Carlos Gardel"



• TRAMITES BANCARIOS CORRANZAS

· MAILINGS ENTREGAS EN MANO DE DOCUMENTACION

• ENTREGA DE MEDICAMENTOS

PERSONAL Y COMERCIAL . TRAMITES IMPOSITIVOS

PARANA 123 • 6º Piso • Of. 137 (1037) Capital Federal Tel./Fax: 375-0129

Lo Conecia

· EN CAPITAL Y GRAN BS. AS. · PAGOS

· DESPACHO Y RETIRO DE ENCOMIENDAS

HACEMOS MAILINGS NAVIDEÑOS Y DE FIN DE AÑO CON LA MEJOR TARIFA





El Abasto tiene un parque de diversiones y un patio de comidas con capacidad para 1700 personas. En el barrio esperan ahora el gran salto en el precio de los terrenos, que aún no se vendieron.

E 120,000 METROS CUADRADOS EN EL VIEJO MERCADO

estreno del Abasto

Rúa se calzaron anteojos para ver la imagen el en la inauguración del Abasto. Hay e cine, una plaza y un fast food kosher.

Por dentro, y más allá de la fies-ta de inauguración, el Abasto sigue siendo un mercado. Un monumental mercado de fin de siglo. No más entrar para comprobarlo. El hall principal se abre en dos calles paralelas a Agüero y Anchorena, bordeadas por buena parte de sus 200 locales comerciales y adorna-

das con árboles de papel. Hacia el fondo, sobre Lavalle, una estruc-tura con un techo de 3 mil metros cuadrados de vidrio cubre la "Pla za Seca", uno de los orgullos del nuevo Abasto: "Los inversores quisieron respetar el entorno y conservaron la plaza, a espaldas del mercado. Es la plaza cubierta más grande del país", afirmó un voce-ro de IRSA, la empresa del mag-nate George Soros en Argentina, dueño de este y otros ocho shoppings en el país.

En el nivel 1, al que se accede por escaleras mecánicas con luces que indican el sentido de circulación, se despliega la principal in-versión comercial del shopping: Neverland, un parque de diversiones para niños que ocupa dos pi-sos con calesitas, autitos, kioscos y una inmensa vuelta al mundo cu-yos habitáculos llegan a centíme-tros de las cúpulas. "El fuerte del Abasto es el sector infantil", ase-

abre el Patio de Comidas, de 3000 metros cuadrados, con su sector fast food, restaurantes y bares, con capacidad para 1700 personas. Como el resto de los shoppings, cuenta con su correspondiente McDo-nald's, pero el Abasto Buenos Aires tiene su particularidad: entre sus 200 locales habrá también una sus 200 locates naora tambien una hamburguesería para cumplir los rituales judíos, el McDonald's Ko-sher. "Es el segundo que hay en el mundo –afirma el vocero, sin reprimir su orgullo-. El primero es-tá en Jerusalén."

Del lado de Anchorena, también ocupando los niveles 1 y 2, se encuentra el solar donde, en marzo, se inaugurará Urbania, un museo in-teractivo para niños, donde se pondrán en juego diferentes aspectos de la vida cotidiana: "Habrá un banco, un puerto, una construcción, para que los chicos intervengan directamente en el proceso y sepan có-mo se hace un cheque, por ejemplo". Para completar la oferta de servicios, el Abasto abrirá, a partir de hoy, 12 salas de cine con 3400 butacas, tres niveles de estaciona-miento con capacidad para 2200 autos y, en los primeros meses del año,

apenas cruzando la calle Agüero, un hipermercado Coto, que para se-guir la línea, será el más grande que abrirá la firma en el país

El despliegue previo a la inau-guración fue, como no podía ser de otra forma, monumental. Un caos descomunal invadió las calles adyacentes desde el domingo pasado. "Nunca vi tanta gente, desde que cerró el Abasto", dijo a este diario uno de los pocos vecinos originarios que quedan en los alrede-dores. Sobre Agüero y Humahuaca, en la puerta que corresponderá de ahora en más a los proveedores, cientos de celulares, anteojos negros y trajes oscuros con caída rec-ta, se entremezclaban con carretillas de maniquíes, estanterías, enormes macetas de plástico, obreros con sus cascos amarillos cargando carretillas pero de arena, y columnas de vigilantes de la em-presa Search que cumplían estrictamente con las leyes del caos impartidas: impedían el ingreso a to-do aquel que no fuera maniquí o no llevara encima un celular o un par de anteojos negros. Alrededor, unamultitud de curiosos se congregó, desde temprano, para observar el despliegue. Una de cada dos personas que pasaba por alguna de las puertas del Abasto preguntaba a los vigilantes por la fecha de inauguración. La otra mitad observaba azorada.

Entre cierres y

La contracara del remozado Abasto Buenos Aires es lo que queda fuera. Agüero y Anchorena, Lavalle, Humahuaca, Guardia Vieja y, especialmente, la cortada Carlos Gardel parecen vestigios de Sarajevo. Casas semiderruidas, puertas tapiadas, terrenos baldíos. Si la preocupación de los antiguos inquilinos era la falta de seguridad, la remodelación del Abasto promete "limpiar" la zona. Pero la ey del inversionista exige una limpieza completa: difícilmente quede en pie alguno de los antiguos edificios que rodean al ex Mercado, y con ellos, sus inquilinos. "Nadie sabe nada, nadie hace nada, pero yo alquilo hace 45 años y a fin de año se me termina el contrato –dice Claudio a **Página/12**, en El Ideal, un antiguo bar

sobre Anchorena—. No me dijeron nada, pero no me lo van a renovar. Este terreno ahora vale mucha plata. El de al lado lo vendieron hace poco a 300 mil dólares." A la vuelta, en un taller mecánico sobre Lavalle, Ernesto y Martín aseguran que "casi todos fueron desa-lojados. Los boliches chicos van a cerrar. Nadie nos dijo nada, pero la lógica indica que van a subir los alquileres una barbaridad no más

para que te vayas. Va a haber que

Abasto, la peluquería de don Próspero es uno de los pocos locales que queda en pie desde los años 20. "A esto todavía le falta mucho

-dice Próspero, ocultando su edad y refiriéndose a la ola de desalo-Para que esto cambie hay que darle unos 20 años."

empezar de nuevo en otra parte En Humahuaca, a pocos metros de una de las entradas laterales del

desaloios

Después de catorce años desde su clausura, y unas cuantas décadas de decadencia, el viejo Mercado volvió a abrir sus puertas, aunque de sus origenes sólo queden el techo y sus paredes.

laditos



e IRSA, Eduardo Elsztain, agra-O ahorristas de El Hogar Obrero, a obra al aceptar que sus acreen-aran en acciones del shopping. De basto en el proyecto de que es sea eje de desarrollo para la felicitó a la empresa y al Gobierrecordó –textual– "a nuestro Carlos Gardel".

JENSAJERO VELOZ

ENTREGAS EN MANO

DE DOCUMENTACION

· MAILINGS

Lo Conecin PARANA 123 • 6º Piso • Of. 137 (1037) Capital Federal Tel/Fax: 375-0129

- TRAMITES BANCARIOS • EN CAPITAL Y GRAN BS. AS. COBRANZAS
 - PAGOS
 - ENTREGA DE MEDICAMENTOS
 - DESPACHO Y RETIRO DE ENCOMIENDAS
- PERSONAL Y COMERCIAL . TRAMITES IMPOSITIVOS

HACEMOS MAILINGS NAVIDEÑOS Y DE FIN DE AÑO CON LA MEJOR TARIFA



Por Mariana Carbajai

El Gobierno estudia la reconversión a gas natural comprimido (GNC) de todo el transporte público de pasajeros y de carga de la ciudad de Buenos Aires y el conurbano. "Queremos que se implemente lo más rápido posible", anunció a *Página/12* Raúl Castellini, jefe de la delegación argenti-na en la Cuarta Cumbre sobre Cambio Climático que se desarrolla en el Centro Municipal de Ex-posiciones. "Con el reemplazo del gasoil por GNC en la flota de colectivos y camiones del área metropolitana, se reduciría de 2 a 10 veces la concentración de contaminantes en el aire que se respira diariamente y se ahorrarían 660 millones de pesos al año en gastos de salud", señaló Daniel Barrera, integrante del grupo de expertos en cambio climático de la Secretaría de Medio Ambiente y uno de los técnicos que está colaborando

en la elaboración del proyecto. Según explicó Castellini, el transporte es el mayor problema de la Ar-

Barrera: "Con el reemplazo del gasoil por GNC en colectivos y camiones, se reduciría de 2 a 10 veces la concentración de contaminantes en el aire".

gentina en materia de emisiones de dióxido de carbono (CO2), uno de los gases que provocan el efecto invernadero y contribuyen al calentamiento global. Pero este proyecto tendrá su mayor impacto en el mejoramiento de la calidad del aire que se respira en la ciudad. "Después de 2 o 3 días de buen tiempo, sin viento ni nubes, desde el Tigre se puede ver una especie de campana gris de aire sucio sobre Buenos Aires. Esta

Plan para que dejen de ensuciar los colectivos

El Gobierno estudia ordenar que el transporte público, tanto de pasajeros como de carga, sea reconvertido a GNC. Prevén un cambio gradual. El proyecto estará listo antes de fin de año.

polución es producida en mayor medida por el transporte automotor, que contribuye con el 70 al 90 por ciento de la contaminación total; el resto es generado por usinas termoeléctricas y quemas domiciliarias", explicó Barrera, doctor en Meteorología.

La reconversión a GNC comenzó a estudiarse hace un par de meses. Especialistas de las secretarías de Energía, Transporte v Medio Ambiente están analizando cómo implementarla, "Antes de fin de año estará finalizada la propuesta y se eleva-rá al presidente Menem", señaló Castellini, quien es subsecretario de Ordenamiento Ambiental. El cambio a GNC, un combustible considerado menos contaminante --por tener emisiones más limpias que el gasoil y la nafta- alcanzaría a los colecti-vos y camiones sobre los que tiene autoridad el Poder Ejecutivo nacional, es decir, los que transitan por la ciudad de Buenos Aires y los que son interjurisdiccionales

Aunque todavía no está definido, la idea es que la reconversión sea paulatina y se realice a medida que las compañías de transporte deban renovar sus unidades de acuerdo con las normativas que rigen para el sector.

Se calcula que entre el conurbano

y la ciudad de Buenos Aires circulan 20.000 colectivos y 150.000 camiones. "Los contaminantes generados por el transporte son el monóxido de carbono, óxidos de nitrógeno, óxidos de azufre y material particulado. Este último es el más perjudicial para la salud. Cada partícula tiene una dimensión menor a los 2 micrones y medio, lo que le permite ingresar directamente a los pulmones, provocando graves problemas respiratorios", indicó Barrera. Si se concreta la reconversión a GNC de toda la flota del transporte automotor de pasajeros y de carga del

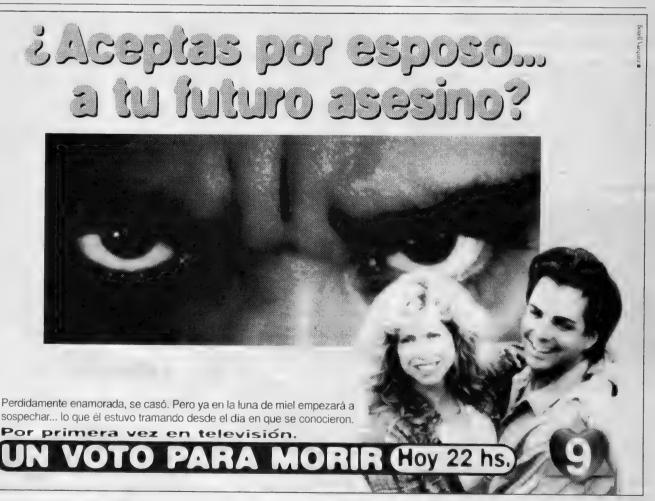
área metropolitana "se reduciría 10 veces la cantidad de material particulado en el aire y 4 veces la de monóxido de carbono", ejemplificó Fabián Gaioli, doctor en Física e integrante del grupo de expertos que analiza el tema en la Secretaría de Medio Ambiente.

Los especialistas han calculado que el cambio de combustible disminuirá notablemente los gastos en salud por consultas médicas, internaciones y medicamentos, al evitarse afecciones respiratorias. "Una estimación muy conservadora deter minó que se podrían ahorrar 660 millones de pesos anuales", indicó Barrera. Para mejorar la calidad del ai re "debería combinarse la reconversión a GNC con medidas complementarias como desalentar el uso de vehículos individuales, y reemplazar el transporte a combustión interna por motores eléctricos como el subterráneo, tranvías y trenes metropolitanos", agregó Barrera.

Baratito el derecho de contaminar



El Fondo Mundial para la Naturaleza v la Fundación Vida Silvestre teatralizaron ayer una "subasta de emisio-nes de dióxido de carbono" para ilustrar la comercialización de derechos de emisio-nes de gases de efecto invernadero, uno de los mecanismos de flexibilizaciones que se discuten en la COP-4 y al que las organizaciones ambientalistas consideran una vía de escape del Protocolo de Kyoto. En puesta en esce na, el "presidente Yeltsin" vendió al mejor postor 700 millones de toneladas de dióxido de carbono. El paquete se lo llevó "Bill Clinton" y el "primer ministro Obuchi", de se lo llevó "Bill Clinton"



CHOCARON DOS HELICOPTEROS EN EL AIRE EN BELLA VISTA

Un vuelo hacia la tragedia

Dos helicópteros chocaron mientras volaban sobre un campo de golf ubicado en la localidad bonaerense de Bella Vista. por lo que falleció uno de los pilotos mientras que el otro sólo sufrió heridas leves. De acuerdo con lo que relató un testigo presencial, la máquina que conducía el piloto que murió, Carlos Orforte, de 55 años, comenzó a cerrarse "como si fuera a girar" en dirección a la nave que conducía Alberto Pirillo, de 45, lo que produjo la colisión. Orforte y Pirillo tripulaban dos helicópteros Bell 206 de la empre-sa Transener y realizaban una re-corrida aérea para revisar líneas de alta tensión en Buenos Aires, La Pampa y Neuquén. La prime-ra hipótesis es que hubo "una falla humana". El helicóptero de Pirillo se partió en dos, pero él se sal-vó porque la parte de la cabina quedó enredada en la copa de unos árboles que amortiguaron la caí-

Ayer no fue un buen día para los pilotos: por la tarde, un avión ultra-liviano se cayó en una estancia a 30 kilómetros al norte de Tandil y su piloto también murió

Las dos máquinas, que eran gemelas, eran utilizadas en forma habitual para la revisión y reparación de las redes de alta tensión en todo el país", explicó Luis Antúnez, gerente general de Transener S.A. La firma funciona desde hace cuatro años y tiene bajo su control 8.000 kilómetros de líneas. En los helicópteros, fabricados en 1994 y de cinco plazas cada uno, viajaban únicamente los pilotos, que tenían "miles de horas de vuelo", aseguró Antú-

El presidente de la Asociación de Pilotos Civiles, Guillermo Alais, lamentó lo sucedido y comentó que, a priori, se trata de un hecho muy diferente a los accidentes con los helicópteros Robinson R-22 que utiliza la Policía Bonaerense. "Estas son máquinas muy confiables y además son óptimas las referencias sobre la firma Transener", aseguró. Fuentes de la Fuerza Aérea esti-

maron que podría tratarse de un "la-mentable error humano", aunque no se descarta la posibilidad de un problema mecánico imprevisto, dado que todo indica que el mantenimiento de las aeronaves "estaría fuera de toda duda". No obstante, el dictamen final lo dará a conocer, en su momento, la Junta de Investigación de Ac-

Ultraliviano: Por la tarde, un avión ultraliviano se cayó en una estancia a unos 30 kilómetros al norte de Tandil y su piloto también murió.

cidentes, que depende de la Fuerza

El accidente ocurrió a las 9.45 de ayer, pocos minutos después de que los dos helicópteros partieran desde el aeropuerto de Don Torcuato, La máquina que piloteaba Orforte cayó sobre un campo de golf pertenecien-te al empresario Francisco Macri. La nave que conducía Pirillo, en tanto, siguió unos 500 metros más y se precipitó sobre unos campos que pertenecen a la empresa Cinturón Ecológico Area Metropolitana Sociedad del Estado (CEAMSE), cerca del CaPor un error humano, un helicóptero embistió a otro mientras volaban sobre Bella Vista. Ambas aeronaves pertenecían a la misma empresa. Uno de los pilotos murió y el otro salió ileso.



La máquina que piloteaba Orforte cayó sobre un campo de golf perteneciente a Francisco Macri

"Chocamos en el aire, no sé lo que pasó", fue el comentario de Pirillo, el otro piloto.

mino del Buen Ayre.

"Chocamos en el aire, no sé lo que pasó", fue el comentario que hizo Pirillo minutos después del accidente, cuando fue socorrido por el testigo Daniel Burgos, quien se encontraba trabajando en la colocación de alambrados en los campos que pertene-cen a Macri. "Vi dos helicópteros que se aproximaban el uno al otro mientras iban en el mismo sentido, des-pués escuché el ruido del impacto".

Burgos, junto con su sobrino Fabián, corrió hasta el lugar donde quedó la máquina en la que iba el piloto que sobrevivió. "Pirillo salió por sus propios medios del helicóptero y me pidió que le buscara el teléfono celular que llevaba con él para poder hablar con la empresa y con su esposa", relató Burgos a la prensa. El testigo dijo que cuando venían volando "a mediana altura", la aeronave en la que iba Orforte "comenzó a cerrarse

y cerrarse, como para girar, y chocó

El helicóptero de Orforte "cayó a pique", mientras que el otro "siguió planeando unos 500 metros y cayó, en forma suave, sobre unos árboles". En el caso intervienen dos jueces, hasta que se determine cuál de los dos tiene jurisdicción en el hecho. El límite jurisdiccional lo marca el río Reconquista y las máquinas cayeron una a cada lado del curso de agua.

DOS CARBONIZADOS EN CORRIENTES Y PUEYRREDON

Una madrugada negra en el Once

bonizados ayer a la madrugada dentro de un auto en la esquina de las avenidas Corrientes Pueyrredón, en el barrio de Once, por un triple choque, que terminó con otras cuatro personas heridas.

El hecho ocurrió a las 2, cuando un Renault 11 que circulaba por Corrientes cruzó aparentemente con el semáforo en rojo y embistió un ta-xi Renault 9, conducido por Hugo Rossi, de 25 años, que llevaba co-mo pasajero a Néstor Walter, de 28. A su vez, ese auto chocó a otro ta-xi, un Peugeot 504, en el que iba solamente el conductor.

A causa del impacto, el Renault Il que presuntamente provocó la tragedia explotó y se incendió en forma casi instantánea. Las llamas se propagaron rápidamente a los otros dos autos, que quedaron a pocos metros de distancia.

El Renault 11 iban tres hombres, pero sólo el que estaba ubicado en el asiento trasero -Julio Mótola, de 28 años- pudo escapar. El conductor y su acompañante quedaron atrapados dentro del auto. Sus cuerpos quedaron irreconocibles. Las dos taxistas y el pasajero del Renault 9 resultaron heridos y fueron interna-dos en el hospital Ramos Mejía. aunque se encuentran fuera de pe-



Según testigos, el Renault 11 cruzó Pueyrredón en rojo.

Dos de los ocupantes del auto quedaron atrapados por el fuego.

Intimidado por el pasado de su esposa, Héctor Luis Chiodi anunció en el programa "Almorzando con Mirtha Legrand" que quiere iniciar 'los trámites de divorcio o pedir la anulación" de su matrimonio con María de las Mercedes Bolla Aponte de Murano, más conocida como Yiya Murano, la "envenenadora de Monserrat". Chiodi, de 73 años, seguró que al momento de casarse ignoraba que su futura esposa era la persona que fue condenada a prisión perpetua por envenenar con cianuro a tres de sus amigas. El despistado Chiodi sostuvo que conoció el currículum de su muier cuando una pariente suya le dijo asombrada: Te casaste con Yiya Murano?". Para colmo, según él, Yi-ya le confesó que también asesinó a su primer marido, Anto-nio Murano.

Policías investigados

La Cámara del Crimen ordenó al juez de instrucción Luis Zelaya seguir con la investiga-ción de doce policías federales y un médico legista acusados de la privación ilegal de la libertad y presuntos apremios ilegales en perjuicio de un ex suboficial detenido por el secuestro del em-presario Mauricio Macri, en 1991. Los policías fueron acu-sados por el ex sargento Juan Carlos Bayarri, detenido en 1991. Con seis años de tramita-ción, la causa llegó incluso a la Corte Interamericana de Derechos Humanos

Apaleada por ladrones

Una joven mujer fue asaltada en pleno centro y golpeada de tal manera que tuvieron que extirparle un riñón. Al salir de su trabajo en el bar Filo, Claudia Bazán, de 26 años, fue hacia la parada de colectivos. En el camino, dos hombres pretendieron robarle. Al resistirse, le dieron una terrible golpiza y la dejaron tirada. Internada en el Hospital Fernández, le practicaron una cirugía en la que debieron extir-

Derechos para todas

La red de salud de las mujeres latinoamericanas y del Caribe, la Comisión Europea y el FEIM invitan a participar del seminario "Todos los derechos humanos para todas" que se lleva-rá a cabo mañana de 10 a 14 en el salón Manuel Belgrano del Senado de la Nación, en Hipó-lito Yrigoyen 1760 4º piso. Informes al 327-2763.

INCTO. El juzgado Nacional de 1ra Inst. en lo Civil Niro. 89. Secretaria única, comunica por 2 días en autos "ANTIK. Silvana Lidía y Diro D' OPERATIVADE VIVIENDAS LIMITADA sELIECUCIÓN HIPOTECARIA". Exp. 53.292/96, que el Mantilero RODOLFO E FERNANDEZ DIAZ sul viembre de 1988, a las 10 horas en el Sadro de Vertas de la calle URUGIÁN Nor 666 de esta cudad. Lu UNIDAD FUNCIÓNAL Nor 25-Polit no pso del NAMIENE EU dicado con Irente a la calle DIAZ VELEZ FORA VA REPUBLICA esquina a la calle CRAMERT BLOCADIA NOR 25-Polit no pso del NAMIENE EU dicado con Irente a la calle DIAZ VELEZ FORA VA REPUBLICA esquina a la calle CRAMERT BLOCADIA NOR 25-Polit no pso del NAMIENE DE 1993, de 1993, de 1993, de 1993, pso y ba de 1993, pso de 1993, de 1993, pso y ba de 1993, pso y b

ELECCIONES

tiles de la semana pasada, la Alianza-que venía imponién-dose en todas las sedes de la UBA- sólo triunfó en la Facultad de Ciencias Sociales. con el 34 por ciento de los votos. En Agronomía, la con-ducción del centro volvió a quedar en manos de la Línea Agronómica Independiente, que logró el 50 por ciento de los sufragios, seguida por el FANA con el 40.2. La CEPA recuperó el centro de Ingeniería, apoyada por el 42 por ciento de los alumnos, relegando a la Alianza, que había gana-do en el '97. En Veterinarias, donde Franja Morada y el Frepaso no se aliaron, los radicales conservaron el poder: fue-ron votados por el 48,3 por ciento de los estudiantes, mientras que el 44,1 se incli-nó por la EVEP. Desde ayer hasta el viernes) es el turno de votar en Filosofía y Letras, donde se presentaron siete listas: Alianza, La Marea, PO, PTS, MAS, La Mariátegui y Revuelta. En Ciencias Exactas, los comicios serán la semana próxima.

Encuentro de becarios

Desde mañana y hasta el viernes se hará en la Facultad de Ingeniería de la Universidad de San Juan el 2º Encuentro Nacional de Jóvenes Investigadores. Becarios de todas las universidades nacionales expondrán sus trabajos en cuatro áreas: Ciencias Básicas y de la Salud, Ciencias Humanas, Ciencias Sociales y Tecnología. También se realizarán dos paneles ("Crisis del aparato científico-tecnológico nacional" y "El conocimiento en la universidad al servicio de la sociedad"), de los que participarán investigadores como Enrique Oteiza, Gregorio Klimovsky, Adolfo Stubrin, Hugo Storero y Alicia Fernández Cirelli, entre otros. Cada universidad tendrá un stand donde exponer sus trabajos científicos en desarrollo.

Desde posgrados
hasta institutos y
programas
permanentes, los
estudios
de género se ganaron
un lugar dentro de las
universidades y
pelean por ampliarlo.
Algunas especialistas
proponen reformular

las currículas.

LA MIRADA FEMENINA SE EXPANDE EN EL AMBITO

Ellos no están solos en

En el interior también

La huella femenina signa las universidades de todo el país. En la Universidad de Córdoba, por ejemplo, se desarrolla el Programa de Investigación sobre Género, que coordina la pedagoga María Burnichón y que aglutina estudios sobre la presencia femenina en la producción plástica, en el derecho y el sindicalismo. El Grupo de Investigación sobre violencia familiar de la Universidad del Litoral organizó el pasado fin de semana las jornadas "Violencia contra las mujeres: una violación a los Derechos Humanos", al que asistieron altos funcionarios del Poder Judicial de Santa Fe. Y, para el próximo, la Universidad del Centro auspicia un encuentro que se realizará en Tandil: "Los Derechos Humanos de las Humanas", en el que se reflexionará sobre acoso sexual, aborto, salud reproductiva y otros temas.

Por Cecilia Sosa

Un murmullo crece y agita los corazones machistas que perviven en la estructura universitaria. Son las voces de las mujeres que, desde distintos espacios académicos, apuestan a reformular la teoría bajo la perspectiva del género. En los últimos años, la oferta de seminarios, cursos, posgrados e institutos dedicados a las cuestiones femeninas se multiplicó en el mundo universitario. No obstante, dicen, todavía no alcanza. Incluso hay quienes aseguran

LA RADIO DE LA UNIVERSIDAD DE LUJAN CUMPLE SIETE AÑOS

La utopía de la otra comunicación

Como ratoncitos frente a un león, nos paramos ante los monopolios y le decimos a la gente que hay una forma alternativa de comunicarse. Esa es la utopía de nuestro trabajo", desafía Gabriel Impaglione, director de la UNI, radio de la Universidad Nacional de Luján, que este mes festeja sus primeros siete años en los parlantes. Los micrófonos remendados con cinta adhesiva y las sillas rotas de cuerina marrón revelan que no es una de las radios top que forman fila en el dial. Clavada en el 88.9 de la sintonía, la UNI emplea a doce estudiantes becados, tiene un alcance de quince kilómetros e intenta, con música y programas para todos los gustos, integrar a la comunidad de Luján con el ámbito académico.

Como en la universidad local no se dictan carreras de Comunicación ni Periodismo, el equipo de la UNI enseña a los estudiantes a escribir guiones y producir programas radiofónicos. "Lograr que alumnos de carreras alejadas de la comunicación se interesen y trabajen con ganas en la radio es nuestro gran desafío", dice Impaglione. Los estudiantes becados —que cobran entre 80 y 120 pesos por mes—trabajan cuatro horas por semana y realizan, junto con los docentes, microprogramas de divulgación de cinco o diez minutos relacionados



El director de la radio trabaja con 12 alumnos becados Desde el 88.9 del dial. la UNI tiene un alcance de 15 km

con la disciplina que estudian. Los alumnos de Trabajo Social, por ejemplo, hacen micros sobreel maltrato infantil y los que siguen Información Ambiental, sobre la contaminación. En la radio también colaboran pasantes no rentados de la Escuela de Comercio de Luján. "Lo más interesante de trabajar en la radio es la investigación, porque puedo vincularlo con mis estudios—cuenta Alicia Cabrera, de Trabajo—cuenta Alicia Cabrera, de Trabajo

Social—. Ahora estamos preparando un programa sobre trabajo infantil a partir de entrevistas, material periodístico y algunos textos académicos." Profesionales, estudiantes y gente interesada por el arte y la cultura integran el público al que se dirige la UNI. "Con un perfil cultural como el nuestro no podemos pretender ser masivos. Pero sí intentamos abarcar cada vez más estratos sociales", comenta el direc-

tor de la emisora. Para eso, la mira apunta a la diversidad musical (se puede escuchar tango, folclore, jazz, rock, pop y heavy metal) y a la variedad temática. La programación, que se emite durante las 24 horas, incluye información general, literatura, poesía, historia, autoayuda, ecología y hasta arqueología. "Todos los temas se encarancon respaldo profesional, aunque con escasa terminología técnica, para que llegue mejor a la gente", explica.

Las radios universitarias

radios universitarias surgieron hace cuarenta años, cuando el Estado otorgó ondas radiales a las casas de altos estudios públicas. En aquel momento, sólo las de Córdoba, el Litoral y La Plata insta-laron sus emisoras. Hoy -sumando las de AM y FM- existen 32 radios diseminadas en 23 universidades del país. La UNI nació en noviembre de 1991 por iniciativa de autoridades, docentes y no docentes de la casa de estudios de Luján. Apoyar la extenuniversitaria, divulgar conocimientos e integrar a la población con la comunidad académica fueron los objetivos impulsores. "Queremos competir con el resto de las emisoras locales -arriesga Impaglione-. De nada sirve tener una radio con contenidos académicos, culturales y sociales, si la escuchan sólo en la universidad.

Business Una clase especial. 340-7800

ACADEMICO NACIONAL

la universidad

que sólo una revisión completa de los planes de estudio puede garantizar la equidad entre los sexos. "La etapa de reivindicación de la igualdad formal ya pasó –anuncia Haydée Birgin, coordinadora de un programa feminista en la Facultad de Derecho (UBA)-.

Ahora hay que cuestionar las bases mismas de la teoría", arremete. Aquí, académicas en pie de guerra, con las uñas más que afiladas

'Cuando se habla de género se lo pone como sinónimo de mujer. Y géneros hay dos: los señores y las señoras -protesta la socióloga Silvia Chejter-. Investigar desde el lugar de la mujer no es investigar temas de mujeres, sino profundizar el análisis de una sociedad cru-zada por la guerra de los sexos",

Chejter coordina el área de género que en el '93 logró un espacio en el Instituto Gino Germani de la Facultad de Ciencias Sociales (UBA).

lucha por conservarlo, aun cuando dice que sigue siendo un grupo marginal en la facultad. Las feministas sacaron a la luz la problemática de la mujer, pero estos estudios permiten abordar todo tipo de cuestiones de la vida social", asegura antes de implorar: "Que no nos vuelvan a meter den-

Roles: "El hombre y la muier ocupan distintas posiciones sociales que pueden ser diferenciadas, por ejemplo, en los textos literarios de cada época."

tro de un ghetto".

"Relatos de la vida sexual en los '90" es uno de los temas que cosechan pasiones entre las expertas del Gino Germani. "¿De qué hablan las mujeres cuando hablan de sexualidad; de lo mismo que los hombres o hablan de otro modo?" fue la pregunta que inspiró la investigación, centrada en el relato que las entrevistadas hacen sobre sus experiencias sexuales. "El dishegemónico construye un modelo androcéntrico y heterosexual organizado en torno a la monogamia y la reproducción. Nos interesa identificar otros discursos de la sexualidad, caracterizarlos en la vida cotidiana y amorosa. Y evaluar cómo contestan al discurso hegemónico", alega Chejter. En Filosofía y Letras (UBA), el

área de género alcanzó (después de cinco años de labor que incluyeron libros, ponencias y la revis-ta Mora) el status de Instituto Interdisciplinario de Estudios de Género. Sus cuarenta especialistas (formadas en diversas disciplinas) reciben consultas bibliográficas permanentes de alumnos de todas las carreras. "Ya casi no quedan profesores que puedan obviar es-tos temas", advierte la coordinadora Nora Domínguez. El enfoque interdisciplinario abarca desde subjetividad y violencia hasta la relación del género con la ciencia, la tecnología y los discursos literarios. "El género no es una categoría pura. Está atravesado por marcas de poder y de clase. No obstante, el hombre y la mujer ocupan distintas posiciones sociales que pueden ser diferenciadas, por ejemplo, en los textos literarios que produce cada época", justifica Domínguez. Y añade: "Cada vez hay más es-

critoras, pero también aparecen nuevas voces y estilos que antes estaban silenciados'

También sobre reductos científicos clásicos como el Conicet las investigadoras tienen algo que decir. Un estudio realizado por la Red del Género, Ciencia y Tecnología reveló que en las jerarquías superiores del organismo la presencia femenina brilla por su au-

"Sólo del cero al 5 por ciento de esos puestos están ocupados por mujeres -dice Diana Maffía, directora de la investigación-. Cuando la mujer pasa a tener una categoría independiente, se enfrenta con un techo de cristal que le impide seguir creciendo.

, si lo logra, es a costa de un sufrimiento personal muy alto. Estos son patrones de exclusión sistemáticos. Y en un país que necesita investigadores es absurdo que se despilfarren recursos porprejui-cios sexistas". Y agrega: "En la UBA ingresa un porcentaje mayor de mujeres, pero esto no se traduce en la cantidad y calidad de la inserción laboral"

Entre las feministas hay postu-



ras más radicales que apuntan aún contra los mismos institutos y posgrados de género.

El problema central es cómo incluir la diferencia sexual en toda las currículas universitarias". subraya Haydée Birgin, coordinadora del programa permanente "Identidad y Derecho: la discriminación de la mujer como espacio de conflicto" (ver aparte) de la Facultad de Derecho (UBA).

'La etapa de reivindicación de la igualdad formal ya pasó, ahora hav que cuestionar las bases mismas de la teoría, desde el derecho, el psicoanálisis y la economía",

De hecho, en el '87 una resolución del Consejo Superior de la UBA creó una comisión de profesores para empezar a revisar los planes de estudios bajo esta perspectiva.

Pero se diluyó cuando llegó la vorágine de los posgrados y los institutos. Que en general son unos feudos", asegura Birgin.

Tampoco en el rectorado de la UBA faltan voces femeninas dispuestas a hacerse oír. "En la elección de las carreras hay fuertes sesgos de género.

Y ésos son estereotipos que hay que quebrar", alegó la secretaria académica Alicia Camilloni.

PARA EL TIEMPO LIBRE...(SI QUEDA)

Escándalo. Mañana, en el aula 108 de la Facultad de Filosofía y Letras (UBA), se realizará la avant première mundial de "Il ritorno" (1992), un film de Marco Di Stefano, que narra la vida de un Cristo contemporáneo casado con una terrorista. A las 21, en Puán 480. Entrada li-

Video. Mañana se realizará el 3er. encuentro del Ciclo de Video "Desaparición de identidades" que organizan las Abuelas de Plaza de Mayo, la Cátedra de Etica y Derechos Humanos y el centro de estu-diantes de Psicología (UBA). A las 19.30, en Independencia 3065

Teatro. Todos los viernes de noviembre, a las 23, se pre-sentará el espectáculo Ciudad canalla, en la sala "Del otro lado", Lambaré 866.

Sociología. Mañana, a las 19, la cátedra pública "100 años de Sociología", cierra su actividad con una charla de Waldo Ansaldi sobre "La so-ciología histórica en Argentina". En el Centro Cultural Roias. Corrientes 2036.

Fotos. Hasta el 27 de noviembre se reciben las obras para el concurso fotográfico y de video "El campo de deportes del Colegio Nacional Bue-nos Aires". Informes: Bolívar 263, Tel. 331-2115 o 381-7890.

Tras la revisión teórica

"No es cuestión de crear un Estado para la mujer, sino de lograr que la dimensión del género se incluya en las políticas públicas, educacionales y macroeconómicas", asegura la abogada Haydée Birgin que, junto con la jueza Alicia Ruiz, coordina el programa "Identidad y Derecho: la discriminación de la mujer como espacio de conflicto" en la Facultad de Derecho de la UBA. El segundo y el cuarto miércoles de cada mes, las butacas del aula 100 se pueblan de mujeres (pero no sólo) que buscan argumentos teóricos para esgrimir en su lucha. "Logramos insertar este seminario para cuestionar las bases de la filosofía jurídica", explica Birgin. Y agrega: "Hay miles de mujeres en el mundo que reivindican el derecho al trabajo, la maternidad y el salario. Pero sin una revisión teórica no vamos a avanzar más". Hoy, a las 19, la filósofa española Celia Amoros dará la conferencia "Elogio de la vindicación", organizada en conjunto con la Facultad de Filosofía y Letras. Mañana, a la misma hora, Graciela Musacchio intentará responder "¿Por qué el sujeto del psi-coanálisis es el sujeto del derecho y no al revés?". Y, el miércoles 25, Martín Bohemer disertará sobre "El lenguaje del Derecho: la violación". Todas las actividades son abiertas y gratuitas.

DOCTORADO EN CIENCIAS SOCIALES

'Los graduados en Sociología, Ciencia Política y Ciencias de la Comunicación, entre otras carreras, ya no tendrán que viajar al exterior para hacer su doctorado. Ahora lo van a poder hacer en la Universidad de Buenos Aires", aseguró el vice-decano de la Facultad de Ciencias Sociales, Norberto Alayón.

El primer Doctorado en Ciencias Sociales de la Argentina comenzará a dictarse el próximo año en esa unidad académica. La inscrinción. que comenzó ayer, se extenderá hasta el 15 de febrero del '99 y está abierta a todos los egresados uni-

"La creación de este curso era una antigua necesidad académica, una asignatura pendiente que tenía la universidad con sus graduados", dijo Alayón, integrante de la "Comisión de Doctorado" que se encargará de diseñar el proyecto y la evaluación de los postulantes. Además del vicedecano, el equipo de

planificación está integrado por el decano de Ciencias Sociales, Fortunato Mallimaci, y reconocidos profesores de la facultad como Nicolás Casullo, Horacio González, Margarita Graziano, Héctor Schmucler, Enrique Oteiza, Emilio de Ipola, Gregorio Kaminsky, Enrique Marí, Arturo Fernández, Hilda Ĥerzer, Héctor Cordone y otros.

El curso contempla la realización de una tesis, que deberá ser entregada antes de los tres años. Una vez seleccionado, cada postulante tendrá que elegir un consejero de estudio y un director de te-sis, de acuerdo con la temática que quiera desarrollar. Según Alayón, el perfil de los interesados va a ser muy variado: "De aquí a febrero, la demanda va a ser múltiple y muy diversa. Se van a presentar desde personas con una larga tradición en las ciencias sociales que no han tenido oportunidad de hacer un doctorado, hasta jóvenes recién graduados'

periodico universitario (ARGIROPOLIS)

Ahora tenés un lugar para publicar tu paper

http://www.argiropolis.com.ar



1946-55: "Historia y cultura en la construcción del discurso político peronista" y "Dichos y hechos del gobierno peronista, lo fáctico y lo simbólico en el análisis histórico" por Noemí Girbal Blacha.
La aplicación de una droga para la hipercolesterolemia capaz de reducir el desarrollo y diseminación de tumores mamarios, investigación del Laboratorio de Oncología Molecular de la Universidad Nacional de Quilmes.
Columna de opinión: "Todo adulto con trabajo", por Enrique Martínes.

Enrique Martinez.

El Pescador de Internet: "La Búsqueda Verde: la causa de las organizaciones ecologistas en Estados Unidos".

 Papers de los usuarios:
 Argentina 1969-1974 (del Cordobazo a la Triple A), por Carlos Repetto.
 Algunas consideraciones a propósito de la clonación humana, or Marisa Rau.

por *Marisa Rau.* La Reformulación panorámica, por *Eduardo H. Cazabat.*

Universidades Nacionales de Buenos Aires. La Plata, el Litoral y Quilmes - netizen Fundación Argentina Siglo 21 - Página/12

The Guardian

Por Edward Said

El desenlace del acuerdo de paz entre Israel, los Estados Unidos y las autoridades palesti-nas ya comenzó con el coche bomba del viernes en Jerusalén. Probablemente nuevos obstáculos ocurrirán diariamente. Al informar del acuerdo, la prensa norteamericana no se ocupó de señalar que el 40 por ciento de los territorios que supuestamente se les es-tán dando en total a la corrupta autoridad del líder palestino Yasser Arafat fueron pedazos separados de territorios, todos ellos sujetos a la elección por parte de Israel de fecha y lugar en que los territorios serán parcialmente abandonados. Desde que se firmó, hubo por lo menos dos postergaciones de su aplicación e Israel incluso pidió a los Estados Unidos un adicional de 1300 millones de dólares para redespliegues de colonos en territorios ocupados.

La mayoría de las áreas palestinas bajo control palestino no son contiguas y no se permite el libre tránsito entre ellas. Jerusalén sigue estando prohibido para los residentes de Gaza y Cisjordania. La mayoría del memorándum del acuerdo de paz trata sobre arreglos de seguridad que someten a la Autoridad Palestina a la seguridad de Israel, pero nunca a la inversa. La CIA va a jugar un rol activo al adjudicar los temas de

Un acuerdo de paz que presenta más problemas que soluciones

Para el autor de esta nota, el atentado del viernes pasado en Jerusalén y sus repercusiones (ver nota aparte) es sólo una parte de un tratado en el que el único beneficiado es

seguridad tales como extradición, combatir la infraestructura "terrorista", incitación y otros temas del mismo tenor, y mientras tanto Israel puede hacer lo que quiera, incluyendo la construcción de nuevos asentamientos, tomar más tierra, añatira al área de Jerusalén y utilizar toda el



Munecos que representan a Benjamin Netanyanu, Bill Clinton y el canciller Israell Ariel Snaron.

Las amenazas de los grupos terroristas islámicos ya se concretaron con la bomba del viernes pasado.

agua que quiera de Cisjordania. Pero el problema real con todos los arreglos de transferencia de tierras es que no sólo le da a Israel una autoridad unilateral para decidir qué tierra es la que debe transferirse: también le permite a Israel un generoso número de "fases" en las que completar las transferencias, sin un mecanismo para responder a demoras.

¿Y ahora qué? Un número de cosas se pueden proponer. En primer lugar, el liderazgo palestino debería ser totalmente censurado por tanta gente como sea posible por una actuación tan lamentable en las negociaciones. Arafat y compañía se han entregado completamente a la combinación de los israelíes y al aparato de la inteligencia de los Estados Unidos, poniendo así un fin a cualquier cosa que se parezca remotamente a la vida nacional palestina, democrática e independiente. Esto fue sacrificado para la supervivencia de Arafat y su círculo de consejeros, satélites y jefe de seguridad, para quienes la idea de una sociedad civil palestina con un poder judicial y un poder legislativo independiente es un tonto inconveniente del que se deben liberar como la tierra a la que apenas le echaron una mirada. Desde ahora en más, cualquier resistencia a la colonización israelí será tratada sumariamente; los opositores a lo que Arafat y sus hombres están haciendo serán considerados como "los que odian la paz".

Arafat y su gente han hecho lo usual en ellos: abandonar sin mucha lucha y por cierto sin la mínima traza de una visión estratégica o moral. Ellos sostendrán que algo como este acuerdo es mejor que nada. Pero, ¿lo es? En realidad los palestinos están atados a arreglos de seguridad para Israel que continúa devaluando

v degradando la vida palestina, por no decir nada de las aspiraciones palestinas, que ni siquiera se mencio-nan. La catástrofe de 1948 fue borrada, así como las conquistas de 1967 y 1992. La única vía real que les queda hoy a los palestinos es instar a sus representantes en el Consejo Legislativo palestino a votar con sus pies, a no asistir a esta reunión y a comenzar nuevamente a luchar por un nuevo consejo, cuvos miembros no estén nombrados ni estén obligados por gratitud a Arafat. El tiempo corta antes de que hayamos permitido a este ruinoso, incompetente y corrupto liderazgo vendernos totalmente, y cuantoantes comencemos a organizar una gran reunión pa-lestina que tenga lugar fuera del mundo árabe, mejor. La medianoche va sonó.

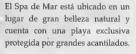
Traducción: Celita Doyham-

EL UNICO SPA DE MAR DE LA ARGENTINA LE OFRECE



Más Salud y Placer

El Spa de Mar de Manantiales le ofrece la posibilidad de beneficiarse con los exclusivos programas para reducir de peso, mejorar la silueta y combatir el stress.



Para lograr más salud con más placer.

El equipo profesional está capacitado y dirigido por el Dr. Antonio C. Minuzzi.



CENTÍMETROS



SPA DE MAR

MANANTIALES MAR DEL PLATA - ARGENTINA

Palacio San Miguel Suipacha 84 (1008) Buenos Aires Tel/Fax: (01) 345-1540/1169/1534/1580



LOS ISRAELIES IRAN A VOTAR, LOS PALESTINOS NO

Unas elecciones difíciles

Luego del atentado del viernes adjudicado por la organización terrorista islámica Hamas, y de la postergación israelí del cumplimiento del acuerdo de paz de Wye Plantation, el clipara las elecciones municipales en el Estado hebreo es particularmente tenso. En Jerusalén, el actual alcalde, Ehud Olmert, es el favorito en unos comicios en el que los palestinos de la ciudad no participarán para no ratificar la ampliación israelí de la Ciudad Santa, de la que Olmert es uno de los principales impulsores. En Tel Aviv, el candidato del opositor Partido Laborista, Ron Huldai, aventaja en las encuestas al partido del pre-Benjamín Netanyahu. quien resolvió ayer postergar el comienzo de la retirada militar previsto para el próximo lunes.

El acuerdo firmado en Estados Unidos entre su presidente, Bill Clinton, el líder palestino Yasser Arafat y el mismo Netanyahu estaba esperando la aprobación del gabinete y de la Knesset (Parlamento israelí), donde se prevé una tormenta desatada por los partidos religiosos contra el acuerdo. Sin embargo, ésta tardará en llegar luego de que el gabinete israelí resolviera retrasar el cumplimiento de lo pactado a través de dos ar-

gumentos: el incumplimiento en materia de combate antiterrorista por parte de la Autoridad Nacional Palestina (ANP) –reafirmado luego del atentado de Hamas—y la llamada "a la destrucción de Israel" contenida en la Carta Nacional de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), de 1968, que aún no ha sido anulada. Algunos diputados laboristas, que ya le aseguraron el apoyo a Netanyahu en caso de que los partidos derehistas le retiren el suyo, aclararon que esta segunda exigencia "es tonta", como dijo el diputado losi Beilin.

"Si los palestinos dan, recibirán,

y si no dan, no recibirán", es el nuevo slogan que eligió Netanyahu desde el ataque de Hamas y parece decidido a concretarlo. Además de la suspensión del proyecto de retirada del 13 por ciento de Cisjordania, el gobierno israelí continúa fomentando la colonización hebrea en zonas no autorizadas, según afirmó ayer el diario israelí Hacaretz. El portavoz del gobierno de Netanyahu, Moshe Fogel, dijo ayer que "el gabinete no autorizó nuevas colonias" y que la colonización que se estimula "es legítima y conforme a los acuerdos firmados con los palestinos"

A 60 años de la Kristallnacht

El aniversario del masivo pogrom que conmovió toda Alemania en la noche del 9 al 10 noviembre de 1938, conocido como el Kristallnacht ("la noche de los cristales"), coincidió con dos pequeños grandes hechos que pusieron de manifiesto que los últimos 60 años no pasaron en vano. "Uno de los momentos más vergonzosos de la historia alemana", fue la contundente definición elegida por el propio presidente alemán. Roman Herzog, para calificar al Kristallnacht en la sinagoga de Berlín durante el acto ofi-

cial destinado a recordar la masacre. Casi al mismo tiempo, uno de los principales dirigentes de la comunidad judía de Gran Bretaña aseguraba que "por primera vez, en más de 2000 años de experiencia judía no hay ninguna comunidad judía en todo el mundo que sea oficialmente perseguida". En una coincidencia igualmente satisfactoria, una delegación de neonazis alemanes fue impedida por el gobierno israelí de realizar una suerte de "peregrinación" a los Lugares Santos. EL EX GOLPISTA HUGO CHAVEZ, HACIA LA PRESIDENCIA DE VENEZUELA

Por los fusiles o por los votos

El partido del ex coronel golpista ganó las elecciones legislativas, confirmando así su condición de favorito para las presidenciales.

El País de Madrid

Por Juan Jesús Aznarez

Desde Caracas

El comandante de paracaidistas Hugo Chávez perpetró su segundo golpe en Venezuela al ganar las elecciones legislativas y regionales de este domingo, casi a la par con Acción Democrática (AD), socialdemócrata, con un movimiento inscripto hace un año y una variopinta agrupación de fuerzas. El militar, que hace años encabezó un cruento cuartelazo contra el gobierno de Carlos Andrés Pérez, avanza incontenible hacia la tercera y definitiva asonada, hacia las presidenciales del próximo seis de diciembre, fecha que los partidos tradicionales se anticipan como "difuntos", "Sólo nos queda rezar, encomendarnos a Dios", instaba en privado un dirigente de Acción Democrática (AD), social-demócrata.

El populista de la divisa bolivariana y la proclama insurrecta se encomendó en campaña al desenga-

Demócrata: "Si ganamos el seis de diciembre tendremos una Asamblea Constituyente que puede disolver el Congreso", dijo Chávez en la campaña.

ño, al empobrecimiento y a las ansias de cambio de una sociedad sublevada por la sucesión de fracasos gubernamentales y una corrupción que creó cultura. "Esto es el anuncio de lo que va pasar el mes que viene", avisó. "Polo Democrático (nombre de su coalición) se consolida como la primera fuerza a nivel social y político. Vamos a marcar el mapa político de las primeras décadas del siglo XXI".

La participación fue más alta que en anteriores consultas, y el escrutinio de los sufragios era confuso, lento y todavía parcial aprimeras horas de la tarde de ayer. A la espera de los resultados oficiales, la cadena Venevisión publicó la probable composición del Congreso de acuerdo con el conteo en su poder.

La coalición detrás de Chávez obtendría el 34,4 por ciento de los 189 escaños de la Cámara de Diputados, seguida por AD, en baja, con el 34,3 por ciento. El partido Copei, socialcristiano, también en descenso, suma el 13,7 por ciento, y el Proyecto Venezuela, del independiente de centroderecha Henrique Salas, el 12,7 por ciento. Irene Sáez, ex miss Universo, apenas llega al 1,5 por ciento.

Los 48 asientos del Congreso quedarían así: el 37 por ciento para AD, el 35,7 por ciento para Chávez, el 16,6 por ciento para Chépei, y el 4,7 por ciento sería de Salas. La fragmentación parlamentaria, y el ingreso en el hemiciclo de los independientes, conducirá inevitablemete a la negociación y a un reacomodamiento de alianzas para afrontar el ascenso de Hugo Chávez, que reclama haber ganado diez de las 23 gobernaciones en juego, ocho de ellas oficialmente obtenidas por AD y cinco por Copei,

Andrés Pérez, bajo arresto domiciliario con cargos de fraude a la hacienda pública durante su gestión, fue elegido senador por su estado natal, Táchira. El ex teniente coronel, que arrasó en Caracas y este domingo convirtió a su padre en gobernador de Barinas, no parece estar preocupado por una alianza de coyuntura en su contra, y menos pretende seguir la tramitación habitual para enmendar la Constitución. "Dios mediante, el 6 de diciembre los venezolanos van a elegir presidente y aquí está ese presidente", declaró ayer en televisión.

Pero Hugo Chávez Frías, 44 años, manifiesta su oposición a presidir un régimen gastado, y piensa honar su compromiso público con una radical transformación del sistema. Acto seguido anunció la firma, el 2 de feberor, fecha de asunción del cargo, de un decreto llamando a referendo. "Si la respuesta es positiva, y casi todo indica que sí, tendremos una Asamblea Constituyente que, soberanamente, puede disolver el Congreso". En tanto lo hace, las funciones del Congreso serán reducidas a su mínima expresión, a tareas administrativas. "No podría legislar en ese lapso por cuanto esas funciones serían de la Asamblea Constituyente".

La posibilidad de que Chávez disuelva el Parlamento, sustituya el Poder Judicial por 'tribunales de sa-



Hugo Chávez, rodeado de periodistas, sale del lugar de votación fortalecido por el triunfo. Su partido se llama Polo Democrático pero él amenazó con disolver el Congreso si gana el 6 de diciembre

lud pública', establezca órganos populares de vigilancia e incorpore al mando castrense a oficiales que fueron sus cómplices en el golpe de 1992, inquietó al generalato, y el jefe del ejército de tierra, general Rubén Rojas, yerno del presidente Caldera, efectuó advertencias que fueron tomadas como premonitorias de un golpe de Estado "preventivo" contra el rebelde aviador de Maracay. Los resultados de los comicios, que renovaban también 391 escaños locales, refuerzan la incertidumbre sobre el horizonte económico de una nación abundante en pozos petrolíferos y pobreza, que sufre el sostenido abaratamiento del

crudo en los mercados internacionales, las turbulencias financieras y un errático proceso de reformas y ajustes. Portavoces de Acción Democrática, al que perteneció Pérez antes de su expulsión, se consuelan definiendo al "chavismo" como un movimiento emocional que habrá de perecer tarde o temprano.

SE PERFILA EL NUEVO LIDER REPUBLICANO EN EE.UU.

Llega el piloto de tormentas

Luego de la derrota electoral que le costó el puesto a Newt Gingrich en la presidencia de la Cámara de Representan-tes norteamericana, el diputado por Louisiana Bob Livingston tiene asegurado el lugar luego de que Christopher Cox, de California, se autoexcluyera de la carrera v hasta manifestara que le dará su apoyo para las internas del 18 de noviembre. Livingston estuvo muy asociado con los re-publicanos "duros", quienes lo consideran como una "cara nueva" de la vieja política. Sin embargo, luego de postularse se ha cuidado de tomar distancia del fuerte conservadurismo de Gingrich. Esta transición en la di-rección del Congreso ocurre mientras ayer en el Capitolio comenzaba el "proceso de investigación" dentro del proceso de destitución ("impeachment")

del presidente Bill Clinton.

Livingston siempre se caracterizó por un conservadurismo feroz durante su mandato en el Congreso. Intimo amigo de Newt Gingrich, Livingston fue elevado por éste del anonimato para presidir la comisión presupuestaria del Congreso. Desde aquí, se destacó por su violenta oposición al presupuesto de Clinton para 1996. Asimismo, el representante republicano está identificado con las leyes más "duras" del partido republicano, como la imposición del inglés como idioma único en Estados Unidos.

En el presente, sin embargo, Livingston ha adoptado un perfil menos extremo. El ya ha intentado alejarse de los "radical republicans" al afirmar que deben darse cuenta de que gran parte de la agenda ultraconservadora de Gingrich fue rechazada por los votantes. Desde sus chistes en público sobre su legen-

dario mal carácter, y con su asociación con el ala renovadora del partido republicano, Livingston parece buscar dar la imagen de "moderado" que siempre eludió a su predecesor. Con éste, en efecto, Livingston define sus diferencias como las que existen entre "un gestor y un revolucionario".

Bi "gestor", sin embargo, asumiría funciones en el medio de la continuación del proceso republicano de destitución a Clinton por su affaire con Monica Lewinsky. Bajo el efecto de la derrota del 3 de noviembre, la Comisión de Asuntos Judiciales de la Cámara de Representantes que dirige el proceso redujo la lista de testigos a sólo dos: el fiscal independiente Kenneth Starr y un jurista especializado. Sin embargo, los republicanos no dan ningún signo de querer detenerse. Las acusaciones que éstos repitieron ayer—"socavar la confianza pública", "mentir bajo juramento", "obstruir la justicia"—no fueron las de políticos que están intimidados por resultados electorales.

Clinton, por su parte, sufrió ayer un serio revés cuando la Corte Suprema le negó su apelación para que a su abogado y a agentes del Servicio Secreto les sea otorgada la inmunidad que los protegería de ser llamados a testificar frente al Gran Jurado sobre el caso Lewinsky. Como si esto fuera poco, él también tuvo que declarar ante el Ministerio de Justicia sobre el financiamiento de la campaña demócrata de 1995-96. Este tema siempre ha sido espinoso para los demócratas, con fuentes sospechosas de dinero que ya deterioraron la reputación del vicepresidente, Al Gore.



El candidato que reemplazará a Newt Gringrich, Bob Livingston. Su perfil es moderado pero sólo para la ocasión.

Dinero que llega y que se va

Ayer, el presidente brasileño Fernando Henrique Cardoso tuvo una de cal y una de arena. Fuentes del FMI aseguraron que la aprobación del paquete de rescate que el organismo internacional enviará a Brasil es "imminente". Pero comenzaron a circular informaciones sobre algo de cuya falta Cardoso siempre se pudo jactar: corrupción en su gabinete. Los medios brasileños difundieron ampliamente ayer amenazas anónimas, supuestamente vinculadas al ex candidato a la gobernación de San Pablo, Paulo Maluf, de revelar grabaciones y documentos que probarían una red

enorme de corrupción que se centra en el mismo Cardoso, quien habría abierto cuentas "off shore" personales con dinero público. En la campaña electoral que desembocó en la reelección del presidente brasileño, Maluf dijo varias veces que iba a dar a conocer estas cintas. Ayer, Cardoso repudió "enérgicamente" el intento de "chantaje del gobierno y de sus aliados políticos", justo en momentos en que su gabinete está negociando el apoyo del Congreso al paquete económico que terminaría de destrabar los 30 mil millones de dólares de ayuda del EMI

DESDE EL ARO

Campana no es eterno

Por Ariel Greco

on los 24 tantos que le marcó a Regatas de San Nicolás, Héctor Campana superó la barrera de los 13.000 puntos en la Liga Nacional. Más allá de las condiciones que aún conserva, que a los 34 años (casualmente los cumple hoy) Campana sea uno de los goleadores más temibles de la competencia marca una realidad que debe preocupar. La Liga no ha mostrado figuras destacadas la tendencia indica que no las exhibirá en lo que resta de la temporada.

El propio Campana reconoce que su presente no es igual al de algunos años atrás. "Físicamente me siento muy bien, trabajo para estarlo y tengo fuerzas para seguir. Igualmente no es lo mismo que cuando tenía 20 años, ya que ahora, además de la edad, hay obligaciones familiares, pero con sacrificio es posible sostenerse", admitió el ayuda base de Atenas tras concretar su marca. El éxodo de jóvenes

talentos a principios de esta edición se está sintiendo y para el año que viene la brecha puede aumentar. La mayoría ya cuenta con su pasaporte comunitario, lo que les abre las puertas de Europa y las chances de firmar contratos millonarios. Lo peor es que los clubes no tienen ninguna posibilidad económica de retenerlos y ni siquiera reciben una compensación monetaria por haber formado a los jugadores. Salvo algún pago por el valor del pase internacional, no existe ninguna legislación que impida las partidas. El caso de Fabricio Oberto es el mejor ejemplo. El pivot de Las Varillas firmó con el Olympiakos griego un acuerdo por 2,7 millones de dólares, pero Atenas no recibió nada a cambio.

Si bien cada año aparecen juveniles con promisorio futuro, el espectro del básquetbol es reducido y la Liga Nacional no se puede sostener sin sus mejores hombres, como sí lo hace el fútbol. Es necesario una respuesta imaginativa antes de que sea tarde. Porque los pana, los Milanesio, los De la Fuente no son

Los dirigentes de River siguen discutiendo para determinar si le rescinden o no el contrato al entrenador Ramón Díaz. Las posiciones continúan siendo encontradas y hoy -o más tardar mañana– el presidente del club David Pintado, se reunirá con el riojano para informarle la decisión que tomaron anoche en comisión directiva decisión sería despedir a Ramón Díaz según la opinión de la may oría de los directivos. A pesar de ello, uno de los defensores de la postura de seguir con el Pelado en el banco es el secretario general, José María Aguilar, quien ayer afirmó aspirar "a que siga. Quiero suponer que sí, él (por Díaz) tiene contrato hasta fin del año próximo y yo soy de la idea de respetar el contrato".

Pintado soportó anoche una serie de críticas a su defensa del entrena-dor. El marco fue una reunión de comisión directiva en la cual se trató el presupuesto del año próximo y la me-moria y balance de la última temporada. Lo concreto es que anoche no importó tratar con detenimiento el pasivo millonario, que supera los 20 millones de dólares; el factor principal de la reunión era saber qué se hace con Ramón Díaz.

Sólo el presidente y algunos de sus allegados pretenden sostener al director técnico, aunque con algunos reclamos, como la reincorporación al plantel profesional de Sergio Berti y la aceptación del regreso de Roberto Trotta, procedente de Unión de Santa Fe, y de Martín Cardetti, quien sigue en el Salamanca de España. Además, le pedirán a Díaz que el brasileño Delem retome su trabajo al

frente de las inferiores. Claro que Díaz no aceptará todas las condiciones y ahí estará depositado el centro de la discordia. Si no recoge el guante, deberá dar un paso al costado. Si no está dispuesto a renunciar, la dirigencia está decidida a soportar el huracán político que desatará despedir al riojano.

Los más optimistas creen que ha-

brá paz, que Pintado impondrá su criterio v que el entrenador, en el marco de hacer todo por River, dará un paso atrás en su reclamo. "Uno no puede ser indiferente ante el éxito. ero mucho menos puede serlo ante la derrota. A partir de allí, esperemos que surjan cosas nuevas que nos permitan rectificar los caminos en los que nos equivocamos", señaló Agui-lar. Los que pretenden la salida de Díaz, como los dirigentes César Traversone y Mario Israel, creen que otros entrenadores son capaces de reemplazarlo de manera eficaz

Entre ellos está el ex avudante de campo de Daniel Passarella, Américo Gallego, el ex jugador Norberto Alonso (que se presentó como candidato a presidente en las últimas elecciones), Jorge Solari, manager general del fútbol de Aldosivi, y Enzo Francescoli.

Más allá de los nombres, la distancia entre los dirigentes que quieren sacarse de encima a Díaz y los que pretenden seguir con su línea de trabajo es cada vez mayor, y anoche se observó otra vez con los cruces que



El presidente de River, David Pintado.

Sale el ultimátum para Ramón Díaz

El presidente de River, David Pintado, se reunirá hov con el técnico. Ilevando los reclamos que formula la comisión directiva.

se dieron en los pasillos del Monumental. Aguilar señaló que "el presidente ha demostrado en todos los aspectos un liderazgo dentro de la comisión directiva, que está dispuesto a pelear y a sustentar su espacio político constantemente

El secretario defendió la gestión de Pintado - además de la de Ramón Díaz- al decir que, "políticamente hablando, la comisión directiva, que es la conducción más importante, responde plenamente a las directivas del presidente. Así que en esto (la conti-nuidad del técnico), para mí por lo menos, no hay dos lecturas. Creo que no es conveniente cambiar el rumbo". Así están las cosas en River. En horas se conocerá la determinación de la comisión directiva.



Silio corre en la Popular

Antonio Silio (foto), Oscar Amaya, Tranquilino Valenzuela, Griselda González y Elina Cobanea protagonizarán la Tercera Mara-tón Nacional Popular, que se correrá el domingo 22 de noviembre, sobre ocho kilómetros. La carrera, abierta a todo el público y que en 1997 reunió 73.000 participantes, se iniciará en el cruce de Avenida de Mayo y la 9 de Julio, y terminará en Avenida Lugones y Pampa. Las inscripciones pueden formalizarse en los supermercados Carrefour, y no se suspenderá por lluvia.

JOSE BASUALDO

"Todos

Por Facundo Martínez

A falta de cinco fechas para el final del torneo Apertura, Boca se mantiene como único puntero, con Gimnasia como único escolta, a seis puntos -cuando quedan quince en juego-, y las chances de ganar el tí-tulo reposan cómodamente en las manos del equipo de Carlos Bianchi. Boca recibirá el domingo a Talleres, urgido de puntos; viajará a Rosario, luego recibi-rá a Independiente, irá a Lanús, y finalizará el torneo en La Bombonera, frente a Unión. Cuando el objetivo está cada vez más cerca, José Basualdo, uno de los lí-deres del plantel, habló con Página/12 de los peligros de este recorrido, y de las cuentas que ha-ce el equipo para dar la vuelta lo antes posible. Si Boca y Gimnasia no pierden ningún punto, los zeneizes festejarán el título contra Lanús, aunque, matemáticamente, lo podrían hacer dentro de dos semanas en Ro-

sario.
-¿Cómo ven los partidos que les faltan jugar?

-Los partidos que nos quedan van a ser muy difíciles, porque yo creo, y en esto hay que ser claros, que cada jugador y cada equipo que enfrente a Boca va a jugar su partido del año. Todos van a querer mostrarse, van a querer ganar los puntos y van a querer bajar a Boca de la punta. Creo que ése es el objetivo de los equipos que nos faltan enfrentar.

−¿Y qué tiene que hacer Boca para contrarrestar ese ánimo en sus rivales?

-Seguir muy concentrado para poder hacerle frente a eso, y no subestimar a ningún equipo

-De alguna forma, ¿es un ate-nuante que los futuros rivales de Boca ya no tengan un lugar en

la pelea por el título?

-No están peleando, pero no te olvides que el orgullo está de por medio y eso también pesa en la cancha. Talleres está peleando por el descenso, Central e Independiente van a tratar de llegar lo más alto posible y eso significa bajar a Boca. Así los vemos nosotros y, con todo respeto, así les vamos a

-A lo largo de la historia, Independiente fue superior a Boca, aunque no en los últimos años, y con Lanús es al revés, en los últimos encuentros siempre fue un rival difícil.

-¿Lo decís por lo de la paterni-dad? Yo creo que hay que respetar la historia porque es la gente la que la mantiene viva. La paternidad existe, existió siempre, pero

Nacional 5151 0812 9673 1449 12 8082 13 2022 7632 14 6622 4454 15 2020 9228 16 3542 7406 17 4579 7645 18 1351 1382 19 2542

	Nacional								
į	(Vespertina-Letras C-H-M-Z)								
	1	5866	11	4265					
	2	7204	12	0593					
	3	6626	13	8094					
	4	1474	14	4244					
	5	5922	15	5400					
	5	7439	16	3929					
-	7	6729	17	3213					
	8	0835	18	2092					
į	9	6486	19	8398					
	10	9568	20	2777					

ac	iona	1		Bonaerense					
na-Letras C-H-M-Z)				(Vespertina)					
6	11	4265	1	3639	11	322			
4	12	0593	2	6982	12	505			
6	13	8094	3	7221	13	365			
4	14	4244	4	8178	14	602			
2	15	5400	5	3620	15	449			
9	16	3929	6	2214	16	330			
9	17	3213	7	8375	17	365			
15	18	2092	8	2395	18	944			
6	19	8398	9	5102	19	941			
8	20	2777	10	3534	20	692			

_							
Bonzerense			Nacional				
(Vespertina)			 (Nocturna-Letras P-Q-Q-				
	3639	11	3228	1	1261	11	8724
	6982	12	5057	2	4854	12	0257
	7221	13	3655	3	5963	13	6956
	8178	14	6023	4	7303	14	4415
	3620	15	4499	5	2269	15	4703
	2214	16	3301	6	8369	16	7215
	8375	17	3655	7	2937	17	9291
	2395	18	9445	8	7082	18	6020
	5102	19	9410	9	5413	19	4513
)	3534	20	6926	10	4703	20	0313

	Bonaerense								
i	(Noctuma)								
ı	1	1095	11	6674					
ı	2	2598	12	1592					
ı	3	0222	13	1051					
	4	0360	14	9111					
ı	5	3715	15	6994					
ı	6	3946	16	5990					
	7	2704	17	5495					
ľ	8	1384	18	0996					
ľ	9	7657	19	5711					
	10	3660	20	7838					

HABLA DE BOCA Y LOS CINCO RIVALES QUE FALTAN

nos quieren bajar de la punta"

"Nosotros hacemos las mismas cuentas que los hinchas", asegura el volante analizando el fixture que le queda al puntero.

mo lo hicimos el domingo con San

-Bianchi alertó después del superclásico que las estadísticas no favorecían a Boca, y después sacó a relucir el tema de la pa-ternidad de San Lorenzo. ¿Por que cree que él hace eso?

-Sí, ésas son cosas que hacen los técnicos ... Creo que Carlos lo hizo para mantener un poquito la mente puesta en los partidos que son importantes. El tira la estadística para que los jugadores se den cuenta de lo importante que es ca-

Es decir que utiliza los medios de comunicación para mandarles mensajes a ustedes?

-Esa es una de las formas. Lo

Ocasión: "Los partidos que nos quedan van a ser muy difíciles, porque cada jugador y cada equipo que enfrente a Boca va a jugar su partido del año".

que él quiere es que los jugadores tomen conciencia cuando las co-sas son serias, de la responsabilidad. También habla con los jugadores en forma individual.

-Estudiantes empató Gimnasia, ustedes le ganaron a San Lorenzo y volvieron a sacar seis puntos de ventaja, ahora viene Talleres en La Bombone-ra, y después Rosario Central. ¿Son conscientes de que mate-máticamente pueden llegar a dar la vuelta en Rosario?

-Las mismas cuentas que hacen ustedes, y que naturalmente hacen los hinchas, las hacemos nosotros. Son cosas que pueden pasar, los resultados, pero primero tenemos que pensar en cada uno de los rivales. Y, por supuesto, en seguir manteniendo el nivel que mostramos hasta ahora.

-¿Está diciendo que en Rosario piensan dar la vuelta?

No, no, digo que hacemos esas cuentas, no que vamos a dar la vuelta, sino que sacamos números, simplemente

"Tan vistoso como efectivo"

Diego Cagna, el capitán de Boca, aseguró que el equipo es tan vistoso como efectivo y destacó la tarea desarrollada hasta el momento por sus compañeros. "Nosotros hacemos nuestro juego -dijo el volante-. No podemos ponernos a discutir si el equipo iugó lindo o feo, si superamos claramente al rival y desplegamos un fútbol constante durante los 90 minutos." Cagna disparó su artillería contra los jugadores y periodistas que critican las actuaciones de Boca. "Los que dicen que Boca no es vistoso lo hacen por bronca o envidia, pero prefiero no hablar de esta gente porque lo que buscan con esto es publicidad", sentenció el autor del segundo gol frente a San Lorenzo. "Boca depende de ahora en más de sí mismo, y lo mejor del caso es que no hay que andar disfrutando las derrotas de los demás", concluyó.



"No hay que subestimar a ningún equipo", señaló el volante

"HAY QUE MANEJAR LA ANSIEDAD DE LOS HINCHAS"

ianchi y su pensamiento



Carlos Bianchi, DT de Boca.

La disciplina es muy importante. Yo tengo el discurso de que el jugador tiene que seguir siendo profesional, en todos sus actos, hasta el otro día, en que vuelve al entrenamiento", comentó ayer el entrenador de Boca, Carlos Bianchi, en una charla que se pareció mucho a una declaración de principios. Para Bianchi, la disciplina de los jugadores y el trabajo colectivo son las claves de este Boca que desde la primera fecha de este torneo ostenta el primer lugar en la tabla

En un diálogo en Radio del Plata Bianchi también opinó acerca de lo que piensa es su aporte al plantel. "Uno, tal vez, puede ponerse a pensar que le dio un sistema táctico, que le dio una cierta inteligencia, una personalidad como equi-po", dijo. "Lo demás, lo que cambió en Boca desde mi llegada, ten-drían que decirlo los periodistas", afirmó el ex-técnico de Vélez y la Roma de Italia.

'Nosotros tenemos una manera de trabajar, digamos, lo colectivo. Todo el plantel tiene que estar mentalizado en serle útil al equipo. Saben que si estamos unidos y que si trabajamos todos para el mismo lado vamos a estar más cerca de lo que uno pretende. Los chicos lo comprendieron y me da mucho placer trabajar con este grupo", comentó luego

Bianchi no pudo escapar a la historia reciente de ansiedades y frus-traciones que protagonizaron los fanáticos de Boca. "Sí, seguro que trabajar en Boca representa millones y millones de hinchas que conservan la ansiedad lógica de tantos años de frustraciones. Pero somos nosotros los que tenemos que maneiar esas ansiedades con cautela. sin desesperación, con inteligencia

para no confundirnos" señaló. Otros de los temas tocados por el entrenador fue el de la violencia en el fútbol. "Un partido de fútbol dura dos horas, la fiesta dura tres, pero el día tiene veinticuatro. Nosotros, acá, vivimos en la inseguridad muchas más horas que en un partido de fútbol. Si uno va a un restaurante a las once de la noche, o si para en un semáforo, ¿está tranqui-lo?", preguntó Bianchi. Después se refirió al tema de las barras bravas. 'Dicen que no se puede entrar con bombas ni petardos a una cancha y casi siempre hay algo de eso. Por eso no lo llego a comprender bien. Parecería que las medidas de seguridad se cumplen, pero a medias".

En observación

El hincha de San Lorenzo baleado el domingo a la salida del partido en el que Boca se impuso por 3-1 ante San Lorenzo continúa internado en el hospital Piñero, en el barrio de Flores, y pese a que sus heri-das evolucionan favorablemente todavía debe esperar 48 horas más para quedar completamente fuera de peligro. Así lo informó ayer el médico Raúl Antoniac, quien relató que el hincha recibió un balazo que "entró por la nalga y se alojó en la zona abdominal, produciendo en su camino cinco o seis perforaciones en las vísceras intestinales". El médico adelan-tó que el paciente está bien pero que podrían existir problemas de infec ción, por lo que habría que esperar para determinar su estado general.

NOTICIERO

Perrotta. El juez civil Víctor Perrotta minimizó aver los incidentes que ocurrieron en los encuentros San Lorenzo-Boca y Estudiantes-Gimnasia, y se mostró confiado en no tener que suspender la actividad a raíz de los actos de violencia. "Por ahora pareciera que el fútbol puede seguir. Espero no tener que suspenderlo. Mi intención es avanzar en la causa lo más posible para poder emitir un fallo cuanto antes". destacó Perrotta, aunque aclaró que "si tuviera que resolver la causa en este momento, no tengo una visión optimista ni mucho menos"

Cappa. El entrenador de Racing, Angel Cappa, se ale-jará de la conducción técnica del club a fin de año, se gún comunicó ayer a la síndico Liliana Ripoll, como anticipó ayer este diario, a raíz del enfrentamiento que tuvo con el presidente residual Daniel Lalín.

Lista. José Pekerman revelará esta tarde la nómina completa de los futbolistas de la selección Sub-21 que disputará un amistoso ante Japón el próximo lunes 23 en

Zabaleta. El argentino Mariano Zabaleta, ganador el domingo del Abierto de Bogotá, trepó del 86° al 62° puesto del ranking de la ATP, y es el tercer argenti-no del escalafón, detrás de Mariano Puerta (39°) y Franco Squillari (47°).

Vóleibol. Marcos Milin-kovic, central de la Selección Argentina, pronosticó que el equipo nacional "puede terminar cuarto o estar entre los ocho mejores" en el Mundial de Japón, que arranca el viernes. El equipo argentino llegará hoy a Sapporo, dónde debutará ante lrán.

Básquet. Atenas v Boca continúan al frente de la Liga Nacional disputada la 17ª jornada de la fase regular. cordobeses derrotaron 96-65 a Regatas, mientras que Boca venció 84-82 a Estudiantes de Bahía Blanca. Los restantes resultados fue-ron: Pico 67, Ferro 53; Libertad 86, Independiente de Pico 66; Belgrano 76, Gimnasia 81; Roca 75, Peñarol Andino 80, Obras 77; Olimpia 64, Estudiantes de Olavarría 76.

Taricco. El defensor Mauricio Taricco (ex-Ar-El defensor gentinos) fue vendido al Tot-Hostpur 2.750.000 dólares por el lps-wich Town, que había pagado 175.000 dólares por su pase en 1994 al club de La Paternal.

Mercosur. Palmeiras recibirá esta noche en San pablo al Olimpia de Paraguay, por una de las semifinales de la Copa Mercosur.

Lesión. El astro italiano Alessandro del Piero (Juventus) estará ausente durante cinco meses a causa de la lesión en la rodilla izquierda que sufrió el domingo.

VENCIO A TALLERES EN CORDOBA

Se le dio al Lobo jujeño

enca; Suárez, Páez, Gar-Humoller, Albornoz, Villa rreal, Pino, Fernández; Ca-nobbio, R.Astudillo.

DT: Ricardo Gareca.

GIMNASIA (J) Castellano; Mencia, Aguírrez, Sandy, Ordóñez; M.Astudillo, Casartelli, Boasso, Morales Santos; Juárez, Lobo. DT: Néstor Manfredi.

Estadio: Olímpico de Córdoba. Arbitro: Oscar Sequeira. Goles: En el primer tiempo, Javier Villareal (T). Pedro Aguirre (GJ), Carlos Morales Santos (GJ) en el segundo tiempo

El Lobo jujeño, Gimnasia y El Lobo jujeño, Gimnasia y Esgrima, logró dar vuelta el partido anoche como visitante al vencer a Talleres en Córdoba, des-pués de ir perdiendo por uno a cero, en el encuentro que cerró la fecha decimocuarta del torneo Apertura de primera división. El tanto de Talleres lo anotó Javier Villarreal en el primer tiempo, mientras que Pedro Aguirre y Carlos Morales Santos convirtieron los goles de la victoria jujeña, ambos en la segunda etapa. El encuentro se jugó en el estadio de Talleres con buena concurrencia de público.

Ahora, la pornografía



El famoso director de cine danés Lars von Trier acaba de producir su primera película pornográfica a través de una filial de su empresa Zentropa llamada Puzzy Power. La primera película porno producida por Trier, de la que llega-rán al mercado danés 25.000 copias a comienzos de la temporada navideña, se titula porada navidena, se trula Constance. Trier, que ganó el premio especial del Festival de Cannes en 1996 por Con-tra viento y marea y luego rodó Los idiotas, no participó en el rodaje de la película. Su socio Peter Aalbak Jensen explicó las intenciones de la productora: "Esto lo hacemos exclusivamente por dinero". Constance, que costó unos 400.000 dólares, será lanzada al mercado como un producto para consumidores "exigensobre todo para un público del porno europeo del que cada vez forman parte más mujeres, según las estadísticas de los empresarios del rubro. Esto, sostienen en Dinamarca, serviría para evitar gradualmente degradación de la imagen de las mujeres en las películas porno. Según la información de la productora danesa de Von Trier, la película no se distribuirá en salas comerciales porque la pornografía se adapta más al consumo doméstico en video.

JULIO BOCCA Y MIKHAIL BARYSHNIKOV, DOS GRANDES DEL



Julio Bocca comenzó este fin de semana en el Luna un ciclo que se extenderá hasta fin de mes. La temporada del Ballet Argentino incluye "Bocca Rock Nacional", en el que baila "Muchacha ...", de Spinetta

Fue una coincidencia que colmó aun los paladares más exigentes: el argentino el Luna Park y el ruso en el Teatro Colón deslumbraron a expertos y neófitos. El argentino estará hasta fin de mes, con distintos programas; el ruso concluye hoy su tercera visita a Buenos Aires.

Doce postales del agitado fin de semana del joven maravilla

Por S. S

Escena 1: Luna Park, Interior, día. La imagen es inusual: cuatro jóvenes coreógrafos (Gustavo Lesgart, Inés Sanguinetti, Marcela Criquet y Diana Szeinblum), de espaldas a la platea casi vacía del Luna Park, conversan intentando acordar criterios sobre movimientos y diseños espaciales. Un hombre menudo (Ricky Pashkus), conduce con mansa autoriada a un grupo de jóvenes bailarines preguntándoles repetidas ve-

ces si su explicación es clara. Un bailarín hasta el momento en reposo se acerca al borde del gran escenario a pedir el tema "Muchacha (ojos de papel)", de Luis Alberto Spinetta. Una lluvia de flashes lo baña. Es Julio Bocca. Corte.

Escena 2: Primer plano: "No me interesa para nada hacer core-ografía, me fascina estar en el escenario y en el set de filmación, pe ro delante de las cámaras", dice Bocca ante un cerco de grabadores en uno de los últimos ensayos de Bocca Rock Nacional, parte de la actual temporada del Ballet Argentino. "El trabajar con diferentes coreógrafos tiene que ver con tratar de abrirse un poco más y dejar caer las anteojeras. Poder adecuarse a diferentes estilos muy marcados, como lo son el de Ana María Stekelman u Oscar Araiz, del cual presentaremos El carnaval de los animales como segundo programa, o aun a una coreógrafa como Diana Szeinblum, con elementos teatrales, que ha trabajado con Pina Bausch. O lo de Inés Sanguinetti, que construye todo fuera de equilibrio, donde el impulso de uno provoca el movimiento del otro. Se trata de un crecimiento en lo personal y para la compañía."

Escena 3 (flash back): Interior,

Escena 3 (flash back): Interior, dia, escenario. Un sillón, un hombre que espera, una mujer que aparece, los primeros acordes de "Muchacha ...". Ambos se encuentran, ella despliega una seducción que incluye bailar en puntas de pie y mover articuladamente sus brazos, como lo haría un cisne. El la levanta y, haciéndola apoyar sus caderas sobre las propias, giran con las piernas de ella estiradas hacia lo lejos. ¿Julio Bocca y Luciana Paris en una versión 1998 del ya clásico tema? Fundido a perro.

sico tema? Fundido a negro.

Escena 4: Platea: Tres mujeres en sus treinta y pico hablan sobre las sensaciones que les provoca el estrenar coreografías propias en el Luna Park. "Estoy aterrada", bromea Inés Sanguinetti. "A mí, en cambio, me divierte. Creo que el Luna le va muy bien al rock", apun-

ta Diana Szeinblum. Marcela Criquet da una tercera posición: "Yo vivo todo esto con una inconciencia total, son mis primeras armas como coreógrafa ..." Entra en cuadro Ricky Pashkus, "integrante de la familia Bocca/Patalano", coordinador del trabajo de los cuatro convocados: "Yo ya había integrado proyectos colaborativos, como la revista del Maipo, donde tuve que 'dirigir' nada menos que a Oscar Araiz. Sé para quién trabajo y tengo claro que se trata de coordinar. Cuando Julio me llamó por el

Bocca: "Ensayo todo el día, pero lo del sacrificio del bailarín es relativo: la danza es parte de mi vida, y no mi vida parte de la danza".

proyecto del rock, él mismo me pidió que convocara a gente joven. El hecho de tener que compartir entre los cinco la mirada hizo que tuviéramos que ceder constantemente en función de llegar a un puerto común". Puesto a explicar la selección de temas que integran Bocca Rock Nacional, Pashkus dice: "Se tomaron canciones de toda la historia: algunas por su gran impacto en el imaginario popular y otras por la temática de su letra o la dinámica musical". Corte.

Escena 5: Luna Park, Interior,

Escena 5: Luna Park, Interior, noche. La sala repleta, a oscuras. El telón se abre. Grand Pas de Deux de Don Quijote. El público aplaude (algunos gritan) al comienzo, al cierre de cada una de las secciones y, por supuesto, al final. Bocca y sus bailarinas agradecen.

Escenas 6 y 7: Transcurren Suite Generis (música de Haydn/Haendel) y Tarde en la siesta (música de Ernesto Lecuona), dos coreografías de Alberto Méndez. La primera es un neoclásico trío à-la-Ballanchine y la segunda un pas de quatre de aires románticos que recuerda a Mujercitas de Louise May Alcott. Buenas interpretaciones para estos trabajos que Méndez resuelve con alta artesanía y momentos de rara belleza.

Escena 8: La consagración del tango, de Ana María Stekelman, sobre una compaginación en la que Edgardo Rudnitzky combina a Igor Stravinsky conAstor Piazzolla. Impactan el comienzo, con Bocca en el centro rodeado de una roja pollera (recuerda en algo a la Consagración... de Araiz) y la energía del grupo de bailarines, que parece haber cambiado completamente. ¿Son realmente los mismos? Van entrando a escena varias parejas de tango que se combinan con grupos de mujeres y varones en fuertes movimientos que evocan otras versiones de Consagración ..., como la de Pina Bausch. Memorable el dúo de varones bailando un tango. La "elegida", semidesnuda, es atrapada por Bocca.

Fundido a negro.

Escena 9: Interior, noche, foyer. Señora cincuentona: "Qué rara la última obra, ¿no?". Su hija
veinteañera: "A mí me gustó la segunda. ¿Por qué no sacaste entrada para lo de rock?". Corne.

Escena 10: Interior, noche, sala: Se abre el telón. Grupo de diez bailarines a contraluz. Comienzan a interpretar Desde lejos, coreografía de Mauricio Wainrot y música de Wim Merteris. "¿Dónde está él?", pregunta la señora de la fila de atrás. Se desarrolla la obra, puro movimiento en un estilo deudor de José Limón: fluidez ininterrumpida en los cuerpos a través del espacio. En un momento, un bailarín se desprende del grupo, salta, gira, cae. "¿Es él?", duda la misma señora. Sí, Bocca casi como uno más.

Escena 12: Flash back, primerisimoprimer plano: "El equilibrio entre el trabajo y el placer se da sin conflictos. Lo del sacrificio del bailarín es relativo: si bien yo estoy ensayando todo el día, a esta altura la danza es parte de mi vida, y no mi vida parte de la danza". Fin.



BALLET UNIDOS EN LA CARTELERA PORTEÑA DE ESPECTACULOS

Con el corazón en los pies

UN ESPECTACULO DE MUSICA Y DANZA

Músicos: White Oak Chamber En-samble: Conrad Harris y Jennifer Frautschi (violines), David Bursack (viola), Adam Grabois (violonchelo) y

Pedja Muzijevic (piano)

Coreografias: Kraig Patterson, Tamasuro Bando, Jerome Robbins y Sa-

Interludios musicales: Wolfgang A. Mozert Alberto Ginastera v. Johan-

nes Brahms.

Vestuario: Santo Loquasto.

Lugar: Teatro Colón.

Fechas: Dos funciones en el fin de semana, hoy una tercera en el Colón, desde las 20.30.

Por Silvina Szperling

Hay bailarines buenos, regulares y malos, a montones. Hay bailarines excelentes, muchos me nos. Existen incluso bailarines excelsos, que recrean los movimientos propuestos por un creador y los je-rarquizan. Y hay bailarines artistas, unos pocos en la historia del ballet. En dos funciones de una serie que culmina esta noche en el Colón, el público argentino pudo presenciar en cción a uno de ellos, casi un sobreviviente de otra era: el ruso Mikhail Baryshnikov.

Aleiado de las calzas aiustadas, del despliegue muscular y las grandes producciones que lo hicieron famoso más allá del ballet. Barvshnikov desarrolló un camino de búsqueda personal que no se detiene ante las tentaciones del halago, el dinero o la farándula, aunque tampoco las desprecie. Habiendo atravesado estilos disímiles como el ballet (bailó todos los clásicos), el neoclasicismo de la mano de George Ballanchine y Jerome Robbins, la danza moderna y la comedia musical con Twyla Tharp,

sonal emparentado con la vanguardia de la danza contemporánea, el White Oak Project. Y con él termina un recorrido que parece sintetizar su versión de la historia de la danza.

El espectáculo que trajo a Buenos Aires se compone de una serie de solos intercalados con interludios musicales a cargo del White Oak Chamber Ensamble. Así, abre la noche el 4º movimiento del cuarteto de cuerdas en Do mayor, K. 465, de Mozart, preparando el clima para "Tryst" ("Cita"), coreografía de Kraig Patterson sobre un concierto de Bach. Con sencillez propia de un grande, Baryshnikov despliega suavemente los movimientos que Patterson ha enlazado con cierto romanticismo. Lo hace sin apuro, como deleitándose en la ejecución de cada uno de ellos. transmitiendo sabiduría desde la profundidad de la conexión con su cuer-po, al que moldea no desde el dominio entendido como transposición de los límites naturales, sino desde el conocimiento y el amor por la cotidianidad del trabajo.

La siguiente intervención del cuarteto propicia la intervención de Ginastera, que impone su ritmo abriendo el juego a vertientes no eu-ropeas con "Dance with Three Drums And Flute", composición coreográfica de Tamasuro Bando. Lejos de intentar una versión compla ciente de las enseñanzas de Bando del Kabuki. teatro acerca Baryshnikov se zambulle completamente en el orden cartesiano de esta obra, basada en una danza tradicional japonesa y cuyo ascetismo de-manda al público del Colón disciplinar la mirada. Sólo así se puede acompañar la precisión del diseño, la contención energética y el desarrollo de una coreografía que no adhiere al concepto de comienzo, conflicto, desarrollo y conclusión, sino que conduce a un fin idéntico al pun-



Baryshnikov imantó en las dos funciones de su notable espectáculo. El clímax es el número en que danza al ritmo de su corazón.

to de partida, "In Memoriam Jerome Robbins" contiene fragmentos de "Other Dances" y "A Suite of Dances", piezas creadas para este bailarín, quien rinde homenaje a uno de los coreógrafos que le abrieron la puerta hacia nuevos rumbos en los tiempos del New York City Ballet. Mediante la valoración del mínimo gesto y del espacio entre dos movimientos, Baryshnikov genera un clima de melancólica suavidad. Luego del interludio que impone un fragmento del Cuarteto con piano en La mayor de Brahms, el espectáculo da paso a su culminación: "HeartBeat: mb". Sobre un escenario que cuenta sólo con los trastos que habitualmente se ocultan como escenografía, el único obieto en escena es un artefacto que el artista mismo enciende, dando comienzo a una manifestación de desnudez total: la transmisión de sus propios latidos. Como testigo de un momento de máxima entrega, en el que no está presente el romanticismo culturalmente asociado al corazón, el público asiste a una experiencia signada por la crudeza. Sobre idea y direción coreográfica de Sara Rudner, el sonido diseñado por Christopher Janney

refleja los diferentes estados del hombre que está en escena. No más artificio, la realidad en estado puro. Cada una de las personas presentes late con los vaivenes del ritmo irregular que acompaña las variaciones de intensidad, velocidad y, tal vez, emoción del intérprete.

Cuando Misha lo necesita descana, y su ritmo se aplaca un tanto. Cuando tiene ganas juega, ejerciendo un contrapunto entre el sonido y el movimiento. Corre, se acuesta como un niño, baila al estilo breakdance, improvisa. En un momento irrumpen voces que contabilizan los latidos y luego la música de Samuel Barber (el adagio de su Cuarteto de cuerdas), que se suma imprimiendo un nuevo dramatismo. Finalmente. el hombre se detiene, y el sonido se silencia. Pero las luces se encienden nuevamente y Baryshnikov sale a recibir los interminables aplausos que el público, agradecido, le pro-diga. Vivito y coleando. Más que un

La hora de las chicas

Los dos premios literarios más importantes de Francia recayeron ayer sobre dos es-critoras. El Goncourt, el más importante de todos, fue ganado por Paule Constant por su novela Confidence pour Confidence (Confidencia por Confidencia), publicada por la edi-torial Gallimard. Simultáneamente, el premio Renaudot fue atribuido a la escritora Dominique Bona por Le manuscrit Port-Ebene (El manuscrito de Port-Ebene), publicado por Grasset. Según anunció ver el jurado del Goncourt, el fallo definitivo se produjo en la cuarta votación, en la que la novela de Constant se impuso por mayoría de siete votos contra tres a la obra de François Sureau Lambert Pacha, publicada por Grasset. Junto a las novelas de Constant y Sureau, los finalistas del Goncourt fueron Gerard de Cortanze, por Les vice-rois (Los vice-reyes) y Oliver Ro-lin, por Mro. La novela galardonada con el Goncourt, publicada en Francia en abril. describe la relación que se establece entre cuatro mujeres que participan en un seminafeminista en una ciudad universitaria estadounidense. Estas mujeres, que cumplieron ya los 50 años, examinan sus vidas y las sociedades en las que les tocó vivir: las cuatro an tenido una carrera profesional satisfactoria, nese a muchas dificultades, pero estiman que sus vidas privadas son un fracaso. El Goncourt, creado en 1902, está dotado con la simbólica cantidad de 50 francos (8,9 dólares), pero obtiene, a cambio, la gara de vender al menor 135.000 ejemplares del libro premiado, es decir, una ganancia media de entre 1,5 y 7 millón de francos (entre 267.000 y 1.250.000 dólares). El premio Renaudot, creado en 1926 por un grupo de periodistas que esperal el anuncio del Goncourt, lo obtuvo Dominique Bona. Su novela El manuscrito de Port-Ebene es una historia de intriga que se desarrolla en Santo Domingo en el siglo XVIII y que narra la vida de una joven francesa que llega a la isla tras haberse casado con un propietario de tierras.



El domingo, el bailarín ruso fue a ver a Julio Bocca. Al llegar contó que hacía años que no lo veía en acción







Concierto de Cultrún

Más allá de sus resonancias mapuches, Cultrún es el nombre de una asociación de compositores argentinos. El próximo jueves, a las 17.30 y en el Salón Dorado del Teatro Colón, sus integrantes darán un nuevo concierto. Allí podrán escucharse obras de Eduardo Checchi, Eva Lopszyc, Roque de Pedro, Raúl Fiorino y Carlos Cutaia (otrora tecladista de Pescado Rabioso). Actuarán como solistas Beatriz Pedrini, Adrana Alba, Gladys Martino, Diana Lopszyc y Juana González.

Retrato de Misia

A partir de la figura de Misia Sert. la mezzosoprano Marta Blanco, el sopranista Nicolás Bernazzani, los pia-nistas Alicia Mazzieri y Enrique Prémoli y el barítono Eduardo Cogorno (responsa-ble además de la puesta) presentan todos los sábados a las 20.30 un espectáculo llamado En busca de la musa perdida. En La Scala de San Telmo (Pje. Giuffra 371), los intérpretes recorren un repertorio que va de Cavalieri a Strauss y Stravinsky, pasando por Fauré y Tchaikovsky, con el mundo estético del París de principio de siglo como telón de fondo.

El último de los nuevos monstruos

del piano clásico

Gianluca Cascioli, que toca hoy en Buenos Aires, tiene 19 años y aparece como la nueva revelación entre los pianistas.

Por Diego Fischerman

'No soy un prodigio", dice Gianluca Cascioli, Y faltaría agregar que tampoco lo quiere ser que nunca se consideró como tal. Simplemente es un pianista de 19 años, que empezó a tomar lecciones de su instrumento, como mu-chos, a los ocho, La diferencia -o tal vez sólo la principal de ellas- es que hoy es uno de los mejores pia-nistas del mundo, que ya grabó dos discos para la Deutsche Grammophon (el centenario sello donde graban, entre otros, sus admirados Martha Argerich y Maurizio Polli-ni) y que, a los 15, ganó uno de los concursos más prestigiosos y difíciles de ganar, el Umberto Micheli de Milán. Un concurso en que la obra impuesta había sido escrita especialmente por Pierre Boulez, quien además era uno de los jurados, junto a Pollini y Luciano Berio.

Tan cómodo en el repertorio tra-

dicional como con los contemporá-neos (Cascioli toca habitualmente música de György Ligeti, Arnold Schönberg o Boulez), está por primera vez en Buenos Aires para tocar como solista junto a la Orques-ta de la Toscana que dirige Umberto Benedetti Michelangeli (para el ciclo Harmonia). Ayer fue el estre-no y esta noche será la despedida con el Concierto Nº 5 "Emperador" de Ludwig van Beethoven, una de las cumbres del repertorio clásico.

"No se trata de tocar contemporáneos por una cuestión de militancia, ni, mucho menos, de dejar de tocar a los clásicos", explica a Pá-gina/12, "En realidad, la música de este siglo no es ni mejor ni peor que la compuesta con anterioridad. Hay grandes obras, que deben estar en el repertorio, que merecen ser tocadas y escuchadas, y otras que no valen demasiado, pero eso sucede también con la música del clasicismo y del romanticismo. Cascioli, cuyo próximo disco será junto a la Filarmónica de Berlín conducida oor Claudio Abbado (con obras de Beethoven poco frecuentadas, entre ellas su Fantasía Coral) cree que lo esencial de un pianista es su estilo de interpretación y que en su ca-



Cascioli ya grabó dos discos para la Deutsche Grammophon.

A los 15 ganó un concurso con Boulez y Pollini como jurados

so éste pasa, fundamentalmente, por la preocupación filológica. "Estudiar las fuentes, el estilo general de la época en que una obra fue compuesta, las condiciones sociales de ese momento, no garantiza la autenticidad. No se trata de ser auténtico porque no puede saberse cómo una obra era realmente tocada en el pasado. Seguramente había, también entonces, distintos instrumen-tistas que tocaban una partitura de manera distinta. Lo interesante es poder construir, a partir de lo que puede recuperarse de esos estilos y prácticas de ejecución perdidos, un estilo personal." A diferencia de otros colegas, Cascioli no necesita mantenerse en un lugar de supuesta prescindencia con respecto a las interpretaciones ajenas para defen-der un estilo personal. "Me gusta escuchar a los pianistas que admi-ro y me gusta comprobar las diferencias entre sus interpretaciones y las mías. Pero para mí esas diferencias no significan que me haya equivocado. Yo sé por qué tomo las decisiones que tomo y, seguramente, Pollini también sabe las suyas."

ESTRENO DE OBRA DE MESSIAEN

úsica del tiempo que corre

a Orquesta Sinfónica Nacional estrenará mañana en Bue-Aires una de las obras capitales del siglo, la Sinfonía "Turangalila" compuesta por Olivier Messiaen en 1950. La obra, escrita para una orquesta ampliada, piano y ondas Martenot, tendrá como solistas a Gerardo Gandini (piano) y Pura Pénichet Jamet (en el exótico instrumento electrónico creado en 1928 por Maurice Martenot). A la primera función, en el Auditorio de Belgrano (Virrey Loreto y Cabildo) le sucederá otra, el próximo viernes, en el Teatro Colón, Con direcambas funciones cuentan con e auspicio, además, de la Asociación Wagneriana. Esta obra, cuyo título en sánscrito remite al "tiempo que corre" y a los "cantos de amor" explora, precisamente, la idea del tiempo en música, una de las preo-cupaciones recurrentes de Messiaen. Ritmos y sonoridades que re cuerdan a los gamelanes (orquestas rituales de Bali formadas por instrumentos de placas), alguna escala con resonancias gershwinianas y un manejo del color orquestal me morable, hacen de esta sinfonía una de las piezas más originales e inte-resantes del siglo XX.

Salsa Wolff.

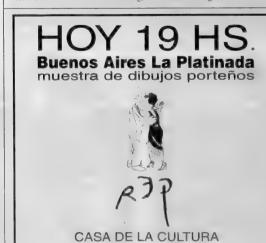
De lunes a viernes de 7 a 9.



Un desayuno con mucho ritmo. Salsa Wolff. Con la conducción de Ouique Wolff y la participación de Juan Szafran, Daniel Wainstein y Alacrán. De lunes a viernes de 7 a 9 y los sábados de 9 a 14.

Prendé la Red.

la red deportiva am 910



Av. de Mayo 575

auspicia Página/12

POI FMICA POR LOS CUADROS DE MOLINA CAMPOS

"Nueve de cada diez, falsos"

Por Maricarmen Almada

Conocida como Pelusa, Hortensia Molina es la única hija de Florencio Molina Campos. Tiene 77 años y, a pesar de sus penurias económicas, no puede acceder a la fortuna que dejó su padre. Según sus declaraciones a **Página/12**, al dejar la administración en manos de Elvira Ponce, la segunda esposa del pintor (que falleció la semana pasada), ésta se apropió de su herencia y de la de su madre para luego donarla a la Fun-dación. "Nos llevábamos muy bien hasta que murió papá. Entonces cambió, ella se adueñó del museo y puso todos los bienes a su nombre." Pelusa es hoy la presidenta de la Funda-ción Molina Campos, pero no puede disponer de los bienes. Cada cuadro de su padre se cotiza en cuarenta mil dólares, en tanto ella sobrevive con una pensión de 145 pesos. En tal sentido, la hija del pintor no descartó no-vedades en la charla que mantuvo en Moreno, con este diario, a metros del velatorio de Doña Elvirita.

-¿Cómo fue la relación con su padre?

—Mis padres se separaron cuando yo era chica. Con él tuvimos siempre una buena relación. Papá tenía un carácter muy alegre. Recuerdo que iba los sábados, por disposición del juez, a verme a lo de la abuela. Ya más grande salíamos juntos a almorzar y yo me sentía importante cuando él me acompañaba. La relación entre nosotros era de igual a igual; conversábamos muchisimo. Después de casada, iba a visitarlo al rancho de Cascallares (en Merlo) y haciamos vida de familia.

-¿Lo vio mientras trabajaba?

-Sí, recuerdo que comenzaba varios cuadros a la vez. Me asombraba verlo tan observador de los detalles de cada uno. Pintaba por la noche y de memoria, algo notable. Pensar que el valor que le dieron a su obra fue, primero como caricaturista, y ahora sus obras son verdaderos documentos.

−¿Cómo fue su relación con Elvira Ponce?

-La conocí a los 10 años y nos llevamos muy bien hasta que murió mi papá; ahí la cosa cambió. Ella se apoderó del museo, se hizo propietaria de todo y no me consultó más para nada. Tiempo atrás, yo, con toda confianza, le había dado un poder como administradora, jamás pensé encontrarme con semejante sorpresa.

rame con semejante sorpresa.

-; Qué tipo de acciones inició usted?

 Ninguna y de eso hoy me arrepiento. Fíjese que vivo de una penSu única hija se hace cargo del legado, luego de que la semana pasada murió la segunda esposa del pintor. "Mi padre pintó mil cuadros, pero hay diez mil en circulación."



"Atención pido al silencio", pintada por Molina Campos para los Estudios Walt Disney.

"Recuerdo que mi padre -dice Hortensia Molina- pintaba varios cuadros a la vez."

sión de 145 pesos. En ese momento, por respeto a mis tías y a la memoria de papá, dejé todo como estaba. A Elvirita no le hice pleitos pero sí preguntas, entonces la situación se volvió más tirante. Me dijo que no había herencia alguna para mí, absolutamente nada. Luego ella puso todo a nombre de la Fundación Molina Campos y la legislación me impi-de disponer de los bienes, aunque ahora sea la presidenta y pise más fuerte. La verdad, creo que todos ga-nan con las cosas de papá, menos yo. Sólo tengo cuatro cuadros que él me regaló en vida. Pero creo que ahora algunas cosas pueden cambiar; me estoy asesorando... Pero por otra parte Elvirita toleró a papá, que no era fácil en su vida de pareja, sobrellevó su carácter egocéntrico, sus horarios. Tampoco puedo dejar de valorar que puso todo de sí para que el museo floreciera: rescató cuadros, construyó. A su segundo marido, Víctor Guiñazú, un admirador de mi padre, también el museo le debe mucho porque era un hombre de fortuna

-¿Qué va a pasar con el museo? -Seguirá en Avenida Güemes y Victorica, en Moreno, el lugar que él eligió y tanto quiso. Es la obra de mi padre y la voy a defender. Ya no se puede permitir que se empiecen a regalar ni a prestar obras que después desaparecen. Elvirita descolgaba un cuadro para pagar gastos, o los regalaba a padições y especies.

laba a políticos y amigos.

-¿Cuántas obras de su padre conserva el museo?

Negocio: "Un señor en Córdoba hace muy buenas falsificaciones y una galería muy publicitada de Capital Federal vende falsos Molina Campos."

-Habría que tener en mano un inventario correcto. Debería haber unos 142 cuadros - aunque tengo mis dudas sobre la autenticidad de algunasobras-, más todo su trabajo de Alpargatas, los famosos almanaques que hizo durante veinte años, afiches y reproducciones.

-¿Qué pudo averiguar de las falsificaciones?

-Lamentablemente no mucho, pero estamos trabajando seriamente en el tema. Hay un señor en Córdoba,

por ejemplo, que hace muy buenas falsificaciones. Por eso yo certifico los cuadros de mi padre. Y también falsifican mis certificaciones. Ya descubrimos catorce, se ocupan de ambas cosas: obra y certificación, todo un tema que tengo en manos de abogados. La obra de papá es de algo más de 1000 cuadros, que se encuentran distribuidos entre el museo, particulares y galerías. Pero, con todas las falsificaciones que hay, son unos 10.000 los que andan dando vueltas. Este es un gran negocio: hay una publicitada galería de Capital Federal que ofrece obras falsas de mi padre.

-¿Van a vender la obra que queda en el Museo Molina Campos?

-El Museo Nacional de Bellas Artes quería comprar seis obras pero yo no estoy de acuerdo en vender. En la Fundación el voto estuvo muy dividido. También tenemos pedidos de Luján y La Plata, pero si vendemos las obras que nos piden. ¿qué queda para el museo? No debemos desvalijar el que muchos señalan como el mejor museo privado de la provincia. Yo estaría de acuerdo en donar dos cuadros a Bellas Artes y sé de coleccionistas particulares que también están dispuestos.

Inauguran esta semana

- ♦ Presentación del libro de estampas de Alfredo Benavídez Bedoya, hoy, a las 20, en la Fundación Alberto Elía, Azcuénaga 1739.
- ◆ Kenneth Kemble, retrospectiva, mañana, en el Centro Recoleta, Junín 1930.
- ◆ Nicolás Guagnini, pinturas, y Aldo Sessa, fotos, mañana, en el Rojas, Corrientes 2038.
- ◆ Alberto Heredia, retrospectiva, el jueves 12, en el MAM, San Juan 350.

El archivo Witcomb

En mayo pasado se inició en la Fundación Espigas el pro-yecto Witcomb, financiado por Sotheby's, con el aporte de 10.000 dólares y con el auspi-cio del Fondo Nacional de las Artes. Se trata de la informatización y clasificación del ar-chivo Witcomb que registra la historia de la primera galería de arte del país, que funcionó entre 1896 y 1971, y cuyas exposiciones marcaron gran parte de la cultura argentina contemporánea, de sus instituciones artísticas, como por ejemplo el Museo Nacional de Be-llas Artes, y del desarrollo del coleccionismo privado. El trabajo, que finalizará en marzo de 1999, registra gran parte de la historia del arte local e internacional de los siglos XIX v XX. Toda la información estará disponible al público en el Centro de Documentación de Espigas (Santa Fe 1769)



Direcciones útiles para artistas, artesanos y aficionados



- Regale Arte
 Serigrafías de Maestros Argentino
- Maestros Argentinos
 Presentes empresariales
 e institucionales

GASCON 36 TEL. 981-4311/4369 - Bs. As.



EXHIBICION Y VENTAS DE OBRAS EN SU ATELIER 791-5251

Taller de Expresión Plastica --TERAPEUTICA-Dibijo Color Arolla

Varela Tel.: 504-4285



Escultura y pintura aplicada en MUEBLES de DISEÑO UNICO transparencias polícromas en resina enmarcadas en líneas y estructuras de bronce Tel. 824-3501 (15) 472-6272



OSVALDO FERRARO

Muestra de pinturas y técnica mixta

FILO ESPACIO DE ARTE

San Martín 975

7.00 2-BUEN DIA AMERICA 1.00 7.VIVIR MEJOR 2-MOVETE CON GEORGINA EL PARLAMENTO DE LITA

7-EDUCACION A DISTANCIA

7-SIETE DIAS EDUCACION A DISTANCIA. 11.00 9-MAÑANA DE DIBUJOS. 11-SUPERMATCH.

11.30 9-GATO DUMAS COCINERO. 13-LA HORA WARNER.

12.00 2-AMERICA NOTICIAS 7-LAS TRES MARIAS. 9-24 HORAS. 11-TELEFE NOTICIAS.

11-TELETO 13-00 2-RUMORES. 7-TELEGACETA. 9-ALMORZANDO CON MIRTHA LEGRAND. 11-MARIA DEL BARRIO 13-EL NOTICIERO DE SANTO.

13 MIHADA 14 30 9-INDISCRECIONES.

9-INDISCIPLE
13-00
2-SIN VUELTAS.
7-BUENAS TARDES SALUD.
11-TAL PARA CUAL.
13-COMO VOS Y YO.

15.30 11-SENORAS SIN SENORES. 18.55 7-VIDEO MODA.

10.00 2-YO ME QUIERO CASAR... Y USTED?. 7-ELLAS Y ELLOS. 9-HABLEMOS CLARO.

11-LA NIÑERA. 13-CAUSA COMUN. 17.00 2-AMOR Y MORIA



Moria Casán conduce "Amor y Moria", uno de los talk-shows de

7-EL CLUB DE LA FLACA. 11-EL ZORRO. 13-LA FAMILIA INGALLS.

2-GENTE QUE BUSCA GENTE.
7-TARDES EN PIJAMAS.
9-GEMELOS.
11-CHIQUITITAS.
13-LUZ MARIA.

13-LO NOTICIAS.

2-AMERICA NOTICIAS.

7-VEREBO TV.

9-CAMILA.

11-TELEFE NOTICIAS.

13-LA NOCTURNA.

7-TELEGACETA.
9-24 HORAS.
11-SUSANA GIMENEZ.
13-TELENOCHE.

9-RICOS Y FAMOSOS 11-VERANO DEL 98. 13-GASOLEROS.

21.30 7-EL ARTE DE LOS ARGENTINOS

2-CAIGA QUIEN CAIGA. 7-FOLKLORE TODO EL AÑO. 9-CINE: "Un voto para morir". 11-MI CUÑADO. 13-PERDONA NUESTROS PECADOS.

7-PRIMERO LO NUESTRO. 11-FISCALES 13-VERDAD/CONSECUENCIA 2-EL RAYO.

2-EL RAYO.

7-TELEGACETA CON ECO EN EL MUNDO.
9-SUNSET BEACH.
11-EL EQUIPO DE PRIMERA.
13-EN SINTESIS.

13-ESE AMIGO DEL ALMA.

13-ESE Ann...
2-3-TOPRANTES.
7-EDUCACION A DISTANCIA
13-CINE DE TRASNOCHE: "Tokio Pop" 1.00
7-GENTE DE MI PAIS
9-EDUCACION A DISTANCIA

El actor que mantuvo una estrecha relación profesional y sentimental con el cineasta v poeta francés murió el domingo en su residencia de la Costa Azul.



El Orfeo de Cocteau, delante de él, tomando sol, en la pileta. Marais fue héroe de guerra, actor, ceramista, pintor y escritor

Jean Marais, algo más que el fetiche de Jean Cocteau

el mítico Orfeo de Jean Cocteau, murió a los 84 años en Vallauris, ciudad del sudeste de Francia donde residía y donde será inhumado este viernes. Marais, cuyo verdadero nombre era Jean Villain, había sido trasladado al hospital de las Broussailles de Cannes en la noche del sábado, muy cerca de su domicilio, al sentirse mal a consecuencia de una enfermedad pulmonar. Actor pero también pintor, ceramista, decorador y autor de varios libros de recuerdos. Marais tenía 24 años cuando en 1937 fue presentado a Cocteau, quien le ofreció un primer papel en Edipo Rey, al quedar fascinado por su personalidad.

Y con su aspecto.
Presidente de la Unión de Artistas desde 1974, Marais, condecorado con la Cruz de Guerra al valor en la Segunda Guerra Mundial, vivía retirado en su residencia de la Costa Azul francesa, dedicado principalmente a la cerámica. Desde 1963, año en que murió Cocteau,

Marais dedicó buena parte de sus actividades a perpetuar la memoria de su descubridor, interpretando y dirigiendo obras suvas como La voz humana, Le bel indifférent, Bacchus y Los monstruos sagrados. En una reciente entrevista televisada, el actor evocaba con agradecimiento la suerte de haber conocido al célebre poeta y dramaturgo, con quien no sólo mantuvo una estrecha relación profesional sino también sentimental. Nacido en 1913 en Cherbourg, Marais fue el galán más popular de Francia durante los sombríos años de la ocupación alemana, en parte gracias al film El eter-no retorno, dirigida por Jean Delannoy y supervisado por Cocteau. Para el poeta y cineasta francés, Marais era ante todo el actor que había sabido "imponer a su oficio las reglas que rigen el del poeta". Marais no abandonó por completo la escena hasta el año pasado, cuando sufrió una pleuresía y tuvo que anu-lar su programada participación en La tempestad, de Shakespeare, en

París, y la gira que tenía previsto realizar a partir de enero de 1998

Sus últimas actuaciones datan de 1996, junto a Bernadette Lafont, en una Arlésienne montada en el cabaret Folies Bergère, y de 1995, en el film Belleza robada, de Bernardo Bertolucci. En el cine, Marais era un especialista de los films de aventuras, como El Conde de Montecris to y El Jorobado de Nôtre Dame. Entre sus más célebres interpretaciones figuran sus trabajos en películas como La Bella y la Bestia, El águila de dos cabezas y Los padres terribles, todas ellas de Cocteau, a partir de sus propias obras teatrales. Además, con Jean Renoir rodó en 1955 Elena y los hombres, y dos años después Noches blancas, bajo la dirección del italiano Luchino Visconti. En cuanto se divulgó la noticia de su muerte, el presidente francés Jacques Chirac evocó la lealtad, la fidelidad, la generosidad, así como la belleza y el talento del actor desaparecido, quien, dijo, era ante todo un "hombre de corazón"

ENTREVISTA A

Por Mariano Blejma

"Hoy me siento más desnuda caminando por la calle vestida, que cuando estaba sin ropas sobre el escenario", asegura la vedette Norma Pons. No debería tener tantos problemas, porque siempre fue una mujer acostumbrada a salir de lo común. Alta, flaca y bastante procaz, según sus propios recuerdos, de adolescente salía junto a su hermana Mimí del colegio secundario al que asistía en Rosario para actuar en radioteatros. En los '70 y ya en Buenos Aires, las hermanas Pons se transformaron en cabeza de espectáculos de revistas de tono subidísimo. Cuando caminaban juntas rumbo al trabajo, dicen los memoriosos, provocaban cortes de tránsito en la calle Corrientes. Poco después, Norma formaba parte de un grupo de capocómicos de la Revista Nacional que incluía a Pepe Marrone, Don Pelele y Alfredo Barbieri. A fines de los '80, y luego de una conveniente impasse, se convirtió en la gran figura femenina del programa de Antonio Gasalla, un lugar donde demostró que lo suyo excedía largamente las plumas y las piernas al ai-re. Quizá por eso, se permite volver a la calle Corrientes, tras un vuelco al género dramático -con Cocinando con Elisa— que, según cuenta en la entrevista con **Página/12**, le recordó sus primeros pasos en el radioteatro. Por extraños motivos, tardó en volver a trabajar con su hermana: el reencuentro se produjo a partir de una opuesta para integrar el elenco de PUM!. Se trata de una pseudocomedia en que su hermana, dice, "hace un papel de boluda espectacular". Difícilmente, ese retorno se hubiese producido sin su actual estrellato televisivo, tiene claro, y parece sumamente extraño para quienes la vieron descollar en la obra que se presentaba en el Teatro de la Campana

VeoTVeoTVeoTVeoTVeoTVeoTVeo [Veo]



RASHOMON De Akira Kuros

El gran maestro del cine japonés filmó Rashomon diez año después de su ópera prima (Uma, 1940) consiguiendo uno de sus primeros éxitos internacionales. La Palma de Oro que ganó en Cannes hizo famoso al director en todo el mundo. Este film está protagonizado por el que fue su actor fetiche, el impecable Toshiro Mifune. En el antiguo Japón, una mujer es violada y su marido asesinado. Durante toda la película, diferentes versiones del hecho complican la resolución de los crímenes. Uno de los máximos exponentes de la originalidad de A.K.



PACTO DE AMOR

Dos gemelos en una tortuosa relación (interpretados por Jeremy Irons) y una bella intrusa (Geneviève Bujold) integran un triángulo amoroso de pesadilla, base de una de las más famosas películas de este especialista en argumentos psicológicos. La oscura relación entre los hermanos gemelos se verá alterada por la aparición de una actriz que busca superar las dolencias que le causa una extraña mutación uterina. Ar-gumento perfecto para el realizador que años más tarde se metería a adaptar cositas como Almuerzo desnudo, de Burroughs y Crash, de Ballard.



ENTRE EL CIELO Y LA TIERRA

22.45 por I-Sat

Todos los que hayan visto largometrajes de Oliver Stone conocen su obsesión por la guerra de Vietnam, en la que él participó. Pero Stone no sólo hizo cine sobre las secuelas que la guerra dejó en el bando norteamericano: Entre el cielo y la tierra se ocupa de las penurias que sufrió una familia vietnamita a lo largo del siglo, primero bajo la dominación francesa y luego con la invasión norteamericana. Protagoniza Tommy Lee Jones, que participó luego en varios films de Stone y aquí se encuentra entre dos culturas



DR. HOLLYWOOD

El primer film americano de Caton-Jones (Mi vida como hijo, El chacal) es una comedia costumbrista sobre un joven que, camino a las doradas playas de California, es demorado en un remoto pueblo de Carolina del Sur. El eterno joven de Hollywood piensa hacer muchos billetes dedicándose a la cirugía plástica en las lujosas clínicas para ricos Al principio maldecirá su suerte, pero el tiempo y las exigencias de un guión correcto lo harán trabar una inesperada amistad con los vecinos de la localidad. Una comedia eficiente y agradable

LA VEDETTE NORMA PONS, DEVENIDA ARTISTA POLIRRUBROS

no me interesa volver a ser joven"

Tras el notable resultado conseguido en su paso por el género dramático, la actriz que redimensionó su carrera en el programa de Antonio Gasalla ha vuelto a trabajar en la revista, donde era una estrella en los '70.

-¿No es como un recorrido a la inversa que a esta altura actúe en la revista o en algo que se le parece?

-Yo creo que ahora puedo hacerlo porque me gané, con mucho trabajo, un poco de prestigio actoral. Yo di hace tiempo un giro de ciento ochenta grados en mi carrera. Desde la revista, no todo el mundo llega a escalar buenas posiciones hacia la tele o el teatro en serio. Esta vuelta con Mimí me dio una gran satisfacción. La verdad es que tengo dos grandes alegrías en mi carrera actual: la pri-mera, ser del equipo de Antonio Gasalla, y la segunda volver con Mimí a la calle Corrientes.

-¿Tiene algo que ver la revista con la de su época?

-No, ahora es un show business, faltan los capocómicos. Antes estaban el Gringo Farías, José Marrone, Adolfo Stray, Juan Verdaguer, la orquesta de Mariano Mores, y cada uno cubría su parte con la vedette del momento. Entre las vedettes ninguna tenía más importancia que la otra. Cuando el capocómico salía al escenario movifizaba una platea de 1200 personas por noche.

-; Es cierto que a Marrone lo ex-

citaban las mujeres vestidas?

-Sí, Marrone se la pasaba entre mujeres desnudas. Y cuando entraba alguna vestida, nos decía "estoy excitadísimo, no lo puedo creer". Ha sido el más cómico, salvando distancias con Gasalla, que es otra historia. Cuando irrumpe Gasalla se vuelve un capocómico absoluto.

¿Por qué dice sentirse en la calle más desnuda que en el escena-

-Salir con una minifalda a la calle me asusta. Tengo que adoptar una estructura diferente. Cambia hasta mi forma de caminar. Por eso ando de polleras largas. Salgo a la calle cubierta, eso me da seguridad. La minifalda me angustia: cuando me desnudo totalmente, la historia cambia absolutamente. Ya es parte de mi trabajo. Para desnudarse hay un trabajo de meses y me siento mucho más segura.

-En Cocinando con Elisa estaba cubierta.

-Sí, pero esta mujer de campo es-taba cubierta totalmente, pero desnuda internamente. Saqué tanto de adentro... desnudé el alma de esa mujer. Terminaba vestida, y transpiraba sangre. Necesitaba saber qué había sembrado en estos años. Algunos nacen para ser estrellas y otros paratrabajar siempre. Yo no voy a ser esgrandes. No he trabajado con gente de segunda.

-Del radioteatro en Rosario, cuando tenía 12 años, hasta Cocinando... ¿encuentra algún parale-

-La relación es directa. Tiene mucho que ver con ese radioteatro. Fue como una vuelta... ¡qué cosa extraña! Nunca en la vida me lo hubiera imaginado. Lo que empecé a los 12 años lo volví a hacer ahora. Cuando el teatro comenzó a llenarse no entendía nada. Tito Cossa me dijo: "Acá en el Teatro del Pueblo no comerciamos. No importa cuánta gente venga, el asunto es que se haga buen teatro". La gente estaba esperando el cambio y me siguió.

¿Por qué dejó entonces si le sa-

tisfacía tanto hacerlo?

-Cuando me habló Moser y me mencionó a Mimí, planté todo. És como si no se hubiera ido. A ella le pasaron cosas tristes y verla en su papel de boluda, con su gracia, me asombra. Hacía mucho tiempo que no me pasaba. Después de todas sus tristezas, lo único que podía salvarla era el teatro. Ella fue muy grande en su tiempo.

-¿A quién le debe esta permanencia actoral?

-Se la agradezco a Gasalla, Dicen que el que no hace TV está muerto. Pero hay que estar al lado de un grande y hacer un papel digno.

Relación: "Yo con Gasalla no me llevo, soy una profesional que está a su lado. No recuerdo haber compartido tres cafés en una mesa de bar."

-: Cómo se lleva con Gasalla?

No me llevo. Soy una profesional que está a su lado. No recuerdo haber compartido tres cafés en una mesa de bar. Sé de su respeto por mí como profesional. El es más que un genio, es un icono. Cada día se pone más exigente, y hay que tratar de no desentonar. Antonio es impresionante, como observador de la realidad y para darse cuenta de lo que sucede

-¿Cómo lleva el peso del tiem-po?

-Todavía no entré en la cuenta regresiva. Debo estar entre las tres únicas (no sé cuáles son las otras dos) que no se ha hecho cirugía estética. Me costó mucho conseguir las arrugas que tengo, y no me pesan. Quie-ro encontrar la sabiduría para tener la respuesta exacta en el momento en que me necesiten. No quiero volver a ser joven. Yo no tuve hijos, pero los tiene mi hermana y me gusta verlos crecer. Empiezo a jugar en segunda para ver cómo van ellos adelante.

-¿Qué le falta? -Muchas cosas. Si no se me reconoció el trabajo dramático con premios fue porque me falta currículum. Me hubiera gustado que alguien pensara en mí como ser humano. Nadie en todos estos años de carrera me preguntó ¿qué te pasa Norma, por qué no charlamos una vez de vos? Nun-ca, no lo recuerdo de nadie. Sin embargo todo el mundo cree que me conoce mucho y de mí nadie sabe absolutamente nada.

-¿Y qué le pasa?
-No se lo voy a contar a usted. Porque recién lo conozco y porque no le importa de verdad.



"Salir con minifalda a la calle me asusta", confiesa Pons, que tiene que cambiar su forma de caminar. "En cambio, cuando me desnudo sobre el escenario no tengo ninguna timidez. Eso es parte de mi trabajo.



cine

AIRBAG (UN VIAJE DE LOCURA) P/M/18. Trocadero. Lavalle 820. 393-8321. A las 13, 15.30, 18, 20.30 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.-

AL FILO DE LA MUERTE

AL PILO DE LA MUERTE P/M/13. CInemark P. M/13. CInemark P. M/13. Modero. Alloia M. de Justo y San Juan 315-3008. A las 12. 14-04. 20, 20 y 22-10. Mormandie 2. Lavelle 85-3 322-1000. A las 13.30, 16.30, 19.30 y 22-30. Sab. trasn. 1. Paseo Alcorta. Salguero y Alcorta. 806-5665. A las 12.45, 15.15, 17.45, 20.15 y 22-45. Sab. trasn.: 1.15. Santa Fe 2.

1.15.-Santa Fe 2. Av. Santa Fe 1947. 812-8980. A las 12.40, 15, 17.40, 20.10 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.30.-

ARMA MORTAL 4 P/M/13. Trocadero. Lavalle 820. 393-8321. A las 13, 15.25, 17.50, 20.20 y 22,45. Sáb. trasn.: 1.20.-

ARMAGEDDON APTA. Normandie 4. Lavalie 855. 322-1000. A las 13.10, 16.10, 19.10 y 22.10. Sáb. trasn.: 1.-

BAILA CONMIGO APTA. Alto Palermo 1. Av. Santa Fe 3251. 827-8362. A las 12.50, 15.15, 17.40, 20.10 y 22.35. Sáb. 17.40, 20.10 y 22.35, Sáb. traan: 1. Cinemark - Puerto Madero. Alicia M. de Justo y San Juan 315-3008. A las 11.50, 41.25, 17. 19.45 y 22.30. Vier, y Sáb. trasn: 1.15. Metro 2. Cerrito 570. 382-4219, A las 13.05, 15.30, 18, 20.30 y 23. Sáb. trasn: 1.30- Normandie: 1. Lavalle 855. 322-1000. A las 13, 15.20, 17.50, 20.15 y 22.40. Sáb. trasn: 1.

CARACTER P/M/16. P/M/16. Cinemark -Puerto Madero. Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 12.20, 15, 17.40, 20.20 y 23. Vier. y Sáb. trasn.: 1.40.-A. 17.40, 20.20 y 23, Vier. y Sáb. Irasn.: 1.40.-Gaumont 1. Rivadavia 1635, 371-3050, A las 12.25, 14.50, 17.20, 19.55 Grand Splandid

y 22.30.-Grand Splendid. Av. Santa Fe 1860. 812-0808. A las 12.50, 15.10, 17.40, 20.10 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.30.trasn.: 1.30.-Monumental 3. Lavalle 780. 393-8865. A las 15, 17.30, 20.05 y 22.40. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-Patio Bullrich 1. Av. del Lipertador 750, 815-

Patio Bullrich 1. Av. del Libertador 750. 815-8328. A las 13, 15.15, 17.35, 20 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.20. CARRETERA PERDIDA

P/M/16. Cineplex Lavalle. Lavalle 727. 393-8610. A las 13, 15.25, 17.50, 20.15 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.20.-CIUDAD EN TINIEBLAS P/M/16.

P/M/16. Trocadero. Lavalle 820. 393-8321. A las 13, 15.30, 18, 20.30 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.-

COMPLICES
P/M/16.
Cjo Tita Merello 1.
(Sala Legrand) Suipacha 442.
322-1195. A las 13.20, 15.35,
17.50, 20.05 y 22.20.

CRIATURAS SALVAJES

P/M/16. Premier 3. Av. Corrientes 1565. 374-2113. A las 14.10, 16.30, 18.40, 20.50 y 22.50.-Trocadero. Lavalle 820. 393-8321. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.-

CUANDO VUELVE EL AMOR P/M/16. América. Callao 1057. 811-3818. A las 12.50, 14.40, 16.40, 18.45, 20.50 y 22.55, Sáb. trasn.; 1.15.-

Atlas Lavalle, Lavalle 869, 322-1936, A las 13.20, 15.40, 18, 20.20 y 22.40, Sáb. trasn.: 1.-

13.20, 15.44, 10, 401.
22.40, Sáb, trasn.: 1.
Cinemark Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San
Juan. 315-3008. A las 13.20,
15.30, 17.40, 20 y 22.10.
Vier. y Sáb. Trasn.: 0.20.
Paseo Alcorta.
Salguero y Alcorta. 806-5665.
A las 12.45, 14.45, 16.45,
Ita 83, 20.45 y 22.45. Sáb.
Irasn.: 1.

rasn.: 1.-Patio Bullrich 6. Av. del Libertador Av. del Libertador 750, 815-8328. A las 13.30, 16, 18.20, 20.50 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.

DR. DOLITTLE

APTA. Los Angeles 3. Av. Corrientes 1770, 371-3742. A las 13, 14.40, 16.20, 18, 19.40, 21.20 y 23.-

EL SABOR DE LA CEREZA APTA.

APTA. Cineplex Lavalle. Lavalle 727, 393-8610. A las 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10. Sáb. trasn.:

1.30.-Lorca 2. Av. Corrientes 1428. 371-5017. A las 15, 17, 19, 21 y 23.10.-

GOLPE FULMINANTE

Monumental 2. Lavalle 780. 393-8865. A las 13.10, 14.50, 16.50, 18.50, 20.50 y 22.50. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-LA ANGUILA

P/M/16. Atlas Recoleta. Guido 1952, 803-3313. A las 15, 17.30, 20 y 22.30. Sáb. 15, 17.30, 20 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.10.Cineplex Lavalle. Lavalle 27. 393-8610. A las 13.15, 15.40, 18.05, 20.30 y 22.55. Sáb. trasn.: 1.30.Lorca 1.
Av. Corrientes 1428. 3715017. A las 13.15, 15.30, 18, 20.30 y 23. Sáb. trasn.: 1.10.-

LA ESPADA MAGICA APTA.

APTA. Los Angeles 4. Av. Corrientes 1770. 371-3742. A las 13.20, 15.10, 16.50, 18.30, 20.10, 21.40 y 23.10.

LA NUBE P/M/13. Cjo Tita Merello 2. (Sala Bence) Suipacha 442. 322-1195. A las 14.15, 16.50, 19.25 y 22.-

LA PANDILLA NEWTON

P/M/15. Ocean 2. Lavalle 739. 322-1515. A las 12.50, 15.30, 18, 20.30 y 22.55. Sáb. trasn.: 1.25.-

La SONAMBULA P/M/13. Cjo Tita Merello 3. (Sala Garcés) Suipacha 442. 322-1195. A las 13.15, 15.30, 17.45, 20 y 22.15.-

LA VILLE LOUVRE

APTA. Cosmos 2. Av. Corrientes 2046, 953-5405. A las 12.30, 14, 15.30, 17, 18.30, 20, 21.30 y 23.10.

LADYBIRD, LADYBIRD
P/M/16.
Cosmos 1.
Av. Corrientes 2046. 9535405. A las 13, 15, 17, 19, 21
y 23. Sáb. trasn.: 1.-

LOCO POR MARY

PiM/13.
Cinemark - Puerto Madero.
Allicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 11.50, 14.25, 17.10, 19.55 y 22.40.
Vier. y Sáb. trasn.: 1.25.
Monumental 4, Lavalle 780, 393-8865. A las 15.20, 17.50, 202 y 22.50.
Vier. y Sáb. trasn.: 1.30Patro Bullrich 2.
Av. del Libertador 750. 815-8328. A las 13.15, 15.40, 18, 20.30 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.20.-

LOS EXPEDIENTES X

P/M/13. Trocadero. Lavalle 820. 393-8321. A las 13, 15.30, 18, 20.30 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.30.-

LUNA SEDUCTORA P/M/16.

P/M/10. Capitol. Av. Santa Fe 1848. 812-2379. A las 13, 15.10, 17.35, 20.05 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.15.-

1.15.- **Gaumont 3.** Rivadavia 1635. 371-3050. A las 12.40, 15.10, 17.40, 20.20 y 22.50.-

MAFIA P/M/13. Premier 4. Av. Corrientes 1565, 374-2113. A las 14.10, 16.40, 18.40, 21 y 22.50.-MAS ALLA DE LAS

P/M/16. Lorange. Av. Corrientes 1372, 373-2411, A las 14.50, 16.40, 18.35, 20.40 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.-

MULAN APTA. Los Angeles 1. Av. Corrientes 1770. 371-3742. A las 13.10, 14.50, 16.30, 18.20, 20, 21.40 y 23.10.

OJOS DE SERPIENTE P/M/16.
Atlas Santa Fe 2.
Av. Santa Fe 2015. 823-7878. A las 13.30. 15.35. 17.55. 20.15 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.15.Cinemark -

en cartel



OJOS DE SERPIENTE De Brian De Palma (EE.UU.)

Puerto Madero. Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 12.30, 14.55, 17.20, 19.45 y 22.10. Vier. y Sáb. trasn.: 0.35.-

22-10. 0.35.-Ocean 1. Lavalle 739. 322-1515. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.10.-

PRINCIPIO Y FIN

P/M/16. Premier 1. Av. Corrientes 1565. 374-2113. A las 15, 18.30

RESCATANDO AL SOLDADO RYAN P/M/16. Metro 3. Cerrito 570, 382-4219. A las 13, 16.05, 19.10 y 22.20. Sáb. trasn.; 1, 30.-Normandie 3. Lavalle 855, 322-1000. A las 14, 18, 10 y 21.50. Sáb. trasn.; 1-

trasn.: 1.-Premier 2. Av. Corrientes 1565. 374-2113. A las 14, 17.30 y

SMALL SOLDIERS APTA.

APTA. Cinemark -Puerto Madero. Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 12.45, 15.10 y 17.35.-Los Angeles 2. Av. Corrientes 1770. 371-

Av. Corrientes 1770. 371-3742. A las 13, 15, 17, 19, 21

THE TRUMAN SHOW

P/M/13. Alto Palermo 2. Av. Santa Fe 3251. 827-8362. A las 13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.10.-Cinemark -

Clinemark - Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 12.45, 15.10, 17.35, 20 y 22.25. Vier. y Sáb. trasn.: 0,50. Gaumont 2. Rivadavia 1635. 371-3050. A las 12.55, 15.25, 17.55, 20.30 y 29.

las 12.55, 15.29, 17.39, 24.29

Metro 1.
Cerrito 570, 382-4219. A las 14, 18.15, 18.30, 20.45 y 23. Sab. Irsan. 1, 30.
Monumental 1.
Lavalle 780, 393-8865. A las 14.10, 16.20, 18.30, 20.40 y 22.50. Vier. y Sab. Irsan.:

22.50. vro... 1.30.-Paseo Alcorta. Salguero y Alcorta. 806-5665. A las 13.45, 16.30, 18.45, 21 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.15.-

trasn.: 1.15.-Patio Bullrich 3. Av. del Libertador 750, 815-8328. A las 13.30, 15.50, 18.20, 20.40 y 23.05. Sáb,

18.20, 20.40 y 23.05. Sát trasn.: 1.20.-Santa Fe 1. Av. Santa Fe 1947, 812-8980. A las 12.50, 14.50, 16.50, 18.50, 21 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.30.-

TITANIC

Ambientada en un estadio de box, la nueva película de Brian De Palma es un policial alucinado, en el que un oficial que parece entregado a la corrupción (Nicholas Cage) deberá mantener su integridad para evitar la muerte de un inocente. Los primeros veinte minutos de la película, contados en un único e increíble plano secuencia, contienen el corazón de la trama que se desarrollará durante el resto de la película. (Atlas Santa Fe, Cinemark 8, Gaumont y otros.)



THE TRUMAN SHOW (FE.UU.)

Truman Burbank, habitante de la idílica comunidad de Seaheaven, descubre que toda su vida es en realidad un programa de televisión. Y para colmo, de altísimo rating. Con esta premisa, el director australiano P. Weir (La sociedad de los poetas muertos, Testigo en peligro) y el guionista Andrew Niccol (director de Gattaca) realizaron un film que es un suceso de crítica y de público. Protagoniza J. Carrey, en el papel más raro de su carrera. (Cinemark 8. Gaumont, Grand Splendid y otros.)

General Paz 5. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 12.30, 14.45, 17.20, 19.55 y 22.35. Sáb. trasn.: 1.15.-

UNA LUZ EN EL
CORAZON
P/M/13.
Av. Santa Fe 1.
Av. Santa Fe 2015. 8237878. A las 12.45, 15.10,
17.40, 20.10 y 22.35. Sáb.
trasn.: 1.15.
Paseo Alcorta.
Salguero y Alcorta. 806-5665.
A las 12.45, 15.10, 17.30, 20
y 22.20. Sáb. trasn.: 1.
Patío Bullrich 5.
Av. del Libertador 750. 8158328. A las 13.10, 15.30, 18,
20,20 y 22.40. Sáb. trasn.:
1.20. LOCO POR MARY

VIENTOS DE ESPERANZA P/M/13. Patio Bullrich 4.

Patio Bullrich 4. Av. del Libertador 750, 815-8328. A las 13, 15.20, 17.50, 20.35 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.20.-

barrios

BELGRANO

AL FILO DE LA MUERTE P/M/13. Belgrano 5. Obligado y Mendoza. 783-2186. A las 20 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.30.-

BAILA CONMIGO APTA. General Paz 6. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 14.30, 17.05, 19.50 y 22.35. Sáb. trasn.: 1.15.-

CARACTER
P/M/16. Atlas Belgrano 1.
Av. Cabildo 2165. 781-7200.
A las 12.45, 15, 17.30, 20.10
y 22.50. Sáb. trasn.: 1.10.-

CARRETERA PERDIDA P/M/16. Savoy. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 14, 17, 19.50 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.20.-

CUANDO VUELVE EL

EUANDO VUELVE EL AMOR P.MU18. Belgrano 1. Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 13:10, 15:10, 17:10, 19:10, 21:10 y 23:10. Vier y Sab, trasn. 1:30-General Paz 2. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 12:30, 14:30, 16:30, 18:40, 20:50 y 23. Sáb. trasn. 1:15. Soler de la Abadía. Sala 1. L. M. Campos y Maure. A las 12:25, 14:40, 16:45, 18:50, 20:55 y 23. Sáb. trasn.: 1:10.

EL SABOR DE LA CEREZA APTA. Savoy. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 12.50, 14.50, 16.50, 18.50, 21 y 23.10. Sáb. trasn: 1.20.-

LA ANGUILA P/M/16. Savoy. Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 12.50, 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Sáb. trasn.: 1,-

LA PANDILLA NEWTON P/M/13, Solar de la Abadía. Sala 2. L. M. Campos y Maure. A las 12.30, 15, 17.30, 20 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.-

P/M/13. Belgrano 3. Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 13, 15.15, 17.35, 20.10 y 22.40, Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.

LUNA SEDUCTORA
P/M/16. General Paz 4.
Cabildo 2702. 781-1412. A
las 12.50, 15.20, 17.50, 20.20
y 22.50. Sáb. trasn.: 1.15.-

OJOS DE SERPIENTE P/M/16. General Paz 3. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 14.10, 16.20, 18.25, 20.30 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.15.-

1.15.-Belgrano 4. Obligado y Mendoza. 783-2186. A las 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.30.-

RESCATANDO AL SOLDADO RYAN P/M/16. General Paz 1. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 12.30, 15.25, 18.35 y 21.55. Sáb. trasn.: 1.15.-

SMALL SOLDIERS APTA. Belgrano 5. Obligado y Mendoza. 783-2186. A las 13, 15.20 y 17.40.-

THE TRUMAN SHOW
P/M/13. Belgrano 2.
Obligado y Mendoza. 7818183. A las 13, 14.45, 16.45,
18.45, 20.50 y 23. Vier. y
Sáb. trasn.: 1.30.-Sáb: trasn.: 1.30.-Atlas Belgrano 2. Cabildo 2165. 781-7200. A las 13, 14.50, 17, 19.30 y 22.10. Sáb. trasn.: 1.10.-

UN CRIMEN PERFECTO
P/M/13. Savoy.
Av. Cabildo 2829. 781-9400.
A las 13.30, 16, 18.20, 20.40
y 23. Sáb. trasn.: 1.20.-

UNA LUZ EN EL

UNA LUG EN E-CORAZON P/M/13. Belgrano 6. Obligado y Mendoza. 783-2186. A las 12.40, 15.10. 17.40, 20.10 y 22.40. Sáb. Irasn.: 1.30,-

ciclos

SALA LEOPOLDO LUGONES. LUGONES, Av. Corrientes 1530, 374-8611. Semana del cine israelí. A las 14.30, 17, 19.30 y 22: **Avanti popolo** de R. Bukaee; con S. Dau y S. Haddad. \$ 3.-

teatros

COLON. Libertad 621, Boleteria: 378-7300/01/02, 0-800-3-COLON. Commutador: 378-7100 Visitas guiadas: 378-7130. Boleteria et 10 a 15 y de 15.36 a 20, por Toscanini 1168 (Pasco de carruajes).-MAPTES 10 a las 20.30: Func. Extr. MIKHAL.

BARYSHNIKOV con el White Oak Chamber Ensamble (cuarteto de cuerdas y piano). "Un espectáculo de música y danza" interlucios musicales: Nozart: Cuarteto de cuerdas en Do mayor, K. 465, Brahms: Cuarteto con piano en La Mayor, Op. 26; Ginastera: Cuarteto de cuerdas Nº 1, 0p. 20. Coreogo: Tryst de K. Patterson; Dance with Three Drums and Flute de T. Bando: In memoriam Jenes de C. Janney y S. Rudner. Loc. or 100 de 1

Messiaen: Sinf. "Turangalila", Sob. de ab. en v1a. dde. el Mier. 11.Sob. de ab. en v1a. dde. el Mier. 11.Sal. ON DORADO. Ingreso por Libertad 821. Martes 10 a sa 19: conf. previa a la pres. de M. Baryshnikov. Dis. 1. Malinow. Excl. p/conc. a la func. del da. - Miercoles 11 as 17. 30. Homenaje a Garcia nacimiento. Encuentro de poesía, muisca y danza. Con Pola Suárez Urrubey y Angel Fumagalil. J. Molinari (guitarra). Recita: P. McGough. Entrada libre y gratulia. - Jueves 12 a las 17.30: recital org. por Cultrum. Obras de Chechi. Lopszyc. de Pedro y Fiorino. Entrada libre y gratulia. - Viernes 13 a las 17.30: Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obras para viola y piano. M. Fiocac (viola). S. Frangi (piano). Homenaje a M. de Falla. Tres obra

día.TEATRO GENERAL SAN MARTIN.
Corrientes 1530. 371-0111/9.
SALA MARTIN CORONADO:
Mar. a las 21: Recordando a Federico Homenaje a F.
García Lorca en el centenario de su nacimiento. A. Alcón, M. R. Gallo, P. Contreras, A. Berdáxagar, L. Sbaraglia, M. C. Láurenz y R. Ibáñez.Mier. (pop., \$ 4) a Sáb. a las 20.30. Dgos. a las 20.30. "Luíu" de F. Wedekind. Trad.: T. Stella. Adapt y dir.: A. F. Alberto. Con M. Maestro, J. C. Dual, O. Bonet, J.
Petraglia, R. Mosca y elenco. Pl. \$ 8. Pull. \$ 6. Loc. en vía. con 5 días de antic.-Petraglia, R. Mosca y elenco, PI, S & Pull, S 6, Loc. en v1a. con 5 dias de antic. SALA CASAGUBERTA: Mar. a las 21: "Ciclo de Música Contemporânea" 6º concierto: Francisco Kröpf y la música electroacistica. \$ 6. Mar. 17: H. Schwartz, Z. Salace, A. Frette, L. Favero y F. Yamashita. Mier. (pop. \$ 4) a Sáb. a las 21. Dgos. a las 20.30: "Rápido nocturno, aire de foxtrot" de M. Kartun. Dir.; L. Yusem. Con U. Dumont, A. Zanca y J. Suárez. Esc. y vest.: G. Galán, \$ 8. Loc. en v1a. c/5 d. de antic. CABANELLAS: Mier. (pop. \$ 4) a Sáb. a las 21.30. Dgos. a las 20.30: "La fabulosa historia de los inolvidables Marrapodi" por el Grupo Los Maccoos. Dir.; J. Rama. \$ 8.

HACIONAL CERVANTES.
Libertad 815. 816-4224.
Libertad 815. 816-4224.
No. Vier. y Såb. a las 21. Digos. a las 20. "Ya nadie recuerdia a Frederic Chopin." de R. Cossa. Con R. Camaghi, D. Grandinetti, J. Haidago, M. Ibarreta, E. Haidago, M. Ibarreta, E. Haidago, M. Ibarreta, E. Haidago, M. Ibarreta, E. Haidago, M. Diarreta, C. Sala, A. Chetta, C. Carona, C. Sala, A. Chetta, C. Sala, C. Hesta, C. Sala, C. Hesta, C. Sala, C. Hesta, J. M. Gil Navarro, H. Serrano, A. Ugo, F. Yeny Y. A. Vovino. Loc. en via. dee. \$4.
EN TODO EL TEATRO. Mar. y Milér. a las 14: Contemos en al Cervantes (inventario). De V. Winer. Con A. Juliá y. M. Chentano, S. Mallute. \$3.

S. Matute, \$ 3.ORGANIZACION
TEATRAL PRESIDENTE
ALVEAR.
Av. Cordentes 1659, 3746076, PRESIDENTE
ALVEAR.
AV. Edit et al. (2000)
Av. Edi

REGIO. Av. Córdoba 6076. 772-3350. Vier. y Sáb. a las 21: "Nuevo

Regio" Ciclo de jazz y rock. Viernes: Bernardo Baraj Quinteto Acústico. Sábado: Los látigos y Carca. Inv.: Daniel Melero. \$ 6.-DE LA RIBERA. Av. Pedro de Mendoza 1821.

Av. Pedro de Mendoza 1821. 302-8866. "La cludad canta en la Ribera" Ciclo de música con grandes figuras de la canción. Sáb. a las 21. Dgo. a las 20: Ignacio Copani Gral. \$ 6.

ANDAMIO '90. Paraná 660. 372-8386. 374-1484. Res. telef. Vier. a las 21. Sáb. a las 22. Dgos. a las 21: "Perestroika" de T. Kushner. Vers. de F. Masllorens y F. González del Pino. Dir.: A. Boero y J. Baccaro. \$ 15 (est. y jub. \$ 10)-10).
Sala 2: Vier. y Sáb. a las 22:
"Chau Misterix" de M.
Kartur. Dir.: C. Tolcachir. \$ 6
Vier. y Sáb. a las D: "La
boda", de B. Brecht. Dir.: G.
Parodi. Grupo Iconos
Corpus. \$ 6.-

ASTRAL ASTRAL
Corrientes 1639. 3745707/9964, Sáb. a las 22:
único recital de JOSE
LARRALDE Loc. en vta. dde.

AUDITORIO HEBRAICA. Vier. y Sáb. a las 21. Dgos. las 19.15: "Varietei con limene 2" Dir.: Lía Jelín. \$

AUDITORIUM DEL PILAR. VIe Löpez 1999 esg Junin. 801-8186. Bailarin. Cantante. Pianista. Showman. El genio de Rubén Celiberti en "Pasiones" Vier. y Sáb. a las 21. Dgos. a las 20. Loc. numer.

Bablennia.

Bablennia.

Guardia Vieja 3360. 8620883. Res. con antic. Mar. a las 21: "Marfes eróticos"
Con I. Pelicori y H. Peña.
Coord.: R. SzuchmacherMiér. a las 21:30: "Los reyes" de J. Contazar. Por el Grupo Producciones ParaNada. Dir: M. GalluVier. a las 21: "Zooedipous" Dir: Weroase, Garcia Wehbi y Alvarado, por El Periferico de Objetos. A las 23: "Abel cazador de Cain" Aut. e int...
Sáb. a las 61: "Polivo eres" de Maria Con I. Pelicori y H. Peña Dir. R. Szuchmacher. A las 23: "Decadencia" de S. Berkoff. Con I. Pelicori y H. Peña. Dir. R. Szuchmacher. Bauer. Szuchmacher. Bauer. Barbon. Bar

BAUEN AUDITORIUM. Callao 360. 372-6906. Res. telef. Mar. a las 21: "El corazón delator" de Edgar Allan Poe. Trad., vers. esc. du; gral: Alfred Hopkins. Asist. de dir.: Martin Rosales. 15 (est. y Jub. \$ 10). Vier. y Sáb. a las 21. Dgos. a las 20: "Sevigne, una estación del pasado..." de Susana Gutierrez. Posse. Con Daniel Miglioranza y Jessica Schuttz. Dir.: Julio Ordano. \$ 15 y \$ 20.-

BLANCA PODESTA BLANCA PODESTA.
Corrientes 1283. 3822592/7652. Ultimos días.
Miér. a Vier. a las 21. Sáb. a
las 21 y 23. Dgos. a las
20.30: Ricardo Darín,
Osvaldo Martínez y Germán
Palacios en: ART de
Yasmina Reza. Trad. y
adapt.: F. Masllorens y F.
González del Pino. Loc. en.
vta. con 15 días de antic.

vta. con 1: dde, \$ 18. CALIBAN.
México 1428. 381-0521. Vier.
y Sáb. a las 21: "Poroto" de
E. Pavlovsky. Con E.
Pavlovsky, N. Briski, S.
Evans y E. Onetto. Dir.:
Norman Briski. Loc. en vta.
c/3 días de antic.-

CELCIT.Bolivar 825, 361-8358. Vier Bolívar 825. 361-8358. Vier. a Dgos. a las 21: Juan Carlos Gené y Verónica Oddó en "Aquél mar es mi mar" s/textos de F. García Lorca. Dramat. y dir.: V. Oddó. \$ 12. Est. y jub. \$ 6.

CENTRO CULTURAL

Namonte esq. San Martin.
Viamonte esq. San Martin.
319-5359. Mar. a las 20: "Día
de la tradición" org. por la
Comisión de Homenaje
Permanente a Don Atahualpa
Yupanqui. Con Carlos
Martinez, Trío Boces-GroboLianos y Suma Paz. \$ 7,-

Llanos y Suma Paz. \$ 7
CENTRO CULTURAL
RECOLETA.
Junín 1930. 803-1040.
Junín 1930. 803-1040.
Auditorio. Juev. a las 21:
Duggandanza "Desdoble'
(estreno) coreog. e int.: M. L.
García y M. Ingrey; "Mar
adentro", por G. Pizano y G.
Fonzalida; y "Shodó", por M.
L. García, M. Ingrey, G.
Fonzalida; y "Shodó", por M.
L. García, M. Ingrey, G.
Fonzalida; y "Shodó", por M.
L. García, M. Ingrey, G.
Fonzalida; y "Shodó", por M.
L. García, M. Ingrey, G.
Fonzalida; y "Shodó", por M.
D.

Juvenil EMAD. Dir.: R.

DE LA COMEDIA.
Rodriguez Peña 1062. 812-4228. Vier. y Sáb. a las 22.30: "Tus besos fueron mios" Idea y dir, gral. Betty Gambartes. Con Héctor Pilatti, Mônice Buscaglia y Jorge Nolasco. Coreog: A. M. Stekelman. Vest.: R. Schussheim. \$ 15.

Juev. a las 20: Delia Castro (plano). Tangos de compositores clásicos y homenaje a Claude Debussy. Con el ausp. de la Sec. de Cultura de la Nación: \$5.-Vier. a las 20:30: "Buenos Ales Castro de Ca

Vier, a las 20.30; "Buenos Aires...más que nunca" poesta, música y darza con Tina Heiba, Beatriz Osán, Armando Schettini y Alicia. Weingarten, Correog, y dir., "The toleghore o L'amour O trois" de G. C. Menotit. Vers. en castellano con S. Moreno y F. Grassi. Vers. et niglés con V. Videla y M. Caltabiano, Plano: M. Di Martino y M. Sato. Dir. esc.: R. Barbieri. Dir. mus.; J. Ugartamendia. \$ 10.—Sáb. a las 17.30; "Fagotissima" concierto de "Fagotissima

Ugartamendia. \$ 10.

Sab. a las 17.30.

Fagotissima" concierto de clausura con Moinca Fucci, Ivonna Schiatfino y Evangelina Zambrano. Obras de Schumann, Ravel. Vaughan Williams, Strauss y Schikele. \$ 5 (tub. y est. \$ 2).

A las 20.30. "Misia (Endida)". Con M. Blanco. E. Cogono. N. Bernazzani, A. Mazzieri y pla. en esc.: E. Cogono. \$ 15. A las 23. Daniel Navarro y El Ritual (un nuevo sonido en charango). \$ 10.

Dgo. a las 17.30. Graciela Garassino Bravo, Roberto Feltri, Fernando Traverso y Norberto García Obras de Schubert, Ravel, Granados, Rossini, Bellini y Verdi. \$ 5. A las 19.30. Georgian Prado, Mercedes Olivera, Alicia Cabrio, Monica Moirano, Fabiana Francovic, Marias de Ospera. \$ 5.

LA TRASTIENDA. Balcarce 460. 342-7650. Res.

Balcarce 460. 342-7650. Res telef. con antic. \$15. Vier. y Sáb. a las 21: "Glorias Porteñas" Noche de tango y sonrisas. Con S. Villamil, B. Chambouleyron, C. Viggiano, S. Cattáneo y R. Solano.

LICEO.

Rivadavia y Paraná. 3814291. ®Sexo? Preguntale a
Charo: Charo López en
"Tangames el sexo en
paz" de Franca Rame. Darío
Fo y Jacopo Fo. Mar. a Vier,
a las 21. Sáb. a las 20.30
20. — 20. (despedida) a las
20. —

LOLA MEMBRIVES.

Corrientes 1280. 381-0076. Osvaldo Laport, Norma Pons, Mimi Pons, Ana María Cores, Miguel Habud y Norman Erlich en PUM! Libro y dír.: Hugo Moser. Miér. a Vier. a las 21. São a las 22. Dgos. a las 20. Loc. en vta. c/antic.-

MAIPO.

Esmeralda 433, 322
4882/8238, Res, telef. Por
última vez en Buenos Aires;
Eleonora Cassano y Carlos
Rivarola en: TANGO Y
PUGA Con el grupo
Tangokinesis. Dir.: Ana
María Stekélman. Miér. a
Vier. a las 21, Sáb. a las
20. 91, \$25, Pull. \$10,-

20. Pl. \$25. Pull. \$ 10.
OPERA PRIMA.
Paraná 1259. 812-8271/8267.
Amb. climat. Juev. a las 22:
Luis Cardel Delicada
selección de tangos de un repertorio unico. Bandoneón:
Antonio Pisano.Vier. a las 23.15: "Brecht
Tango" Un recorrido
dramático musical. D. Suérez Marzal, F. Mizrahi y L.
Longhi.Sáb. a las 20.30: "La niña
sapa" una antología por Ana
María Bovo. Historias
desconocidas y los relatos
que amamos.-

PAYRO. San Martín 766, 312-592

San Martin 766, 312-5922.
Res. telef. Amb. climat. Miér. a lass 21: "Un pequeño a lass 21: "Un pequeño Ayckbourn. Dir.: M. S. Bruce-Juev. a las 21: "Paulatina aproximación a un teorema dramático del miedo" de J. Daults. Con C. Kaspar, G. Kunca y elenco. Dir.: F. Yeni. \$5.-

\$5.Vier, y Sáb. a las 21. Dgos. a las 20: Mauricio Dayub y Vando Villamil en "El amateur" Mús.; J. Roos. Esc. y vest.; G. Galán. Dir.; L. Romero. \$15.Vier, y Sáb. a las 23: "El rey se muere" de E. lonesco.
Dir.; B. Goldenberg. \$10.-

PICADILLY TEATRO.

PICADILLY TEATRO.
Corrientes 1524. 373-1900.
Mar. a las 18.30: "8
pianistas Argentinos In
Concert" PI; \$1.0 Jub. y est.
\$5.-3 mujeres de 30 en los
90: Virginia Inocento.
Alejandra Flechner y Andrea.
Alejandra Flechner y Andrea.
Linguis Concertinos Concertino

REGINA.

Av. Santa Fe 1235. 8125470. Fles. telef. Miér. (pop. \$
15) a Vier. a las 21. Sáb. a
las 21 y 23. Dgo. (desc. a jub.
y est. \$ 15) a las 20.30:

DE LA COMEDIA. Rodríguez Peña 1062. 812-4228. Sala 2: Sáb. a las 20. Dgos. a las 19.30: "Quédate conmigo esta noche" de F. de Souza. Con A. Casas y C. Zambon. Dir.: F. Moraes.-

DEL CENTRO. Sarmiento 1249. 978-7097. Sarmiento 1249. 978-7097. 12º año de éxito. Vier. a las 23 y 1. Sáb. a las 21, 23 y 1. Dgos. a las 21: el genial humor de **Pablo Misacantano** en "El espermatozoide alienado". espermatozoide alienad Loc. numer. \$ 5 (Sáb. \$ 5).-

DEL PUEBLO.
Diag. Norte 943. 326-3606.
Bolet. dde. las 15.30. Res.
telef. \$ 10. Est. y jub. \$ 7.
Sala Carlos Somigliana Sala Carlos Somigliana Vier. y Sáb. a las 21. Dgos. a las 20. "La cena" de R. Perinelli. Dir.: R. Villanueva. Con C. Lapaco, R. Martinez, F. Ramirez e I. Pedrazzolli. Sala Teatro Ablerto Vier. a las 21. Sáb. a las 20. Dgos. a las 19. "Venecia" de J. Accame. Dir.: E. Tritek.-

RELOBBE.

Aráoz 727. 855-2656. Desc. a est. y jub. Sáb. a las 21 ** EZ. desmedire de de ad el est. y jub. Sáb. a las 21 ** EZ. desmedire de servicio de adamento de la est. y jub. Sáb. a las 23 ** Sáb. a las 23 ** Desc. a las 20 ** Los escrushantes" de A Vaccarezza. Vers. libre y dír. L. Quinteros. Con L. García Grau, S. Alloni y elenco. \$ 8. Sáb. \$12 ** Sáb. \$12 *

EL TEATRON. Av. Santa Fe 2450. 825-8914. Res. telef. Sáb. a las 21: El pelícano de A. Strindberg. Dir. Gral.: P. Tur. \$ 10. A las 23.30: Música celta con el Grupo DUIR \$ 10.

LFT.
Boulogne Sur Mer 549, 962–
9420, Jub y est. \$ 5, Sala 2:
Vier a las 20.45: "Pasajeros
de un estadio" de R. S.
Santarosa. Dir: M. Calandra.
Sab. a las 20.45: "Terror y
miserias del Tercer Reich"
de B. Brecht. Dir: T. Sarth.
LevyPraga". Aut. y dir: H. LevySala 3: Vier y Sab. a las 21:

Daniel.Sala 3: Vier. y Sáb. a las 21:
"Despertar de primavera"
de F. Wedekind. Dir.: D.
Crisafi.- Dgos. a las 20:
"Instrucciones para el
manejo de las marionetas"
de H. Levy-Daniel. Dir.: C.
Pandó.-

LA DAMA DE BOLLINI. Pasaje Bollini 2281. 805-6399. Res. telef. Vier. y Sáb. a las 21: **Ana Padovani** en a las 21: Ana Padovani en "Cuentos a la carta", Pastas, risas y emociones. \$ 12 (incliuye spaguettis). A las 23: "Tangos...pop" con La Dama de Bollini, Carlos Coral y su Trio de Bandoneón. Pareja de balle. Se invita al publico a carntar y baliar. \$ 12 (incliuye consumición).-

(Incluye consumición).
LA PLAZA.

Corrientes 1660. 370-5350.

Sala Pablo Neruda: Juev. y
Vier. a las 21. Sáb. a las 22.

Dgo. (despedida) a las 20.30.

Hoy: el diario de Adán y
Eva" con Miguel Angel Solá y
Blanca Oteyza. Dir: Manuel
Gonzalez Giir.

Sala Pablo Picasso Juev.
(pop.) a las 21.30. Vier. y
Sáb. a las 21. "La mesa de
los galanes" de R.

Fontnarrosa. Con G. Golty,
P. Bristol, A. Veronelli, G.
Uritzberea y D. Aráoz.- Vier.
y Sáb. a las 23.15. Dgos. a
las 21: "File" de C.
Palminteri. Con A. Pietra, A.

Flore y M. Seefeld. Dir: L.

Romero.-

LA RANCHERIA.

México 1152. 383-7887. Res, telef. dde, las 18. Juev. y Vier. a las 20.30: "Los derechos de la salud" de F. Sánchez. Con M. Salas, S. Segundo, A. Dufau, E. Zani, M. De Mestri y A. Abreu. Dir. J. Cavero. Sáb. a las 21.30: "Cerca (melodía inconclusa de una paraja)" de E. Pavlovsky. Con L. La Veglia y D. Di Coco. Esc. y dír. J. Venturíni. Dgos. a las 20: "El albanés" de J. Palant. Con J. Calcagno, N. Skinner, E. Zani y A. Dufau, Dir.: J. Cavero. LA RANCHERIA. México 1152, 383-7887, Res.

LA SCALA DE SAN TELMO. Pasaje Giuffra 371, 362-1187. Mar. a las 20: ciclo de la 'Asociación amigos de Adedo fo gua Diana Maria (Adedo fo gua Diana Maria (Susana Cardonett (piano), Concierto con arias y duos de ópera, \$ 12.-

en cartel



COPETIN AL VERSO Show de tango. humor y poesía

Nuevo ciclo del actor y poeta Fernando Noy (foto) y la cantante de tangos Alba Toranzo en el que presentan un repertorio con temas de Juan Carlos Cobián, Cadícamo y Gardel, poesías de Charlie Feiling y textos de Luis Chitarroni, María Moreno y otros. La propuesta prevé la participación del público en la elaboración de una obra en la línea Dadá, el provocador movimiento que en 1916 encabezó el poeta rumano Tristán Tzará. Estreno en el Club Dadá, San Martín 941, hoy a las 19.



RECORDANDO A FEDERICO Varios artistas

Homenaje al poeta García Lorca en el centenario de su nacimiento en Fuentevaqueros (Granada), con la participación de A. Alcón, M. Rosa Gallo, P. Contreras, A. Berdaxagar, L. Sbaraglia, María Cristina Laurenz y Roberto Ibáñez, interpretando fragmentos de obras teatrales y poemas. Colaboran la Banda Sinfónica y el grupo flamenco Avila: Selección de Patricia Corradini y dirección general de Osvaldo Bonet. Sala Martín Coronado del TGSM, Corrientes 1530, hoy a las 21.

Verónica Llinás y Diego Peretti en "El submarino" de M. C. Barbosa y M. Falabella. Trad. y adapt.: V. García Peralta y M. A. Eyras. Dir.: V. García Poratta. Prod. por El Pol. \$25.

TABARIS.
Corrientes 831. 322-8509.: El show cómico musical del añol Tristán, María Fernanda Callejón, Juan Acosta, Romina Gay, Las Happy Girls y gran elenco en "Armateton" Orquesta en vivo de Raúl Parentella. Mar. a Vier. a las 21.30. Sáb. a las 21, 23 y trasn.: 1. Dgos. a las 21. P/M/18. Loc. en vta. dde. \$ 10.-

TEATRO CONCERT.
Av. Corrientes 1218. 384
8279/8155. Res. telef. Vier. y
Sáb. a las 21: "Greek" de
Berkoff. Dir.: Caracciolo-Javier. Con A. Aller, A.
Gleijer, R. Saiz y C. Weber. \$
15 (est. yiu)s. \$
9). - Vier. a
las 0.30. Sáb. a las 23:
Alfredo Casero
("Sólo para entendidos").-

chicos

MUNICIPAL GENERAL
SAN MARTIN.
Corrientes 1530. 0-800-35254. SALA MARTIN
CORONADO: Sáb. y Dgo. a
las 17: "Alicia en el País de
las Maravillas" Corego. on
aut. y dir. de A. Cervera s/la
novela de L. Carroll. \$4.Dgo. a las 11: "Con arte y
con parte" conclerto para
niños por el "Pro Música de
Rosarío" Org. por el
Collegium Musicum de Bs.
As. \$4.-Conegium Musical A. S. 4. SALA CASACUBERTA: Sáb. y Dgo. a las 16.30: "La tempestad" de W. Shakespeare. Vers. y dir.: C. Hochman. Música: Cuatro Vientos. \$ 4,-

Libertad 815. 816-4224, SALA MARIA GUERRERO. Ultimas funciones: Sab. y Dgo. (despedida) a las 16: "Las mil y una noches" Adapt. de L. Rivera López s/los cuentos Aladino, Sherezade y Simbad el Marino. Grupo "Libertablas". Act.: S. Rower. \$ 5.

CENTRO CULTURAL GRAL. SAN MARTIN. Sarmiento 1551. 374-1251/9. SALA ENRIQUE MUIÑO: Sáb. y Dgos. a las 15: "Juegos de jugiar II" Aut. y dir.: O. Ramírez. \$ 3.-

EL TEATRON. Av. Santa Fe 2450. 825-8914. Res. telef. Sáb. y Dgos a las 18: "Rescate en la isla de los piratas"-

LIBERARTE. Corrientes 1555. 375-2341. §
5. Sáb. a las 17. Dgos. a las
17.30: Pif paf puf títeres por
el Grupo Kukla. Dgo. a las
16.15: Cuentos de la
fantasía títeres búlgaros por
el Grupo Kukla.

MANZANA DE LAS LUCES. Perú 294. 342-9930. \$ 5. Sala de la Rancheria: Sáb. y Dgos. a las 16: "Burbuja de Ilusiones" 17.30: "La vuelta de Caperucita Roja". Sala Trinidad Guevara: Sáb. y Dgos. a las 16.30: "El amigo fiel" Dgos. a las 18: "Un amor super helado". Sala Sótano: Sáb. y Dgos. a las 17: "La barca de la alegría".

concert

BAR SUR.
Estados Unidos 299, 3626086. Ricardo Montesino: "31
años con el tango y la
cultura" pta. ""Tango denza
show" Tradicional y
participativo en la casa más
antigua de San Telmo. \$ 15
con pizza libre. Empanadas.
Continuado de 21 a 4.-

CAFE TORTONI. Av. de Mayo 829. 342-4971.

Av. de Mayo 829. 342-4971.
Sala Alfonsina Storni: Amb. climat. Mier. a las 21. 40:
Silvia Gaudin: "Che tango che" con O. De Elia y O. Greco. Pareja de baile- Juev. a las 21: María Volonté en el Café Tango y otras pasiones", con R. del Pino, A. Camínos y P. Mamone- Vier. a las 21: Patriar. Pino, A. Caminos y P.
Mamone.
Vier, a las 21; Patricia Riivera:
"Arrabaleando" con O.
Cabrera y C. Fernández.
Pareja de baite. A las 23.30;
"Magila de tango" con
Claudia Montes.
Sáb. a las 21; María Silvia
Varela: "Interpretangos"
con V. Volpe, H. Bardiozzi y
A. Caramés. Pareja de
baile. A las 22.30; orquesta
"El Arranque" Con pareja
de baile. Do. a las 17;
Marta Lorente: "A pedir de
boca" A las 20.30; Nora
Ricca: "Con tango en la
piete con A las 22.30; apraeja
de con Cara Pareja Genorett" Pareja Genorett "Pareja Genorett".
L Gajdeviia. Pareja de
baile.C. Carballeda. Inv.:
F. Capdeviia. Pareja de
baile.-

baile. Sala La Bodega Vier, a las 20.30. Cacho Soler. "Mi prontuario" con el Cuarteto "Fin de Siglo" y pareja de baile. A las 23: "Creole Jazz Band" presentando "Creole Touch". Jazz, blues, humor y Touch", Jazz, blues, humor premios.
Sáb. a las 23.15: 21*
temporada: "Fénix Jazz
Band" Los clásicos shows clazz tradicional y blues. E.
Carrizo, G. Riportella, H.
García, J. Palmieri, R. Yola,
E. Pallejá, F. Grimaldi y F.
Méndez.ws de

CASABLANCA.
Balcarce 668. 331-4621. 3345010. Res. Felef. Lun. a Vier.
a las 22. Sáb. a las 21 y 23:
LOS MEJORES: Hugo
Marcel - Nora Roca *Tango
Marcel - Nora Roca *Tango
Jusis Pereyra, Nuevo Ballet
Argentino. Música del
Altiplano: Grupo Antara,
Caríos Galydrá y Alex Nebur.
Conducción y canto: María
Alexandra. Dir. Art. Roberto
Erbin, Canilla libre. Estac.
privado s/cargo.

CLUB DEL VINO.
Cabrera 4737. 833-0050.
Amb. climat. Estac. propio.
Mier. a las 21.30: "Jazz y
mucho más" con Sandra y
Vane Mihanovich un
recorrido por el jazz, la bossa
nova y la música nacional. \$
10 y \$ 15.
Jugv. a las 21 30. 11.11.

nova y la música nacional. \$
10 y \$ 15.
Juev. a las 21.30: Lídia
Borda \$ 15.- Vier. a las
21.30:
"Tangos de ayer" con Luis
Cardel Inv.: Nelly Prince.
Bandoneón: Antonio Pisano.
\$ 18. A las 23:
Dino Saluzzi \$ 25.- Sáb. a
las 21: Dino Saluzzi \$ 25. Sáb. a
las 23: "Encuentro a todo
tango" con Néstor Marconi,
Luis Cardel, Horacio Salgán y
Ubaldo De Lío; "Nuevo
Quinteto Real" (H. Salgán, U.
de Lío, N. Marconi, O. Giunta
y J.- Peresini). \$ 30.Dgos. a las 21: Buena Yunta
presenta el espectáculo
humorístico con la
participación especial de Lalo
Mir (en partalla): "Dine
donde juegas" Con Victoria
Bartone. \$ 12.

L. VIEJO AL MACEN.

EL VIEJO ALMACEN EL VIEJO ALMACEN. Independencia y Balcarce. 307-7388/689/6919. Amb. climat. Lun. a Juev. y Dgos. a las 21:30. Vier. y Sáb. a las 21:30. Vier. y Sáb. a las 21:30. Vier. y Sáb. a las 21:30 y 23:45; "Show de Tango" con Virginia Luque, Guillermo Galvé, Julián Plaza y orquesta, Diego y Andrea, Gabriel y Vivlana Vier. a Dgos.: la presentación de Leopoldo Federico y su Orquesta, con la voz de Carlos Cristal Cond. y pres.: Pería Caron. Canilla libre. Estac. sin cargo.

LA CUMPARSITA. Chile v Balcarce, 302-3387 Chile y Balcarce 302-3987.

Chile y Bid.

Ch reuniones, aniversarios y despedidas. Estac. priv. Vigil. part.-

LA TRASTIENDA.
Balcarce 460 (Monserrat).
342-7650. Vier, a las 23.30:
"Faita y Resto" Vuelve la murga más popular de Uruguay. Sáb. a la 1; Flesta latina-

Av. Corrientes 1555. 375-2341. Juev. a las 21: Tangos en Corrientes ("Canto, baile, poesía y algo más"). \$ 10

OLIVERIO ALLWAYS. Callao 360, 370-1688, Res. tolef, Milér, a las 21, tolef, Milér, a las 21, tig band college and the Roseo Oint. Alvaro Torres, 9 músicos en escena, \$10, Juev, a las 20, 30; el nuevo Co de Miguel Faries Art. Inv. Mario Clavel, \$10, A las 23, 30; El Club presenta Rock alternativo- Vier, a las 21, unipersonal de humor de Rodrigo Cárdenas: "El caso Racing Club". A las 23: "Tango arte nuestro" con Vatuone, García, Mangione O Machado. Inv. esp.: Luis Cardei. A las 0,30º desde Rosario: "El umbral" cuarleto de jazz. Sab. a las 21: recitat de Silvia triondo presentando su nuevo CD "Coplas para la luna", con C. Aguirre. Inv.: Raúl Carnota. A las 23: "Textualimente" el espectáculo de Leo Masilah nominado para los premios ACE. Triasn. De De Discodance - Dop. a las 20,30º Marita Vescio presenta unipersonal de humor de Rodrigo Cárdenas: "**El caso**

etc

MUSEO PARTICIPATIVO DE CIENCIAS DEL CTRO CULT RECOLETA. Junin 1930, 806-3456. 807-3260. ®Por qué? ®por qué?. Todas las respuestas a esos por qué de los curiosos entre los 4 y 100 años, las encontrarás en el useo participativo de useo participativo de ciencías, donde está Prohibido No Tocar. Lun. a Vier. de 9 a 16. Sáb. y Dgos de 15 a 19.-

PLANETARIO DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES "GALILEO GALILE". Belisario Roldán y Sarmiento. 772-9265. Sáb. y Dgos. a las 15, 16.30 y 18: ospectáculo de divulgación astronómica: "El sistema solar" (para mayores de 7 años). \$4.-

costa

CINES

AMBASSADOR MULTI-

AMBASSADOR MULTI-PLEX: Córdoba 1673. Te. 95-7271. Lun. a miérc. 50% 1⁴ función jubilados I/los días 33. Sela 1: A las 16.30 - 18.30 - 20.30 - 22.30 hs. Sáb. trasn. 0.30 hs. The Truman Show. Sala 2: A las 16.00 - 18.00 - 20.00 hs. Escrito en el agus. Sala 3: A las 17.00 - 19.40 - 22.10 hs. Sáb. trasn. 0.30 hs. Luna seductora.

AMÉRICA: Av. Luro y Corrientes. Te. 94-3240. A las: 17.30 - 19.55 -22.15 hs. *Balla conmigo*. Lun. a miérc. 50%.

ATLAS:
Av. Luro y Corrientes. Te. 94-3240. A las: 18.30 - 20.35 - 22.40 hs. Cuando vuelve el amor. Lun. a miérc. 50%.

CINEMA:
Rivadavia 3050. Los Gallegos
Shopping, Te. 92-1515. Lun.
a mierc. 50%. Sala 1: A las
trash. 0.30 los. Afribo Co.
Traverte. Sala 2: A las 16: 40 18.40 - 20.40 - 22.40 hs. Sáb.
trash. 0.40 hs. The Truman
Show.

CINE SEX:
Belgrano 2331. Platea \$6.
Exhibición condicionada. De
12.00 a 4.00 hs. Sex Shop.
1000 films para ver en cabinas. (A/18).

ENRIQUE CARRERAS. Entre Ríos 1828. Te. 94-2753. Jueves a las 18.30 hs. De vier. a dgo. y miérc. a las 18.30 - 20.30 - 22.30 hs. Sáb y miérc. trasn. 0.30 hs. *Ojos de serpiente*. Miérc. y juev. 50%.

OLYMPIA: Rivadavia 2380. De vier. a miérc. a las 16,30 - 18,30 -20,30 - 22,30 hs. *Un crime* perfecto. Platea \$3.

RADIO CITY: RADIO CITY: 1 mis 1750. Te. 94-2950. Diados t/los San Luis 1750, Te. 94-2950. Estudiantes y jubilados t/los días \$3, A las 17.00 - 19.30 22.00 hs. Sáb. trasn. 0.20 hs. *Loco por Mary*. Lun. a miérc. 50%. Sonido Dolby Digital.

ROXY: San Luis 1750. Te. 94-2950. San Luis 1750, 1e. 94-290. Estudiantes y jubilados t/los días \$3. A las 16.00 - 18.10 20.10 - 22.20 hs. Sáb. trasn. 0.30 hs. *Ojos de serpiente*. Lun. a miérc. 50%.

TEATROS

AUDITORIUM: Re Maritimo 2280, Tel. 93 AUDITORIUM:
Bs. Maritimo 2280. Tel. 936001. Saia Astor Plazzolla.
Vier. 21.30 hs. Arballet presenta "Faldas". Din. Magenia
Muglica. (Danza contemporánea). Dip. 19.00 h. Huellas
de la Integración y homenajes a
Malvinas". (Danzas folkióricas). Sala Gregorio Nachman. Ciclo Guerido Nachman. Vier. 21.00 hs. Se presenta "Miguel, viento del pueblo". Dir.: José Montero. Sáb.
21.00 hs. Se presenta Postales Argentinas. Dir.: Félix Be-

AUDITORIUM:

Edificio Casino Central. Tel. 93-6001, Sala Roberto J. Payró.Dgo. 21.00 hs. Ay Car-melal (Hay muchas formas de estar muerto). Con Alicia Faicón y Sergio Hernández. Dir.: Mariano Gatti.

COLÓN: Hipólito Yrigoyen 1685. Te. 94-8571, Juev. 21.00 hs. Se presenta la Escuela Munici-pal de Danza Norma Fon-tenla.

MUSICA

AUDITORIUM: Edificio Casino Central. Tel. Edificio Casino Central. Tel. 93-6001. Sala Roberto J. Payró. Sáb. 21.00 hs. Ciclo "Payrock - Pasaporte". Bandas locales y de Buenos Aires. En esta ocasion: Jaime sin tierra (Bs. As.), Gascarne (MdP) y Mara (MdP).

COLÓN:
Hipólito Yrigoyen 1665, Te.
94-8571, Vigr 14,00 hs.
Concierto didáctico de la
Banda Municipal de Música
Dir: Hugo Cambiasso,
Vier. 22,30 hs. Ciclo Simplemente Jazz presenta Los
Elegidos de Cacho Giliberto.
Actuan: Big Band, Opus 15,
La Troika Band y la Bristol
Jazz Band. LA CASA DEL FOLKLO-RE:

RE:
San Juan 2543. Tel. 723955. Vier, a dgo. desde las
19.00 hs. Selección para el
Pre Cosquin 1999. Concursan nuevos valores de los 22
partidos del Sudeste de la
Pcia. de Bs. As. Animación:
Héctor Paz y Abelardo Ama-

ORION CAFÉ: Av/ Luro y La Costa. Juev. 22.30 hs. Las guitarras de fuego. Vier. a la medianoci el show musical en vivo de el show musical en vivo de Casino 5. (Premio Estrella de Mar), Sáb. 22.30 hs., la ac-tuación de la *Davenport Jazz Band* junto al show de música latina de **Karina Levine**.

SÓTANO BEAT: (ESPA-CIO DE ROCK).
Constitución 5538. Vier.
22.30 ha la actuación de Ro-gor. Held Ply la presenta-ción de Limon (Ba, Pas.), Sáb, a las 22.30 hs. se presentan Los Caballeros de la Quema. Anticipadas en Belgrano 2548.

INFANTILES

CIRCO DAKTARI:

Av. Luro y San Juan. Vier. 21.00 hs. Sab. 18.30 - 21.00 hs. Dgo. 16.00 - 18.30 - 21.0 hs. Llega a Mar del Plata el Fantástico Circo Daktari. Ciclistas, malabaristas, payasos, magos, contorsionistas, trapecistas.

CRISTAL JUEGOS:
Güemes 2755. Martes a viernes desde las 16.00 hs. (Sábado y domingo a partir de
las 11.00 hs.). Sensacional
pelotero, laberintos, juegos
didácticos, guarderias y muchas sorpresas.

POPURRI PARK: San Luis 1879. Tel. 94-8559. San Luis 1879. Tel. 94-855: Diariamente desde las 15.0 hs. Carrousel, autos choca-dores, barco pirata, juegos teractivos. Festeja con nost tros tu cumpleaños.

PUERTO FANTASÍA:
Alberti 2245. Tel. 93-1553.
T/los días desde las 14.30 hs.
patio de juegos, laberinto,
castillo, pelotero, jungla. Entrada \$ 6.

FTC

ANAMORA:
Dársena B (Puerto). Tel. 840103. Sáb. y dgo. a las 11.30
-14.00 - 16.00 hs. Vea Mar
del Plata desde el Mar. Crucero de tres cubiertas. Servicio de bar. Capacidad para
300 personas.

AQUARIUM:

Martínez de Hoz 5600 (FaroPunta Mogotes), Tel. 670700/1. Diarnamente de 9.30
a 19.30 hs. Boleteria cierra
16.30 hs.). Disfrute un diar
unico muy cerca de la naturaleza. Snow de deflines, lobos
marinos, esqui acuálico, cline
tridimensional, acuario, bucear con peces. Escuela de pequeños entrenadores. Cocodrilario y mucho más.

IVY PUB CONCERT: Brandsen y La Costa. V sáb. desde las 0.00 hs. che de Strippers y Bikin open. Sáb. noches de fi show sorpresa. Reservas al 91-3124/71-0675.

MINI ZOO - EL PARAÍSO: Acceso Sierra de los Padres. Todos los días de 10 a 18 hs. Parque botánico, zoológico natural, animales exóticos. Confitería y restaurante.

Rep



HO

Tiempo pronosticado

Nublado fresco y con brisas. Vientos del Sur. Mínima: 16°. Máxima: 20°.

- Está abierta la inscripción para participar del 7º Certamen de Cine y Video de Santa Fe. Informes y recepción de trabajos en Bv. Gálvez 1274, ciudad de Santa Fe. Tel. 042-
- ◆ Exposición de fotografías Sutura de Jorge Polaco en Azcuénaga 1739. Continúa hasta el 24 de noviembre.
- La escuela de radiofonía ETER tiene abierta la inscripción para sus cursos del ciclo 1999. Informes en Acevedo 262, Tel. 857-5701.

- Apertura del IV Congreso
 Latinoamericano del Folklore del Mercosur en el Instituto Nacional Superior de Profesorado de Folklore, Azcuénaga 1129. 14.30

 Proyección de Avanti Popolo
- (1986), de Rafi Bukaee, en la sala Lugones del Teatro San Martín, Corrientes 1530. Repite a las 17, 19.30 y 22.

17.00

◆ Proyección de Susurros en tus oídos (1987), de Sthepen Frears, en el British Art Centre, Suipacha 1333 Repite a las 19 y 21.

18.00

 Conferencia "Ideas económicas de Manuel Belgrano" a cargo de Manuel Fernández López, en el Consejo Profesional de Ciencias Económicas, Sala 51, Viamonte 1549. Entrada libre.

19.00

- ◆ Inauguración de la muestra de dibujos *Buenos Aires, la platinada* en la Casa de la Cultura, Av. de Mayo 575.
- Mayo 575. ◆ Adrián laes Trío se presenta en Tower Records, Santa Fe 1883.
- Entrada libre.

 ◆ Inauguración de la muestra fotográfica Exile at home del francés Frederic Brenner en el Palais de Glace, Posadas 1725.

19.30

 Provección de Fitzcarraldo (1980), de Werner Herzog, en Cineclub Eco, Camargo 544.

21.00

 Presentación del espectáculo musical *Tangomaría* en El Gato Negro, Corrientes 1669.

Por Antonio Dal Masetto

Como siempre, estamos en el bar. Otra vez nos visita don Eliseo el Asturiano

-Me han oído hablar de los innumerables lugares donde recalé después de abandonar mi Caleao natal. pero hay uno que nunca quise mencionar -nos dice don Eliseo-. Si lo evité fue por temor a que ustedes, los parroquianos de este simpático bar,

pudieran ver en mi historia alusiones personales y eso les molestara. Sobre todo proviniendo de un extranjero. Pero ahora que nos conocemos más y entramos en confianza, puedo contarla, seguro de no ofender a

-Cuente don Eliseo, somos todo ojos y oídos.

-En principio, debo decir que aquél no era un país distinto de tantos otros. Se habían sucedido varios gobiernos, a cual más calamitoso. De los dos últimos, el primero había llenado la cabeza de la gente con tantos discursos sentido, que terminó demoliendo las palabras y destruyendo el lenguaje. Durante ese mandato hubo

gente que hacía apuestas sobre si el funcionario quería decir una cosa o la otra y finalmente renunciaba entender. El gobierno que le sucedió consiguió banalizar los hechos más terribles. Había tanta corrupción, asesinatos, muertes dudosas, que la gente se acostumbró v dejó de darle importancia. Cuando yo llegué se aproximaba una época de cambio. Los nuevos candidatos a gobernantes no se apartaban de la tradición: o gangsters o personajes con sangre de horchata. Muchos discursos, mucho brillo, muchos fuegos artificiales, muchos números optimistas, muchas promesas. Había un lema que algunos pobladores, muy pocos, hacían circular en voz baja: Primero llegan los shoppings y los hote les cinco estrellas, después empie-zan a aparecer los cadáveres. Pero en general aquella gente se resistía a ver el costado negro de la realidad.

Se tapaban los ojos, se tapaban los oídos, se tapaban la boca. Y hasta se ayudaban a taparse unos a otros. El término acostumbramiento les

sugiere algo?

-A mí algo me sugiere. Por ejemolo, nunca creí que podría acostumbrarme a convivir con mi suegra y sin embargo lo estoy logrando.

-Yo nunca creí que podría acostumbrarme a vivir en un departamento de dos ambientes con mi mujer,

-No crean. Eran felices.
-¿Cómo que felices? Debería clararnos un poco ese punto, don

-Muy fácil. Fíjense en los seres que habitan los abismos marinos o las oscuras cavernas a cientos y cien-tos de metros de profundidad. Son ciegos, sordos y mudos, y sin embargo subsisten y prosperan. ¿Por qué no podrían adaptarse a lo mismo los seres humanos?



Acostumbramiento

los tres chicos, el gato y la perra, y sin embargo lo estoy logrando.

Yo nunca creí que podría acostumbrarme a vivir sin coche v viajar en colectivo, y sin embargo lo estoy logrando.

-Veo que van bien encaminados -dice don Eliseo -. También en aquel país la gente se empeñaba con mu-cho énfasis en acostumbrarse. Y entonces pasó algo extraordinario. La Madre Natura es sabia y siempre trae soluciones. Los chicos empezaron a nacer sordos, ciegos y mudos.

-¿Qué había pasado? -Mutación, Selección natural. Inmunización. Adaptación a las nue-vas condiciones. La magia de los ge-

-Pobres chicos.

-Es un panorama desesperanza-

-Podrán objetarme que en esas condiciones no hay muchas posibilidades de esperanzas. Pero les contestaría que, como compensación, tampoco habría frustraciones. Así que si en algún momento tienen la impresión de estar viviendo situaciones parecidas a las de aquel país, y no tuvieran cojones ni voluntad pa ra resistirse a tantas calamidades, vo les sugeriría que esperen la interven-ción de la Madre Natura, que siempre está dispuesta a dar una mano. Y ya podrían ir imaginándose, ustedes v sus proles, flotando plácidamente, sin ver, sin ofr, sin emitir sonidos, felices como las criaturas de las profundidades

CARTAS

Predio

Con motivo de la carta de lectores publicada en la edición del 29-10 y noticias aparecidas en las ediciones del 30-10 y 1-11 de **Página/12**, quie-ro aclarar la posición de la Corpora-ción Antiguo Puerto Madero, cuyo directorio tengo el honor de integrar. La C.A.P.M.S.A. es una sociedad anónima integrada por el Estado na-cional y la Ciudad Autónoma de Buenos Aires, que fue constituida en el año 1989 con el objeto de urbanizar el área portuaria a la que recientemente se impuso el nombre de Ba-rio Puerto Madero, en un acto públi-co. En 1991 bajo el patrocinio de la Sociedad Central de Arquitectos se organizó un Concurso Nacional de Ideas para la Urbanización de Puerto Madero, en el que se presentaron 96 trabajos profesionales de todo el pa-ís. De lo cual resultó el Plan Maestro, aprobado en abril de 1993 por el Consejo Asesor de Planificación Ur-bana, dependiente de la Subsecreta-ría de Desarrollo Urbano, de la enría de Desarrollo Urbano, de la antonces Municipalidad, ratificada por ordenanza del Concejo Deliberante № 51.675/97. Entre los terrenos que pertenecieron a la Administración General de Puertos, cedidos a la Corporación por el Estado nacional en calidad de aporte societario, se encuentra el predio ocupado por el campo de deportes del Colegio Nacional de Buenos Aires, en la zona este del dique 4. Este terreno está parcialmente asignado en el Plan Maestro a calles que oportunamente deberán ser cedidas al gobierno de la ciudad para quedar incorporadas a su patrimonio. Ante esta situación, se ofreció a las autoridades del colegio ofreció a las autoridades del colegio reemplazar el predio por otro de ma-yores dimensiones, y próximo al an-terior.No puedo ocultar mi extrañeza por la difusión de comentarios atribuidos al vicerrector del colegio, en los que se imputa a la Corporación actos inconsultos de violencia sobre el inmueble, cuando ha sido permanente la intención de procurar y ofre-cer soluciones en beneficio de esa institución. La carta de los vocales del centro de estudiantes del Colegio Nacional de Buenos Aires, publicada en la edición del 29 del corriente de Página/12, reconoce el ofrecimiento de reubicación del campo de deportes efectuado por la Corporación, a lo que ahora agrego mi deseo de ha cer pública por este medio mi mayor disposición a buscar consenso a través del diálogo

Lic. Federico Carman Director

JU N Estrategias de Marketing

para un Mercado Competitivo Alberto Wilensky

Jueves 12 de Noviembre de 1998, 18.30 hs.

Sociedad Comercio e Industria de Junín - 25 de Mayo 65



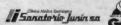














INFORMES E INSCRIPCIÓN: Benito de Miguel 129 - Junin - Tel.: 33-373/013/883 - De 8.09 e 18.00 hs.